# 屯門新市環境優美社康設施齊備爲一最理想居住地駐

輕錯速 使形形形 患的另一种的 交通系統更臻完善

'恒基兆業'爲配合整體發展作出貢獻策劃興建之高級住宅,



地盤設有已建成示範單位 歡迎駕臨參觀



屯門靑山公路247號地段



### 彩暉花園優點特多更勝一籌

- ●座落屯門新發展高尚住宅區,環境優美,氣象萬千。
- 附近盡屬空地及綠化地帶·視野廣闊·景緻怡人。 ● 遠離工廠區域·自成一角·環境寧靜·空氣淸新。
- ●鄰近市中心大型百貨公司、購物商塲、戲院及◎ 市鎭公園·購物消閒不假外求。
- 輕便鐵路站近在咫尺,計劃中第二期路線將沿本 地盤附近興建・完成後交通更感方便。
- 由名則師設計,外型線條優雅,應房均設有冷氣機 位,大單位並設美觀花槽。
- 住宅間格寬敞·實用率特高·大部份單位均設有 主人套房·格調高尚。
- ●附設有停車場,方便泊車。
- 設有花園及休憩用地·專供住戶享用。

面積637呎、654呎 兩房兩廳 752呎至1031呎三房兩廳設有主人套房

每呎僅售

\$739<sub>±</sub>

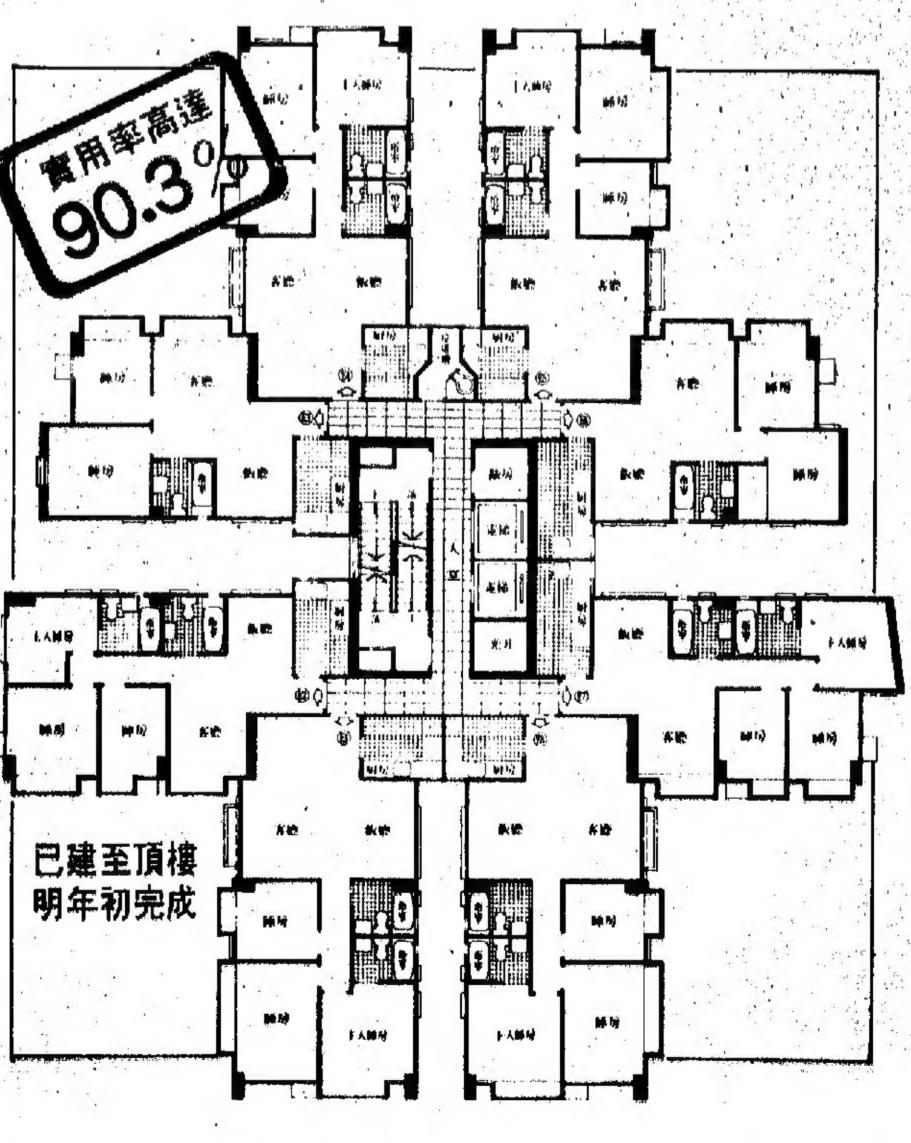
每伙只售 四十餘萬元趄

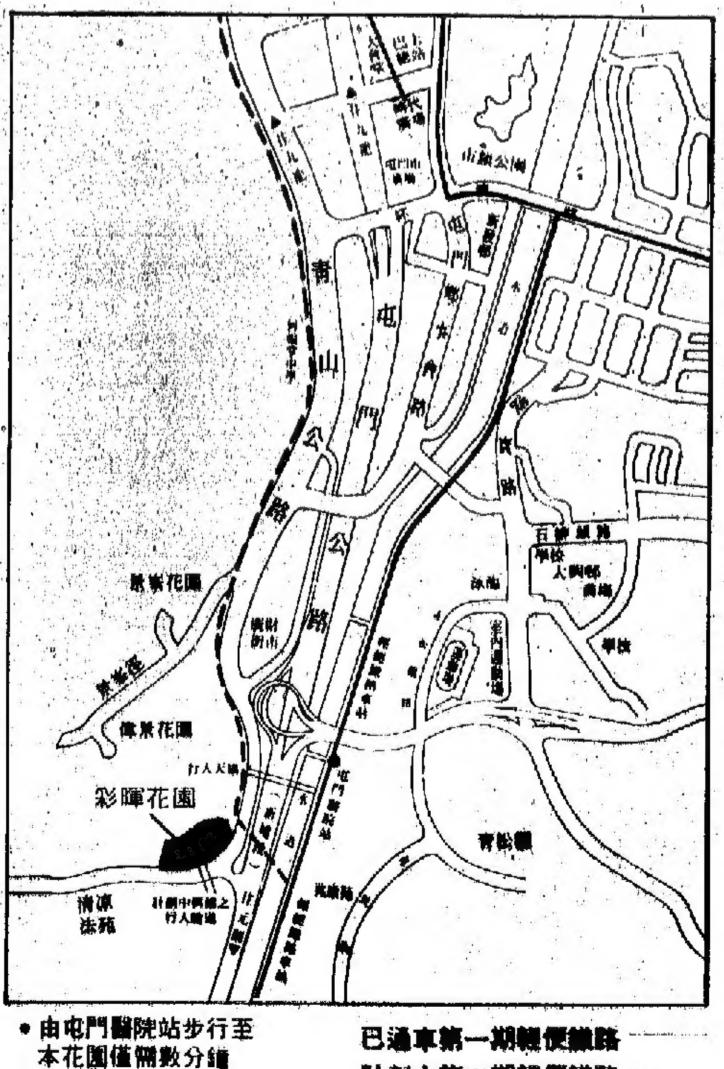
首期一成 二十年分期付款

優待實家 低息分期

固定利率年息10厘 即供分期入伙前固定年息10厘,入伙後照市惠低污厘 浮動利率年息10厘 即供分期入伙前服市息係昇厚・入伙後服市息低月厚

本星期五、六、日備有專車往來本地盤 及市中心時代廣場(近八百件) 每日由上午九時至下午五時





參觀示範單位乘車處

計劃中第二期轉便鐵路

九個分似處屬業時間由上午十時半至晚上九時半(個日開幣)

342 Hennessy Road, Hong Kon

司公限有(港香) 解 谷 大:印

號二四三道詩尼軒港香: 址 七至一八一七五七一五:機總話電 七八〇一四七一五:眞傳文圖 CABLE: 8778 TELEX: 72859 HKTKP H

元貳舊零 半張六紙出日今 印承司公限有務印利有港看

報簡聞新

EVER ORIEN CONCORD BI **YS PROSPER** ORT CROWN

杜奇殊翻長KAP VALE

河高士甸祖AGOSTINJE

安達馬士基ANDERS MA

新布里斯班ZIM BRISBA

協和品商 CONCORD E

TRANSWOR

KORRIGAN

EVER GUE OASIS ALT, OSAKA BAY

NAD OBUKI JAPAN SEN

RUHLAND

SUMI YOSHI CHUNHE

MING PROP

LINDE.

石NEP.RUBY

NL DELFT

SD GALLIA

VILLE DE EVER GARI

EVER LYRIC NORASIA PE

LANKA ATH BENAVON KOTA WARU

EKAP VALER EVER VITAI

SITTWAY

MING PROM UNI MODES? AL MIRQAB SD. HELVET

GOLD HILLA

AL SALMA

波羅的制海TRIDENT BA

型士馬士基AXEL MAER

简利恰美利MANOLOEVI

KAGA

KRASICA

TANG HE AMERICAN EVER VITA ADAM, MICI MING PRO

本公司安排所屬船 香港 香港收貨站:电門珠江

湛江代理:中國外輸代 香港工廣州、黄埔

碼頭裝卸:本公司在港 位,提供船, 過水運輸:本公司擁有: 匹拖輪 7艘

宗貨物價錢 本港作業:承接集裝箱 電掛 1 Telex 82699 CK

船名/航次

香港旱星加 收/微貨期 船名/航次

15-19/11

船名/航火

大連

北原BEI FENG 8819/8820 北瓜BEI FENG 8821/8822 收貨站:富大C倉新界电門路

植拖集胶 2 砂瓶集収 2

總代理等庫 香港皇后大清中国。 進法15-256176 圖文明訂5

第

階段原定本月開

究竟蘇斯

「中蘇高級會晤會不會在明主社北京四日電」今天,當一

中蘇雙方對促成柬埔寨問題解決陽說,實現中蘇高級會晤的前景時回答日本朋友的提問的。時四答日本朋友的提問的。中央總魯記趙紫陽是在今天下午中央總魯記趙紫陽是在今天下午

外長會晤的情况。如果互訪順利的話,高學學條約的問題時,趙紫陽說,即使兩會簽署條約的問題時,趙紫陽說,即使兩會簽署條約的問題時,趙紫陽說,即使兩個高級會晤實現了,兩國恢復了正常的關國高級會晤實現了,兩國恢復了正常的關國高級會晤實現了,兩國恢復了正常的關例的基礎上。

A店的。 題的 解決景

一個大國結盟的政策,是不會改變的。 一個大國結盟的政策,是不會改變的。 一個大國結盟的政策,是不會改變的。 一個大國結盟的政策,是不會改變的。

利。 超對兩國經濟技術合作關係的發展會更有 以關係將會有發展。如果兩國關係正常化, 關係將會有發展。如果兩國關係正常化, 關係將會有發展。如果兩國關係正常化,

趙紫陽談山

提及文

可能訪華

會晤

官 見 服通國

系還處在非市場體系的狀態。就能見效,因為中國的數個的控住貨幣創造能力,只要措不很發達,也就是說中央銀行不很發達,也就是說中央銀行濟界人士說,中國的銀行資金

是百分之九十,而我們一發現這種苗頭就馬上採取中國的情况與南斯拉夫和匈牙利不一樣,南斯拉夫堡品的流通秩序。

國將設立服務中心

爲日商提供投資指南

經濟討 論會昨 會促使道一機構的早日進生會促使道一機構,相信日方的原水正合中方設想,經資經原水正合中方設想,經資經歷水正合中方設想,經資經歷水正合中方設想,經資經過成立一個關於投資指南的國成立一個關於投資指南的 在京閉幕

沈覺

與港督會談

討論加强經

貿關係

設施

香港將增加

港督今離末

赴福建訪問

即心的。 栗行情也不放過,顧然這些都是 質的保障程度等問題頻加追問, 好陸的外匯和進出口的政策,對 空

映刷一大,案院民。宗隆被件判 開政樹蕉陸

台記者看人

在穗訪

台自立報

貿部 副局長在京表示

我們也歡迎

京在昨鵬李

勞一往金艮海┕

南永金理總副朝

國的通貨膨脹開始出現北京四日電 】 出於採取

# 中國表歡迎並予憂惠 朝 鮮商 、來華投資

雙方可隨着經貿的發展互設貿易機構

問發展往來,如果南朝鮮商人來大陸投資 問發展往來,如果南朝鮮商人來大陸投資 過。 在還没有發展這種關係。

在談到互設辦事處問題時,初保泰説。「既然雙方要發展經濟貿易業務,那麼 智雙方的貿易、投資規模的發展而定。」 智雙方的貿易、投資規模的發展而定。」 一個說,「我們希望朝鮮北南雙方地常 一個說,「我們希望朝鮮北南雙方地常 一個說,「我們希望朝鮮北南雙方連行 一個說,「我們希望朝鮮北南雙方進行 一個說,「我們希望明鮮北南雙方進行 一個說,「我們希望明新,如保泰説 一個。」

見會

· 交換了意見。 一交換了意見。

欧

南

朝鮮恪守

政經分離

的經濟計劃應九月公佈,一九數質易主要是通過日本或香港學方要發展經濟質易業務,然雙方要發展經濟質易業務,然雙方要發展經濟質易業務,然雙方要發展經濟質易業務,數數別數學方數是很自然的事,這要不去,今後中國和南朝鮮將會下去,今後中國和南朝鮮將會下去,今後中國和南朝鮮將會大。初保學方表來更廣泛的經濟質易業務,

方的貿易正好是五通有無,互、亞麻布等,從雙方所需的貨、亞麻布等,從雙方所需的貨率出口中以網鐵佔首位,其他平出口中以網鐵佔首位,其他不,南朝鮮有一億四千萬美元節和中國之間的間接貿易總額

海關係到什麼程度。中國之所以嚴格遵守 內無人 內實然是為了保持與北朝鮮的友好關係。 今天世界形勢正在變化,和平、協調、對 活代替了敵視、分裂 、對抗。本者平等 一互利而又係在民間基礎上 一型利而又係在民間基礎上 一型利而又係在民間基礎上

北的石油都可經由秦阜島一國山東半岛遥遥相對,中

理想樂安定表演憲

鵬作在京會見港督

表示中國很重視政權順利

的形勢廣泛地交

雙方咸稱今後要繼續加强合作 

**河**殤

神 團

追查 前! 

台報說仍有希望著衛平赴台作賽

國際意摘合資企業, 個別東外國企業家在中 個別東外國企業家在中 別果外國企業家在中 別果外國企業家在中

中明年制工 日電」國內二級民用日電」國內二級民用日電」國內二級民用 一時一個國內二級民用 一個人一人 一個國內二級民用 一個國際計劃 一個國際計劃 一個國際計劃 一個國際計劃 一個國際計劃

了及立唐

設年宴招待港份一行

陽會見

日商

界

或

調

整

日和什麼 \*\*家在中國拘御 作・新的 士説・他希望外 企業 不受限制 不會受影響

本家在中國拘潰。 本說,他希望外間 不受限制

被權成人士透釋,「大陸工作會報」可能在二十日舉行第五次會議,討論有關大陸 和一通過第一項施行要點,則確衡平來台在 2位人士表示,如二十日一大陸工作會 地在二十日舉行第五次會議,討論有關大陸 時間上一可能 一來得及 一

·患者疼痛難忍, E。「胆通」(HITR-J. HOFFMANN 總局13323號

階段原定

開

象現怪一選大國美

不到一百平方英里的華盛頓哥倫比亞特門結題不是誰可以在下周二總統大選中獲勝的話題。

氣勃勃,忘不了尼克松下台前的沉盛頓人當然忘不了六十年代肯尼迪

投票率可能很低 道與美國大衆對這次大選出票率可能是自杜魯門時代以

美大選前

克領導下,井北連的前途。 相反來看

**EVIPROSTAT®** 

( )

。但當要明確一比說,「龍統的話

門用厕所進行 **印度派兵鎭壓攻變** 

失敗,他們隨後乘坐 全部長拉利思說,斯 屬爾代夫政府的行動 斯里蘭卡國家安 院說,數百名外國傭 一名內閣部長作人質 電】政府當局星期四 三艘船逃走,並脅持

哈努克

八大陸區警察

實力,而且也是該國海軍進駐印度洋的徵兆外交家星期五說,印度派遣傘兵前往馬爾代夫明兵及以往的軍事行動,已令到該區的小鄉邦對其不斷附長的軍事行動,已令到該區的小鄉邦對其不斷附長的軍事行動,已令到該區的小鄉邦對其不斷附長的軍事行動,已令到該區的小鄉邦對其不斷附長的軍事行動,已令到該區的小鄉邦對其不斷附長的軍事行動,已令到該區域上,而且也是該國海軍進駐印度洋路務的角色。

個没有紅色高棉的未來東埔寨的協議。 巴黎舉行第三次會談,設法達成如何組 越南扶植戲柬埔寨總理洪森,星期六下

西德尿通,經國際醫葯界專家化驗,最有科學

排尿無力,並非下元無火。男性中年期後常有尿蔥頻繁,流出緩

根據STAUFFER, SCHMIDT以及TILLMANT等教授的臨床報告

慢,時出時停,欲淨還流,有時甚至排出時感覺急迫隱痛,倘如有上

述感覺者・可能已患上攝護腺肥大症・請速往看醫生檢查・早期發現

証實,其有効成份中的CHIMAPHILA UMBELLATA, POPULUS

(臨床報告書・函總局郵箱13323號即寄)

TREMULA對利尿及抗菌作用極強,而其他成份則對垂體,性

或不必要借助外科手術。西無尿道不含荷爾蒙,絕無副作用。

腺和攝護腺異常肥大的肌肉組織獨異改進作用。

Reg. HK-11889

各葯房葯行,裕華國 貨公司成葯部有售。

根據,安全可靠。



指阿富汗軍事形

化蘇軍頻

受襲

William the state of the state

日内瓦協議定出的最後期限。 外長別斯梅爾特内赫在記者會說,莫斯科仍有意在明年11月十五日

心前全部撤走在阿

的總部設在巴基斯坦。原 哪對付巴基斯坦。原 哪對付巴基斯坦。原 國家可能使用蘇製。

元成撤軍

**F**[]

傭兵脅部

**加駛往斯里蘭卡** 

印軍已俘獲其

作画瓦文薩

Pharmazeutische Fabrik Evers & Co. GmbH PINNEBERG, W. GERMANY 選購時請認明西德愛活大葯廠出品

醫學新配力,安全又妥當。

各葯房葯行、裕華國貨公司成葯部有售"(臨床說明書函索即寄) 胆固醇結體會損害胆囊壁和阻塞胆道,引致嚴重損害肝臟機能,患者疼痛難忍 苦不堪舊,嚴重者要借助于滿割治。結體一旦溶解,痛感即完全消失。「胆通」(HITR-ECHOL)乃德國漢堡愛活大藥廠研究室之醫學博士及藥理學家經多年悉心研究所得 **獲經德國名大醫院臨床使用,証明優異。** 

「胆通」主要最新成份為HEDERAE TERR,植物精煉製劑。根據J. HOFFMANN 教授的報告,本品主言 屬脫氧胆酸"利"屬蘇脫氧胆酸",因此服後不會自嚴重腹瀉,也 不會產生利用力能的頂因。本品全無制作用·安全可靠。

香港總經銷;祺昌葯業有限公司 電話:3-655335至7

棒 代 理:平堡洋行有限公司電話:5-241556 郵籍:總局13323號 澳門經銷:利藤約行 電話:573577, 77845 Reg. HK-22425

禮服配珠飾

如赴國宴

版四第

日六廿月九年辰戊曆農

**溺而行,其中包括醫生、酸士、律師、她前赴紐約受審,就帶着多名隨員,治** 帶同隨員受審派頭十足

老友出頭代付



。式儀念悼行舉內所寓亡流夷咸夏在



搭 重 复 百

**店對業合敵** 

役占に事・接七・件星 

豬肥今人

及衣服的「招牌」,因他者解款、收集金銭、食物、食物、食物 · 期物質制官員 型斯西利亞曾從 里斯西利亞曾從

中日 一為十一萬五千八百一 的百 一 止全球愛滋病人總數 没有酒店住客受協

爾沃基舉行。 過國家的二十七事艺 地內家的二十七事艺 地內家的二十七事艺

替設鲜花一娱大統雖都





香山常有運動健身。。但他今年初曾公開一馬科斯以身體欠佳理七





**光重**个审

美國愛滋病患者



talid Productions & Communications, Inc. little

八兩死 市 ·府

海老下姆 二時來斯 萬顏的特 五腹時州 十面鳗時 美上和鹱 元配鏈師 。上面博 數。拍 (競裝置, 近天) 一美聯社 通

僞鈔

但消息不確實。然歷藏在酒店裏面,然時的報道稱翰爭仍

八數高達二萬多人 居鄉人的十五歲半未 成年女兒, 昨在高院 被判入獄六年。 被對入獄六年。 大章之母没有正式註 大章之母没有正式註 大章之母没有正式註 大章之母没有正式註

- v. a is 2 b-1

聯解禮貌的重要性。 時解禮貌的重要性。 一次八八香 一次八八香

海 等文,前日也風際 等文,前日也風際 等文,前日也風際 等文,前日也風際

中央前住率集團主席 中央前住率集團主席 中、以同一理由,非法 工工方十元。 工工方面六十元。 工工方面十二萬 工工方十元。

京香樓

陳玉玲得禮

十間

傑出食府

金及人事五百萬元保 開制原以五百萬元現 典五十萬元保釋 - 鄔 萬元現金及兩名人事

# 日五月一十年八八九 庭法席出約 百八千一租日

陳松靑則押後明年 廿二項控罪照舊 四月再訊 定期向警 冒報 准保釋

陳松青涉另 上,給予方便的報酬文在其委託人的業務行的股份,作為柯士 後七次向當時裕財及 年二月八日期間,先 2年六月十日至八二 整罪又指他在八 馬來西亞裕民銀行的 馬來西亞裕民銀行的 其委託人的業務上給 一方方便的報酬。 一方方便的報酬。 一方方便的報酬。

押後明年十一月再訊 月再訊 加斯案

少審手續,但柯士文 附務的訛騙案,而該 案另一名疑犯柯士文 案另一名疑犯柯士文 以方要辦理引渡返港



提其篇神,她廂立

有老人然好專。患有緊張症的小孩指出醫院病房設有「小丑」

張。歉笑是一種由十五條面部肌肉的神歌笑可避生多種生理效果,例如減低肌

活形機加州大學 一定就任教授諾爾 一定兼任教授諾爾 幽默與緊張

增加數等 增加數等 一百分之一。 一 情緒。當道 一一(流體) 一一(流體) 

把而的:

阿乃拉丁文HUMOI 阿内拉丁文HUMOI 阿内拉丁文HUMOI

一點,說幾句笑話,據書自己《或别人》 是一種藝術。人生最大的損失莫過於不懂 是一種藝術。人生最大的損失莫過於不懂 與地方,尤其是使用雙關語。如果你有機 好地方,尤其是使用雙關語。如果你有機 好地方,尤其是使用雙關語。如果你有機 好地方,尤其是使用雙關語。如果你有機 好地方,尤其是使用雙關語。如果你有機 於那個用中文《廣東語》說「吃芝士」,即 企豬屎」。 容應准 下澤 後廉復。 下澤 後廉復。

所取環境。 開取環境。 開取環境。 一種意外感。優越理論認為幽默來 一種意外感。優越理論認為幽默來 一種意外感。優越理論認為幽默來 一種意外感。優越理論認為幽默來 一種意外感。優越理論認為幽默來

會之類的組織。全世界有六十多個英語笑話。)你只須要改變一下性格和觀點,即使臨時和數數等的人混在一起。你也可以把聽到的笑話的數字的人混在一起。你也可以把聽到的次說與多量笑話書,多找機會說笑,經歷經過考試,小孩人讀幼稚園亦要經過考試,即使臨時就便有權使用笑話(在香港做什麼事情都

下周五專文為《催眠與精神壓力的消除》十一月八日與題講座由李獨生先生主持。 為慶祝中文大學二十五週年校慶,《慶高、海運、樂道辰衝圖書公司、香港圖書公司、潜九各面務印書館、三聯書店、中華書局、天地、屯門、常代等各大書店。 古沙亚下列地點發售,香港政府刊物銷售局、天地、屯門、常代等各大書店。 古沙亚下列地點發售,香港政府刊物銷售局、天地、屯門、常代等各大書店。 查詢 三一六八八四三九。

仕當什

國文學研

九龍區、東九龍區的 九龍區、東九龍區的 十一日、十八日、二 十五日舉行。總決賽 十五日舉行。總決賽 九時至下午四時在九 則於十二月十日上午 則於十二月十日上午

居婦人的十五歲半未 成年女兒, 昨在高院 成年女兒, 昨在高院 大女童之母没有正式註 大女童之母没有正式註 大女童之母没有正式註 大女童之母没有正式註

重,最少判獄八年, 念被告肯認罪,且對 念被告肯認罪,且對 生験出受害安重的處 上仍屬處女,故只判 上仍屬處女,故只判 上仍屬處女,故只判 上仍屬處女,故只判 上仍屬處女,故只判

吳縣同鄉會明聚餐

宴管正等鄉親

歡迎同鄉

報名參

文 挖 批 州 傳 水 的 實 统

傳琴量統找米

許文

ナ東

談青年

統計處 杳

三院文武

廟昨秋祭

州吳縣旅港同鄉會邀 一行五人已於三日抵 一行五人已於三日抵 一行五人已於三日抵 地,受到蘇州吳縣南 鄉歌迎。

由李

東海主持儀式

學聯今明地鐵義賣

服濟中國水災災

捐款可直交國華銀行

已出版每本 定價五元 行調查。 年三月和九月

五個發展階

世界 市國內地、澳門、新 市國內地、澳門、新 中國內地、澳門、新 中國內地、澳門、新 中國內地、澳門、新 中國內地、澳門、新 中國內地、澳門、新 中國內地、澳門、新

是指那些空風及日本的人物在調查中,如在調查中,如在調查中,如於很難給建築地質。

補僑華穗 校學習 卅校建慶 年周

法庭周 表强调期 一 本年十



中心、太平山工場、中心、太平山工場、中心、太平山工場。 中心、太平山工場、中心、太平山工場。 中心、太平山工場。 中心、太平山工場。 中心、太平山工場。 工人强姦繼女

沙嫌在家中强姦其同四十六歲工廠工人, 青年替 認罪入獄六年

大 事 本報訊 山 「 本報訊 」山 「 本報車上學生聯會」 「 中國水 災 服 海 基金」 等 款 活 別 , 將 會 在 十 一 月 五 別 , 將 會 在 十 一 月 五

紅十字會」。 將由基金轉交「中國 捐出,籌得之款項。

物品,全部由「香港

是一七二四七二七。 與獨別輸,指數可 與獨別輸,指數可 與獨別輸,指數可 與獨別輸,指數可 方各分行,查詢請電 一一七二四七二七。

旅遊協會執行總幹事 旅遊協會執行總幹事 於遊協會執行總幹事 於遊路會執行總幹事 八八「香港關心你」 最傑出食府及禮貌大 獎選舉頒獎禮時指出 ,旅遊業已成為本港 外班入門五十萬名遊客共 上透露她的待客要執 上透露她的待客要執 上透露她的待客要執 上透露她的待客要執 上透露她的待客要執 上透露她的待客要執 大行業,去年來港的 上透露她的待客要決上透露她的待客要決

清文五十萬港元,作 為被告在工作上給予 上述集團優待方便的 上述集團優待方便的 上述集團優待方便的 八二年六月七 八二年六月七 八二年六月七 大八一年十月四日至 大八十年十月四日至 大八十年十月四日至 大八十年十月四日至

一總會團

四邑商 回鄉觀光受歡迎

。該團於上月二十日各程,二十三日返港、會城、恩城、三埠、台城等地參閱訪問受到各縣負責人的熱烈歡迎。受到各縣負責人的熱烈歡迎。一行九十人,由團長趙耀祖率領,前往江一行九十人,由團長趙耀祖率領,前往江一行九十人,由團長趙耀祖率領,前往江 九大疆域后廻咸屬會

板台踏喜鶯鶯崔灣

時腦袋

(袋一片空白, (袋一下子要配 ) (袋一下子要配 ) (袋一下子要配 ) (袋一下子要配

囚在黑社會混跡的

眞實經歷

**加斯人沙斯 200日尼井 新安徽福名** 200日日 日本

醫署促預防三殺手驅艦心臟病別。中國

髙。 《本報訊》漁農處昨日宣布,根據公衆衛生(鳥歌)條例

蹋時展览准許證,其費用經調整後及與現時收費對照 這些牌照及准許設分別為鳥獸售實前牌照、乳牛

每隻牛每年三十元 每隻牛每年三十元 每隻牛每年二十五元或 每半年四百元 每半年四百元 现 每年七百元

本報訊 3等至死亡人數最多之三大殺事——癌症、心臟說備各種健康知識小册子供索閉健康展覽會昨日在太古城開幕

組將對李連登於上月三十一識會後,議員認惠珠表示,

於下周施政辯論後發她說,行政局首

簡

易

計商府港與事此就經曾員

實有關方案,但很可能是利用環時繼湖入境的各種可行的辦法來解決此項問題,迄今仍未落親的內地居民。他說,目前入境事務處正研究討,希望港府方面能夠盡量方便赴台奔喪或探討,希望港府方面能夠盡量方便赴台奔喪或探

露透光少李員

官處境入

挾持職

員入

舖攫取

百萬首飾

清潔

行

擊傷

· 匪徒逃走時鳴槍一

但有聲無彈,懷疑所間金行損失逾二百萬

致百元現金,得手後,兩匪 原主頭部。兩匪掠得三盤 定陳(五十多歲)東主,迫 使懷中拔出兩支類似航空曲 作懷中拔出兩支類似航空曲

兩賊持假槍劫表行 難破飾櫃走頭 

爲推行選舉規定 三項修訂法案昨發表 轉變

與利在鄉州行計論《本報訊》中英聯合聯絡小組英方首席代表麥若彬下星期到港,與中方首席代表柯在樂大便作例行討論。 李若彬下星期到港,與中方首席代表柯在樂大便作例行討論。 臺灣。 一系列與聯合聯絡小組和其他工作有關梁為機並會趁在港期間向本港政府官員

一抵港 

棚爆局病醫羈

時,警方已通知各巡邏事七日和單獨會見得生時, 神趣情感人犯 宗三第內季生發院伊

開月議組。港法上本類 **\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*** 

在西貢荒僻之地

**摘**究市政局 八九年四月

黄族牌電熱水器的特點:

第三安全"装置和安全活塞,算

註有"IMQ"標誌·確保絕對安全。

有關電路零件均設於熱水器前部

港澳及中國總代理

綜達有限公司

**DIPENDA LIMITED** 

香港英皇道193-203龍英皇中心三樓N, H產電話: 5-785170(7線) 電机: 60933 DIP HX 眼文傳真: 5-8072458 電掛: DRAGCOIN

使用方便的温度調校盤。

容易安裝在牆壁上。

份、保養容易。

訊號燈。

撕件證把怒客女

族牌熱水耀

貴族牌電熱水器伴您共創新文明·

,其中只有三十九個**證實受違禁機嫌污染。** 等事件以來,文康市政科曾先後抽取二百個蔬菜樣本送往化験發言人表示。自上星期三(士)是一十六日)晚上發生食物中下目的。

發言人表示《自上星期三(十年)十六日)晚上發生食物中市民的健康。 文康歡政科人員仍會繼續抽樣調查,以確保蔬菜均附上標極,文康歡政科人員仍會繼續抽樣調查,以確保一百九十輛貨庫,並未發現無標籤的蔬菜。他強調,雖然所有一百九十輛貨庫,並未發現無標籤的蔬菜。他強調,雖然所有文康市政科额言人表示,昨日經文館渡檢查站進入本港的

經文錦渡運港蔬菜

全部均

附有效標籤

良好、保溫度高、耗電量低,適應普通家庭使用。

裁人利原廠製造

函英要求增收難民

**周施政辯論後發出** 

局內務會議決定



輸緊統的安全和設計缺點次交通意外,實令市民非,在一個月內已經發生了,在一個月內已經發生了輕鐵自九月開始正式通

想署已經成立一個路 總署已經成立一個路 實理問題向港府提 層達用,成員包括九 局議員鍾沛林出任該 局議員鍾沛林出任該

第一九八七年十二月 望於數月內提交行政等大厦的管理事宜。 出的建議,有關建議可ر。 一个人工作,是者 正接近完成階段。 整大厦的管理事宜。 出的建議,草摄工作现成的管理事宜。 出的建議,草摄工作现成的管理事宜。 出的建議,草摄工作现地的大厦的管理事宜。 出的建議,草摄工作现地的发能,回想 前草擬的公共契约内

告,需有設計妥善的一區的環境影響評估報行有關新界東北堆填

作範圍主要有二·〇 排踏前委員會」的工 時說,「私人大厦管 時說,「私人大厦管

務行業,據估計,現寺、 務行業,據估計,現寺、 務行業,據估計,現寺、 府並無任何、 原準,

前現行私人範圍主要在

色一些「丁屋」,以廉租(三層高員表示,有些「安老機構」的負責人

多名老

在一十多名老人收費由 名入住老人收費由 一千五百元至三千多 一千五百元至三千多 一十五百元至三千多 一十五百元至三千多 一十十多名老人收費由

垃圾堆填區汚水排放

建築物條例執行處等

環保署已委顧問研究

山堆塡區擬設滲濾水處理廠

来及處理後才可排一的水浸問題,表示關 無及處理後才可排一的水浸問題,表示關 而垃圾渗濾水須經—灌溉用水及日趨惡化

排放垃圾渗濾水的問問簽訂合約,研究建保護署昨日與顧問公保護署昨日與顧問公

坑山的居民對於損失

影響評估

估報告已提議官人説,環境

政務總署設諮詢

會

檢討

八厦管理政策

將對

契若干

公允條款提出建議

以確保他度内完成

【本報訊】導至

預防的知識,養成健康的生活習慣,是可以大大康」展覽開幕儀式時,作上述表示。他說,只要界西區處長彭國雄醫生昨日在太古城中心主持了生活習慣有關,但又可以預防的疾病。 至死亡人數最多之三大殺手——寤症、心臟病及

局 聞 售 賣 面 解 照

政每個場每年

明年起提高收費

場牌照及臨時展覽證亦

物影觀。 一月十日止。會場內備有各種健康知識小册丁一月十日止。會場內備有各種健康知識小册下央健康教育組主辦,目的在提醒非傳染性疾

面的正式重响,背下,但该社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方單旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方單旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方種旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方種旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方理旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方理旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方理旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方理旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方理旅行社查詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方理旅行社會詢申請事宜,但該社職員表示,社方至昨日下午為止仍未接獲有關方理於一個大學學學院,在對事度開設服務台,協助中國大陸居民主義,就可以表示。

兩局內務會議會後,議員譚惠珠表示,兩局內務會議會後,議員譚惠珠表示,兩局內務會議會後,議員譚惠珠表示,兩局內務小組昨日討論後,決定由行政局官席議員鄧蓮如去信英政府,繼續遊說,要求英國增加難民收容額。

有議員就以上問題發言。 此外,下周立法局辯論施政報告時,將 將有困難。 此外,下周立法局辯論施政報告時,將 原文加以研究。當時,他表示增收滯港難民 原文加以研究。當時,他表示增收滯港難民

小组的研究結果,加上各議員在施政報告辦門議員就以上問題發言。此外,下周立法局辯論施政報告時,將

**到運 女** 国

政辯論沒發

休班警失踪

遍症

國家及中國

高。 【本報訊】漁農處昨日宣布,根據公衆衛生〈鳥獸〉條例

醫署促預防三殺手

備各種健康知識小册子供索明健康展覧會昨日在太古城開幕

這些牌照及准許證分別為專歌售賣商牌照 這些牌照及准許證分別為專歌售賣商牌照 這些牌照及准許證分別為專歌售賣商牌照 第時收費 現時收費 現時收費 現時收費 新收費 現時收費 新收費 現時收費 新收費 新收費

出球工作的现在

食万

東京統的安全和設計映點 事,在一個月内已經發生了 事,在一個月内已經發生了 地鐵自九月開始正式通

過五團體盼當局凍結的士加價

常聞注道公共運輸系統的安全和設計映點 有估計錯誤 如果没 要面對的公 要面對的公 要面對的公 學生在屯門、元朗兩地的交通意外,只是 對生在屯門、元朗兩地的交通意外,只是

阿市民族民族人士子

例條制管關

設開機趁館賓格合不止防視巡緊加作合門部數

他 一步抽水測試, 一步抽水測試, 一步抽水測試, 一步抽水源供 一步抽水源供 一步抽水源供 一步抽水源供

(三)臨時展覽准許證 每歲二百元 每次三百元 有關調整是根據公衆衛生、為默之條例之下多項修訂規例所作出,有關調整是關鍵之中四年來一直未有調整。港府於本年三月經小心審查當時收費。平四年來一直未有調整。港府於本年三月經小心審查當時收費。平四年來一直未有調整。港府於本年三月經小心審查當時收費。平四年來一直未有調整。港府於本年三月提高收費,頒補所須的服務費用。

系巡視,防止不合規格的 總署已經和消防事務處 成前大量開設新賓館, 投機者趁草擬發牌工作 海進行堆填區的單下 將委托另一間顧問公 上木工程署不久 此外,

青衣島大

規模填海

作美学工

口海京京門林安都州明

**牌價及車租不** 有利可圖,導 ,反而令大財 的七司機的收

葵盛東邨停車場

厦維修工程影響

**幕加價根本不** 

結道次的士加價的建 我們建議 - ⊕凍

權益會促立例保障

两名工人死亡,去函向勞工處作出質詢及建 房内發生兩宗貨櫃運輸業的嚴重意外,導致 意外的死者朱清楚之家屬,昨日就近期三個 屬組成的工業傷亡權益會,聯同月前貨櫃站 不滿<u>经</u>叙科官員解釋 港府土地測量員協會 該公司教有關圖 利大厦十五樓屋宇地 等地政署署長遞 人士如欲查閱該圖則 繪處亦同時接受訂購 一月三日或之前 附近之告示板。各界 務處。屋宇地政署測 中月三日或之前 附近之告示板。各界 務處。屋宇地政署測 中月三日或之前 則已經已張貼在該處 政署測繪處及要青政

期在下周

的安老院必須對入住的老人進行健康檢查,但是否檢查, 的安老院必須對入住的老人進行健康檢查,但是否檢查, 別起社會人士關注。社會福利署發言人日前表示,根據一家後,日前又有一名住在元朗一間私營安老院的老人一案後,日前又有一名住在元朗一間私營安老院的老人一案後,日前又有一名住在元朗一間私營安老院的老人是一家私營護理安老院涉嫌用鎖鏈鄉鎖住院老人的手脚 周一採取工業運動。
周一採取工業運動。
周一採取工業運動。
精施之後仍存在原
一進行工業行動,包
一進行工業行動,包
一進行工業行動,包

屋地成圾光院

屬下的院舍除出現 屬下的院舍除出現 屬下的院舍除出現

員會中提出議程 一家經濟老人安 這位區議員 一家經濟老人安 這位區議員

今年已發生兩宗私營安老院案件



> 政署 暫 時

施

花園居民來信的意見一併進行考的最佳地點。在檢討過程中,我們將會密切注視及檢討該處的數價之實的與實位置,以確保它們乃是的最佳地點。在檢討過程中,我們將會密切注視及檢討該處的數價之實的是一樣,以確保它們乃是 足

一步的疑問, 対随時致電〇一一步的疑問, 対随時致電〇一一步的疑問, 対随時致電〇一一步的疑問, 対随時致電〇一一步的疑問, 対域時致電〇一一步的疑問, 対域時報電影此事再有任何

來國,廣東省惠東縣多祝區新聯鄉黃镇村。家人失去聯絡。我父曾住九龍荔枝角道,在家人失去聯絡。我父曾住九龍荔枝角道,在東人失去聯絡。我父曾住九龍荔枝角道,在父親洪昌,一九四一年,當時我八歲,

同時建議推行「揸者有其車」計劃

具,會直接地影響到公衆安全。 統的使用常識不足,因為它是公共交通工統的使用常識不足,因為它是公共交通工

一九八八年十一月一日

活

天仙世帯小組

每當的士司機知道來 是政府在道路網設計 是政府在道路網設計 及實體上出現路網設計 及實體上出現路網設計 及實體上出現路網設計 及質體上出現路網設計

巧技講車單式花

教得有作動本基

過學家際學學是是是是

僱員受僱滿 

電本報,查詢有關領 取疾病津貼的資格及 取疾病津貼的資格及 取疾病津貼的資格及 條例,僱員可獲得賠 不能工作。 不能工作。 不能工作。

張文清琴叔叔張長庚

陸調元尋母親陳婷

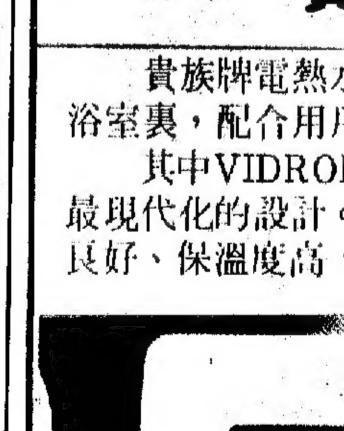
張文清(一〇四五三)

潘驅林幕弟弟潘國輝

來函,江西省宣春市半邊山南劇塑料廠。 來函,江西省宣春市半邊山南劇塑料廠。 灣關鄉(又名潘壽林),現年六十五歲

洪秀凱尋父親洪昌

樂寶安尋繼見史錦昌



冬立八廿



前臨靑山灣,海港風光盡入眼簾樓高冠屯門,四週景物美不勝收

屯門289地段(第18區) 龍門路白角站輕鐵上蓋

第1及第2座,共七百單位已迅即售罄!

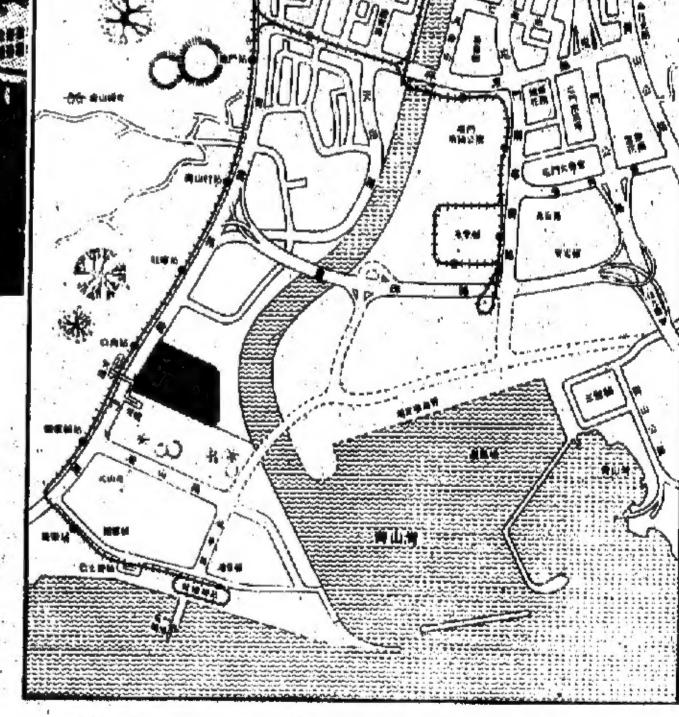
# 第3座即日提前推出公開發售



九廣鐵路公司與新鴻基地產發展有限公司首次合作,發展屯門 289 號地段之「新屯門中心」位於龍門路白角站輕鐵上蓋,由「新地」負責策劃與建,佔地總面積55,870平方米(六十萬餘平方呎)計劃中與建最龐大的高級現代化屋平方呎的高級現代化屋下,共建新型住宅樓字十幢,每幢樓高四十四層,雄峙於屯門新市鎮中心,環視四週,屯門景物盡收眼底。

「新屯門中心」門前輕鐵站,毗鄰渡 海碼頭、各路巴士、小巴及的士穿梭服 務於附近,水陸交通方便。

乘搭59A、59X及59M巴士或乘輕鐵至白角站下車可到本地盤。



地盤設有示範單位歡迎參觀

# 單位面積:547-750呎特價每呎只售\$702超

除原有設備外,另隨樓附送。

★樂聲牌冷氣機三至四部

★美觀實用鋁閘及窗花

★厨房設煮食爐、熱水器及抽氣扇 ★主房內穩蔽防盜警報系統

設備齊全·應有盡有·祇配傢俬·便可安居

首期一成,廿年分期付数

祇在地盤售樓處發售,訂金一萬元(祇收銀行本票) 抬頭請寫「新鴻基地產代理有限公司」

舊樓代理

### 四新鴻基地煙代理有限公司 灣仔港灣道30號新鴻基中心45樓每5-8916833

(三)九廣鐵路公司

合作發展商

分新鴻基地產發展有限公司

裏。繞過人工堆砌的「彩雲」 通幽小徑,兩旁修竹夾道。招 牧夢寧」的迴廊漫行。可以感 ,曲折幽雅。 來到大觀團,如不登大都 聚縱覽大觀團景緻。非登大都

佛羅倫斯夜色如詩似書

經過悠長的中世紀沉寂後

雕然時至今日,意大利农

佛羅倫斯和威尼斯就是這

佛羅倫斯和威尼斯均位於

, No see a contraction

THE RESIDENCE OF THE PARTY.

b審為藝術復興時期的文化型

磚砌的街道、偶爾穿梭其間的

歷史的建築物,無數在博物館

後又掀起了文藝復興熱潮。對

地與黑手黨、扒手等聯在一步

好、富有特色的城市,真到黑

的限制,回到昔日的歲月中

, 出折幽雅。 來到大觀團,如不登大都 聚縱覽大觀團景緻,非登大都 數是大觀團景緻,非登大都 前只見楊柳拖青,樓前的碧海 是仿酒湖的「三潭印月」,海 然自得。仰望大觀樓,斗供升 像,背面門柱有一脚「千秋 本樓」,把大觀園景色作了 海 大樓」,把大觀園景色作了 掛着著名的一百八十字長聯 , 發述演他風光及昆明地區

# 訂屬州往舎地機舞地印辰



昆明海口 汕頭 湛江 天津

九龍分社:3 7214481 中環線社: 5-8533715 中環分社: 5-220450 **崇齡分社:0-4991433** 沙田分社: 0-6917261 香港仔分社:5-8732213 **觀塘分點: 3-438243** · 周仔分社: 5 276263 元朗分社: 0-755367 #164分科: 3-349333· 符轮制分社:5-8854728 深水埗分社:3-7250038

灣仔、旺角、紅磡、北角分社假日照常營業

香港:灣仔莊士敦道 230 號雪嘉大厦一樓 6 室 ⑤730285 • ⑤8917182 • ③320139 • ③320130

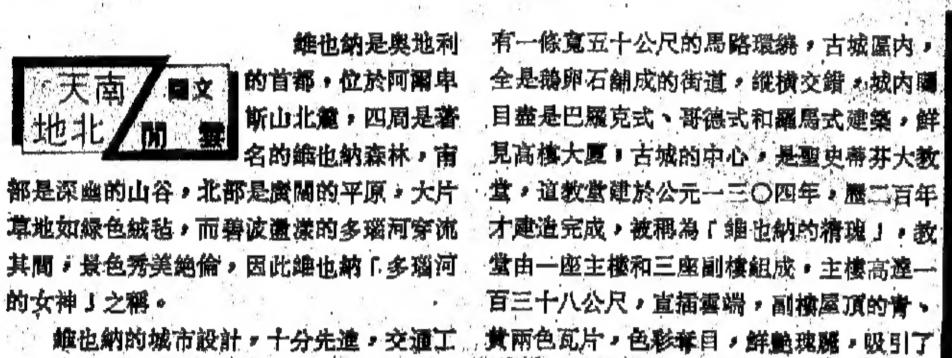
星期二無錫\$460 个川價 星期三億山\$350 北京飛佛山\$630 北京飛惠陽\$63 逢一、三、五、六

南鎭楊蘇上杭七天



關宏偉壯觀的美泉宮

盪



具有巴士、地鐵、電車和輕鐵等,初到貨燒 無數遊客慕名參觀。 ,真有點手足無措,幸而遊客可以購買交通 距型史蒂芬大教堂不遠,是雖也納國家 套票,持有人在指定時間中,可以無限次乘 歌劇院。劇院建於一八六九年,是正宗巴羅 坐市內任何交通工具,替遊客解決了不少難。克式建築風格,外貌古色古香,但劇院內部 ,已换上了最先進的音響設備,夏季每天晚 维也納古城,位於市區心臟地帶,四周



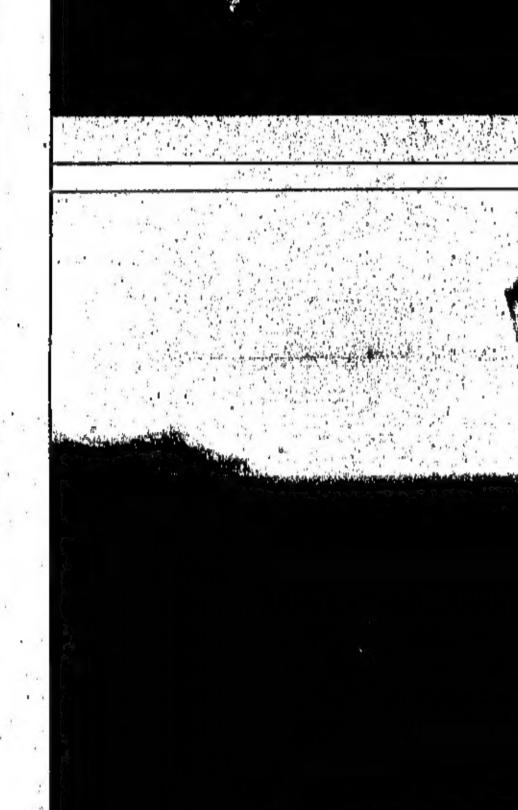


但晚晚座無虛設,進入劇院的觀樂,必須衣 履整齊端莊,牛仔褲丁恤波鞋者免問。

維也納的博物館,亦十分值得參觀,在 瑪麗亞·德雷沙廣場,有兩間博物館選相對 望,分别是自然博物館和歷史博物館。在自 **然博物館內,收藏了近五百萬個生物標本。** 而歷史博物館内所保存的古埃及、希臘和羅 馬的珍貴文物,更是舉世無匹,令人嘆為觀

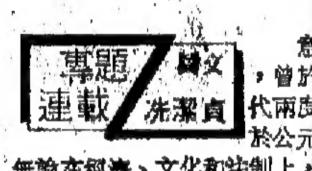
市區內其他值得遊覽的地方還有賀福堡 ,它是哈布斯堡王朝時的官殿,如今已關為 珍寶館,其他如議會、市政聯等,都是宏傳 壮麗**,風格各異的建築物,種有歷史價值**。

在納也納市郊的美泉宫,亦是进客不能 蜡通的風景區,它是一座巴屬克式,最長方 形,宫殿像是一假硕大振叹的花圆,飘抖解。 在每年發展,形成各種關係。在公司學一樣



國如夢幻般的維奇奧橋



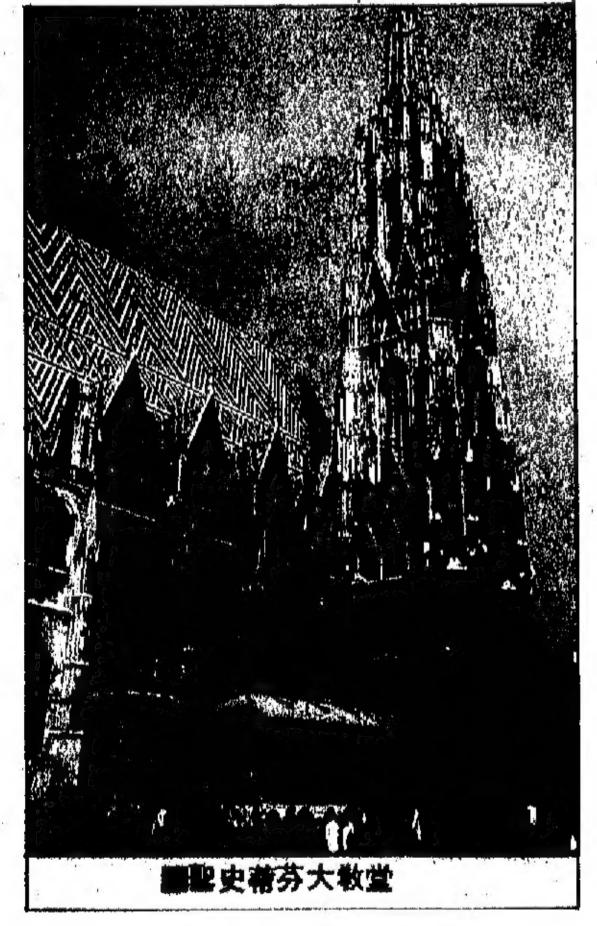


無論在經濟、文化和法制上 爾曼諸國陸續取法。 經過悠長的中世紀沉寂後

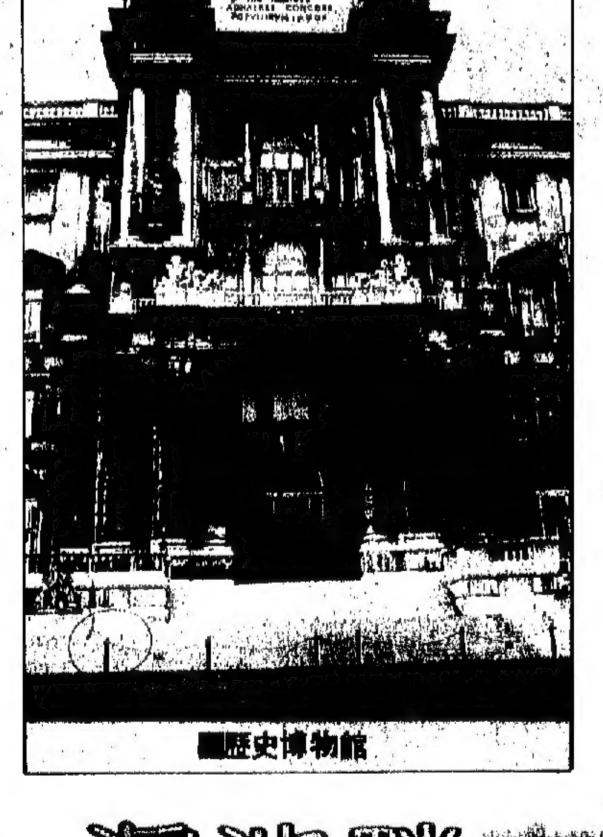
後又掀起了文藝復興熱潮。對 大影響。 雖然時至今日,意大利在

地與黑手黨、扒手等聯在一声 好、富有特色的城市,直到黑 的限制。回到昔日的歲月中。 佛羅倫斯和威尼斯就是通

佛羅倫斯和威尼斯均位加 被譽為藝術復興時期的文化型 碑砌的街道、偶爾穿梭其間的 歷史的建築物,無數在博物館

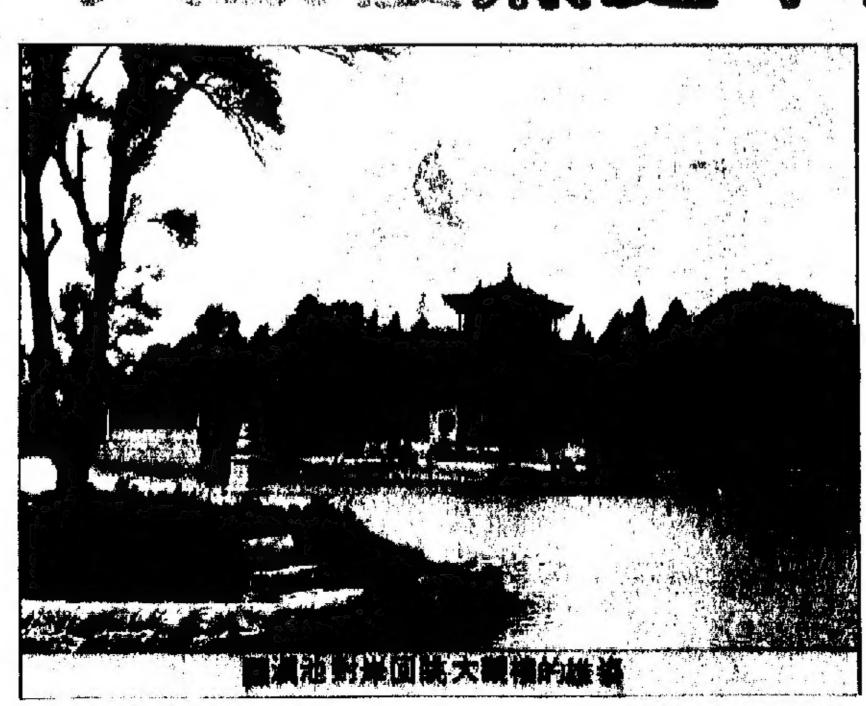


的女神」之稱。



# 细胞。不通過

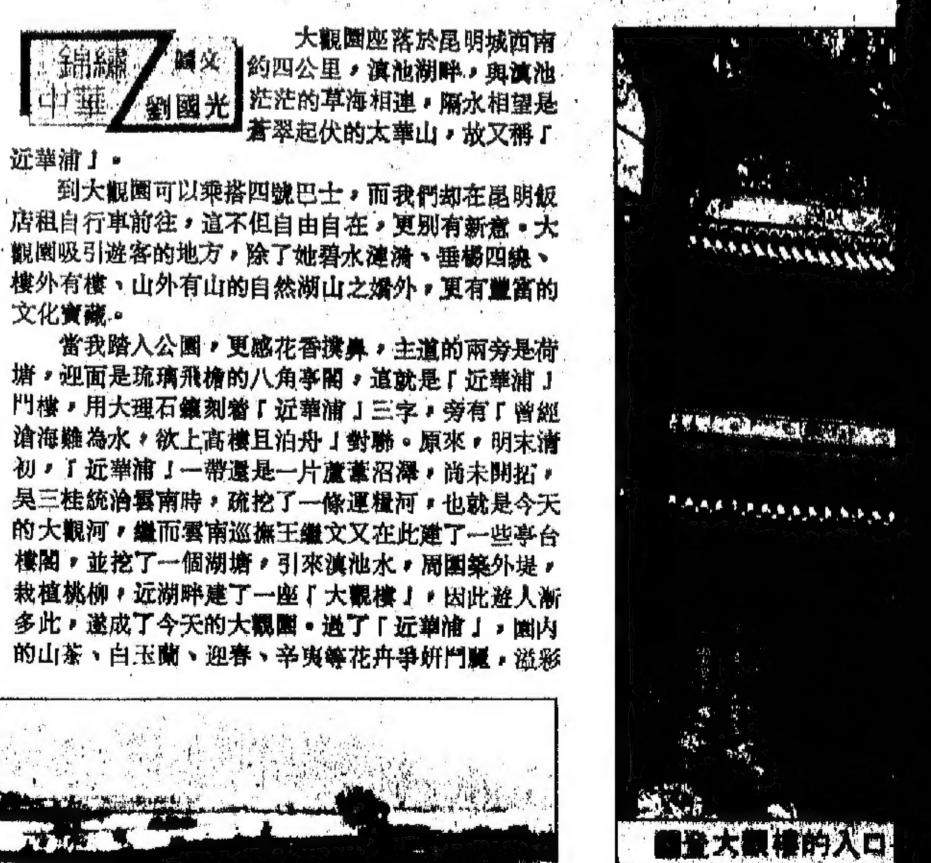






近華浦 」。

文化實藏。



流光。我在其中漫步。彷彿實 赛。绕過人工堆砌的工彩雲庫 通幽小徑,兩旁修竹夾道。消 牧费亭 J 的迴廊漫行,可以感 , 曲折幽雅。

來到大觀圈,如不登大觀 要統號大觀團景緻,非登大觀 前只見楊柳拖青,樓前的碧南 是仿西湖的工厂潭印月了。 然自得。仰望大觀樓。斗拱升 偉,背面門柱有一聯广千秋首 水樓」,把大觀園景色作了。 掛着著名的一百八十字長腳 **發述演池風光及昆明地區** 

頁目可就項目的具體情况,經

**收直至免收。在審批外商投資** 

上,蓝量給予簡化。我們正考

門機構,承擔外商投資企業的

女、銀行優先解決。

**阿聯營企業,實行稅前分利**。

子得的利潤,可享受横向經濟

厅是一個發展中的開發性的地

[|域還是空白,合作領域衆多

人及交通郵電、旅遊等方面與

,我市的外向型經濟形勢正達

赴康的方向發展,我們熱切希

虽同國內外友好人士、海外僑

个作辩蔽及進行其它合作的

E 管或補償貿易

合作經營

计作經營

区科加工

慣貿易

情質易

價質易

價質易

慣貿易

債貿易

育 特加工 質質 質質 質

辦或補償貿易 發或補償貿易

營成補債貿易

情貿易 情貿易 情貿易 計算易 質別

勞或補債貿

法分言量数

医呢?因為雖然在九十分雖法定 等取消兩分制而推行 三分制,同時增設和 資,目的在數勵球隊踢進攻足球 ,加强比賽刺激性吸引球迷觀戰 ,加强比賽刺激性吸引球迷觀戰 ,加强比賽刺激性吸引球迷觀戰 ,通過上屆一 個球季及本屆季初的觀察,這種 計分法可以競是在上屆球

派員到足總交申前信,並即時辦理入場手續。,今日上午仍接受申請,有意申請之單位希一是總原定昨日截止申請,但因未滿限額

是 學校、社團及志願機構組織學生、老人及傷學校、社團及志願機構組織學生、老人及傷學校、社團及志願機構組織學生、老人及傷學校、社團及志願機構組織學生、老人及傷學校、社團及志願機構組織學生、老人及傷學校計學的學生申請。 一個學校學學生的學生,是 一個學位,供 一個學校的。

台北、斯里之基斯坦、汶

八運動會單事賽的南八運動會單事實 助員名單審到管港單 田分別在大嶼山、西 中朝鮮隊名單如 金客柱,隊員申和變 金客柱,隊員申和變

是運動助不大,故此 時間太夜,對於推動 排在星期日晚上,而 排在星期日晚上,而 非然是鄉鄉間視台本 主席余錦基昨日表示

領,昨天搭機出發前在印尼三寶雙舉行的 在印尼三寶雙舉行的 一次 电银隙隙 有力率 化甲尼三寶雙舉行的

男單最高目標工 初次参加,只要 一個打出自己的之 一個次多加,只要

銀牌賽免費票

**分贕接受申請** 

集訓

他透露,十二月 一十五日在廣州的首回 一十五日在廣州的首回 一十五日在廣州的首回 一十五日在廣州的首回 一月一日在廣州的首回 一月一日在廣州的首回 一月一日在香港 の必の

飛赴印尼

參加亞洲羽毛球錦標賽

港羽

隊昨

陳智才稱新

多志在吸取經驗 

南韓單市

攻打法如何改變和發展的時候, 與有人總額為中國 與有人總額為中國 與有人總額為中國 與有人總額為中國 與有人總額為中國 與有人總額為中國 與有人總額為中國 與有人總額為中國 

**炎象**。以

檢星

症前衛



美金於一一特哥倫

一十五歲的高爾 一十五歲的高爾

網賽明星

大色

党艦は古

製料

英隊重返歐洲

宋神,我遭在咳嗽, 在美國公開賽後,我 在美國公開賽後,我 在美國公開賽後,我 在美國公開賽後,我 在美國公開賽後,我

**蘇萊曼連任** 

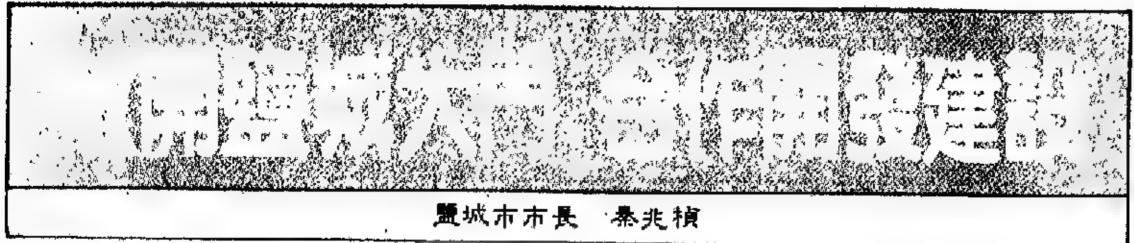
鷹

一数二的助旅。 等三周秩序中,以 等三周秩序中,以 量型打比也是許勝 一数二的助旅。

题術 關 ② 不 真 法院

### 中國鹽城將於1988年12月6日至8日在深圳舉辦

歡迎海外客商前來洽談經濟技術合作項目和貿易



——對外貿易發展較快,出口創匯

逐年增加。我市根據國際市場的需求,

逐步調整產業結構和產品結構,不斷擴

大出口商品生産,增加出口創願。一九

八七年,全市外貿收購額五億四千四百

萬元,出口創匯—億二千萬美元,外貿

收購額佔工農業總產值和國民生產總值

的比重分别達到百分之五點三和百分之

八點九。圍繞建立出口生產體系。全市

巳形成—批举頭產品和骨幹企業,全市

有三十五個出口商品收購額居江蘇省首

位,有十四個商品已成為全省出口生產

環境日盡改善。隨着交通能源建設的發

展,我市的投資環境正在逐步改善。交

通運輸方面,陸路運輸四通八達,通榆

公路、黄海公路貫穿全境;內河航道縱

横交錯,西接京杭運河,南連長江黄金

——基礎設施建設得到加强,投資

基地或主要產區 •

鹽城市地處蘇北平原,黄海之濱。

現為江蘇省直轄市,面積一萬五千平方

公里,人口七百三十萬。三十多年以來

• 全市經濟和社會發展較快。一九八七

年,全市工農業總產值達一百零二億元

——農副產品資源豐富,建立輕紡

我市的主要優勢和潛力是。

和食品基地條件優越。我市地勢平坦。

氣候溫和,雨量充沛,土地肥沃,有耕

地九百八十萬畝,宜農宜副,宜林宜牧

,素有「魚米之鄉」之稱。一九八七年

·全市糧食總產四百二十一萬噸,棉花

十四·七萬噸,油料十二萬噸。薄荷、

香料、蘆葦、薯乾、豬製皮革、山羊板

皮、兔毛、羊毛、各種羽毛等其它土帶

**産品比較充足。豐富的農副麼品資源**,

為輕工、紡織、食品加工等行業提供了

豐富的原料,多年來,一直是我市出口

前景廣闊。全市河渠縱横,水域寬廣。

共有内河湖藩水面二百多萬畝,盛產魚

、蝦、蟹、鱉和菱角、河藕等、有廢黃

河灘地七十多萬畝,每年出産大量的山

芋、花生、甜菜、何首鳥、水果和其它

經濟作物。特別是我市地處沿海,具有

得天獨厚的灘塗資源。海岸線長達五百

八十多公里,灘塗面積五百三十多萬畝

,每年還以五萬畝的成陸速度繼續向大

海延伸。可供近期開發利用的達二百多

萬畝。這裏有品種繁多的海産,歷來是

鰻魚苗、對蝦、貝類等海產品的重要產

區。一九八七年,共産對蝦二千七百多

噸,出口三百九十三噸:殼魚苗捕撈量

最高年份,約佔全國一半左右,貝類—

于九百七十八噸,其中出口鮮文蛤—于

生產經過三十多年的努力,已有一定的

基礎。現有各類工業企業一萬多個,生

魔約二萬多種產品,已經初步形成了包

括紡織、食品、機械、化工、電子、建

材、造紙、服裝等門類比較資金的工業

生產體系·去年全市工業共有一百二十

四個產品被評為部、省優質產品。新產

品的開發速度不斷加快,每年都有三百

多個新產品研製成功。

——工業生盛初異規模。我市工業

——水面灘塗得天獨厚,開發利用

創匯的傳統優勢。

七百八十六噸。

水道;海運事業正在發展,射陽港、陳

家港巳形成一定的吞吐能力,空運得到

恢復,現已開通鹽城至上海、鹽城至南

京的航線。通訊方面,各縣已進入自動

轉報網,部分話機進入全國長話撥號網

可望竣工。能源方面已有發電機組二十

二萬三千千瓦,射陽港兩台十二萬五千

干瓦機組大型電站, 已經國家批准籌建

断提高。我市有近三百萬的農村勞動力

,是大力發展勞動密集型產業的重要條

件。近幾年來,隨着科學、教育事業的

日益發展,人的繁質不斷提高。各類教

育事業發展較快,初步形成了與經濟和

巳批准我市市區和沿海五個縣。市對外

鹽城是開發中的城市。現在國務院

社會發展相適應的教育網絡。

——勞動力資源豐富,人的素質不

,数字微波通信工程正抓緊建設,今年

**發展外向型經濟,努力把鹽城建設成為** 以集約化農業為基礎,以輕紡、食品、 電子、機械工業為主體,具有沿海特色 的新型經濟開放區。為此,我們結合我 市實際情况,制定了有關外商投資優惠 察投資,觀光旅遊。鹽城的大門始終是

**朋放。今後一個時期,我們將繼續加快** 





# 

鹽城市計劃經濟委員會主任 樂明

· 攤塗,可供開發利用,工業生產已初 具規模,工業基礎正不斷加强,全市外 貿出口年創匯達一億美元以上,投資環 境不斷得到改善,給投資者創造了優良 環境。為實現趙紫陽同志提出的沿海經 濟發展戰略,充分發揮我市的優勢、潛 力:我們熱忱歡迎國內外企業家來市投 資開發,熱忱歡迎一切願與我合作的朋 友為我市經濟發展牽線搭橋以及來我市

自一九人大年后,國務院關於鼓勵 外期投資的人二十二條」規定和省政府 的「水」的引規定公布以來,我市新建 立了五個中外合資企業,總投資近二千 一百萬美元,目前,已有兩個企業正式 投產,取得了較好的經濟效益。

鹽城地處蘇北平原,有豐富的農園

産品資源亟待加工增值,有廣闊的水面

今年,為加快我市外向型弧波發展 的步伐,我們初步計劃「盃資」企業有 一個較大的發展,同時,充分利用現有 工業基礎,加快技術引進和技術改造。 積極加入國際大循環,在「三來一補」 上有所突破

為了使廣大客商在與我市的經濟合 作中得到更多的收益。我們將在嚴格執 行國家和省政府制定的一切優惠政策的 基礎上,堅持從我市實際出發。實施更 加優惠的政策,對來我市從事准塗開發 、基礎設施建設的投資項目,其土地使 用費和開發費可接國家規定的嚴祗限收

合作項目

取,個別項目可就項目的具體情况,經 批准後減收直至免收。在審批外商投資 企業程序上,盡量給予簡化。我們正考 慮成立專門機構,承擔外商投資企業的 一貫子服務,建立專門的獎勵基金,對 引荐外商直接投資,發展外商購資、合 資、合作、「三來一補」項目獲得成功 的團體和個人技獲得外資的1.%和外資 投入後三年利潤的1%的相應人民幣實 行獎勵。利用外資項目的所需配套人民 幣,市財政、銀行優先解決。

對工質聯營企業,實行稅前分利。 外質企業分得的利潤,可享受樹向經濟 聯合稅收優惠政策。

鹽城市是一個發展中的開發性的地 區♪許多領域還是空白,合作領域衆多 前景廣闊。我們願在養副選品深加工 、紡織、食品、機械、輕工、電子、化 工、建材以及交通郵電、旅遊等方面與 各國朋友進行合作。

**省前,我市的外向型經濟形勢正達** 勃地向着健康的方向發展,我們熱切希 望繼續加强問國內外友好人士,海外僑 **跑、港澳同胞的交往,在平等互利原則** 的基礎上進行廣泛的合作。對來我市參 觀訪問、旅遊觀光的、我們熱情接待。 提供優質服務,對來我市洽談貿易、交 流技術、合作辦廠及進行其它合作的。 我們將在多方面提供方便條件,給予優

合作方式

合資經營或補債貿易

合資經營或合作經營

合資經營或合作經營

合資經營或來料加工

合資經營或補償貿易

合資、合作經營或補價貿易

合資經營、合作經營或補償貿易



合作方式

改革和開放給鹽城市的外貿事業注 入了活力。近十年來,全市外貿收職額以口量連續多年居全省首位、全市還先後 每年以百分之二十五點七的速度遞增。一一多萬美元的光進設備和技術, 去年已達五點四四億元,創匯一點等近 鹽城市出口商品有紡織、服裝、絲

網、糧油食品、畜産、土産、軽工、五 礦、化工、醫藥、機械、設備。至舊、 有色、電子等十五個大類。百五十多個 品種。棉花、柏紗、晴鶴花樓、由行業。 零件、鰕魚苗等三十五個南品田戶額已 居全省首位。監緣、薄荷油、禽蛋、樓 橡酸、布製玩具等十四個商品已成為全 省出口商品生產基地和土要產區,達到 港澳、日本、美國、英國、法國、加拿 大、巴西、科威特、沙地阿拉伯、蘇聯 等七十多個國家和地區等等人可喜的是 ,鄉鎮企業出現了積極發展美自型經濟 ,的新趨勢,去年出口額區區億元,有七

十多個鄉鎮企業從事外貿生產。 鹽城是全國和江蘇省的主要產棉區 ,鹽城市郊區以及東台市、大豐縣已被

國家定為全國優寶綿商品生產基地。出 \*大力最限紡織工業品出口。在近期内 製市仍以發展紡織品出口為重點,創建 **刘圀企業集團,擴大印染、色織、面料** 針繳、服裝、牀單、枱布、裝飾品等 **産品出口,形成多元化的紡織品出口新** 

鹽城也是全省蠶絲主要嚴區之一。 **近幾年來,蠶絲外質收購額增長較快** 去年已突破--點--億元。為發揮咨源優 勢,近年内,將新建嘉絲綢巌、絲綢專 用廠、入遺緣廠等一大批絲骨幹項目 形成組織、絲綢、印染一條龍。同時 · 發展網紡工業,形成以絲毯為拳頭的裝 价品生產系列。

鹽城市農副土停產品豐富,出口的 糧油食品,獨具風味,久享盛譽。凍豬 内、食品罐頭、家禽、鮮鶏蛋、蘑菇、 脱水蔬菜等三十三個品種暢銷海外,鰻 魚苗出口量居全國第一。 

為强化創匯農業基地建設,在近期 , 鹽城市還將新發展養鰻基地、食用雞 基本、數紙製品基地,增强農副產品創 匯能力量同時,大力發展畜牧業學科 沿海牧草资源盟富的侵勢和壯聚銀行貸 **数是以菜牛、山羊、菜菜煮油水** 草動物。去华中美合作设置一千五百多 萬美元,新建菜牛場,形成繁殖。 飼 養——宰殺——加工——出口—條龍 創匯前景十分可觀。

長期以來,鹽城外貿出口以農副士 特產品及其加工產品為主。隨着全市輕 工、紡織、機械、電子、食品、化工工 業的發展,出口商品結構正在酸生變化 從出口原料性商品向加工型和製成品 **粹化,從出口租加工製成品向出口精加** 工製成品轉化。輕工、五礦、機械、設 備。有色、化工、工藝等七大類外質收 **購額連續兩年大幅度增長。現已有八十** 多個產品擠進國機市場。有色彩繽紛的 自行車零件、花色繁多的皮革製品、精 **密輕巧的醫療器械、五光**一色的玻璃器 皿、玲瓏精巧的帆布皮箱、獨步海外的 早柳製品・名揚四海的機銹鷦鑠。

鹽城的對外貿易有着廣腦的前景 鹽城竭誠歡迎海內外各界人士前來洽談

承辦單位

東台市當東磁性材料廠

鹽城市食品罐頭總廠

鹽城市食品罐頭總廠

車寧縣脱水龍梁廠

射陽縣輕工業公司

大豐縣貝類養殖公司

射腦縣水產局

車等無關集大蒜會品廠

魔城內聯廠

海鄉內鄉廣

### 中國鹽坡合資、合作、 補償貿易項目

承辦單位 鹽城市工礦燈具廠 鹽城市皮革製品廠 鹽城市日用百貨廠 鹽城市鞋廠 工質合營鹽城市膠鞋廠 鹽城市工藝美術二廠 響水縣制刷廠 演海縣造紙廠 工資合營益林玻璃廠 地方國營益林造紙廠 射陽縣輕工業公司 射陽縣無膠合成板廠 建湖縣黄海工藝品廠 建湖縣塑料製品廠 建湖縣皮毛廠 建湖縣草製品工藝廠 大豐縣輕工業公司 大豐縣皮革製品廠 大豐縣輕工業機械廠 東台市製革廠 東台市冷凍設備廠 職城市紡織廠 鹽城市化鐵廠 無城市印染廠 **羅城市紡織機械艇** 魔城市衛生材料廠 濱海床單廠 阜寧縣黨裝廠 射陽縣紡織公司 建湖縣絲綢織錦廠 地方國營淮南紗廠 大黨縣紡織工業公司

東台紡織機械廠

鹽城市絲綢公司

里城市量具刃具庭

江蘇砂輪機廠

響水散熱器廠

東台市抽紗總緒工藝廠

臘城市華臘寅絲針鐵廠

單城市機械冶金工業公司

砂輪橋

替得式散熱器

合作項目 熒光燈架 生座牛、羊皮栗夾、包袋等 不銹鋼炊、餐具 布鞋 布膠鞋 工藝綉品、绣衣 猪鬃、人髮毛刷等 衛生紙 機吹玻璃杯 板紙箱 無腳合成板 游綸花 大包裝薄膜 車席製品 高强度瓦楞紙 豬皮印花服裝革 空壓機 山羊皮革 食品包浆製品 、防水羽絨布 錦繪長絲 納權起思越市 大學教高速漿紗機 脱脂紗布及脱脂棉 印花床罩 工藝網衣 花色紗線 装飾用品布 麓敞牛仔布 粘膠長絲 新型紡織機械 絲棉的、棒針衫。

合資經營或補償貿易或來料加工 合資經營或來料加工 合資、合作經營或補價貿易 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資經營、補償貿易或來料加工 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資或合作經營 合資經營或補債貿易 合資。獨資經營或補償貿易 合資經營 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資經營或補債貿易 合資或合作經營 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資經營 合資經營 來料加工或補償貿易 合作、合資經營或補債貿易 合資、合作經營 合資經營或補值貿易 **合資、**合作經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 台資經濟或相值貿易 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 會資經營或補價貿易 合資經營 合資、合作經營或來料加工 合資經營或補償貿易或來料加工 真絲鯛印染、後整理 合資經營或補償貿易 真緣針繳品 合資經營取補債貿易 會賽經營或合作經營 合資經營減合作經營 台式機床

**合資、合作經營或補債貿易** 

合資經營或補償貿易

事水散熱器廠 鞋模 濱海縣標準件廠 内六角螺釘 阜寧柴油機廠 185柴油機 射陽縣卷開廠 鏡幹彩板門窗 建湖縣特種鑄型尼龍廠 **州獲縄型尼州** 東台市電碳廠 碳弧氣刨碳櫸 東台市標準件廠 高强度螺栓 量城市無線電元件廠 彩電電位器 阜字品體官廠 塑料封裝高頻高壓小硅堆 鼻寧縣無線電元件廠 资介電容 東台市無線電元件二廠 電感器件 東台市磁性材料廠 常氣體磁性材料 豐城市化肥廠 甲酸 鹽城市電化廠 氣偏共聚脂及薄膜 魔城市製築廠 账吡革酮及酮替粉 **夏城市黄海香料加工廠** 香豆黄等 職城市光明有機化工廠 噻唑顏料及染料中間體 靈城市橡膠廠 自行車彩胎 響水縣醫療器械廠 費用冷凍離心機 響水縣製藥廠 維生常C 濱海縣正紅化工廠 硫酸銅 阜寧縣糧油廠 阜寧縣化肥廠 圆髓聚氰化銅 阜寧縣化肥廠 提纯氧化钇 鼻審進漆廠 射陽縣屬珠工業公司 射陽化學廠 经数 東台市钼酸化工廠 東台鉱白粉廠 林由粉 東台油脂化學廠

**氨基甲酸乙配(烏拉坦)化合物** 「9.20」植物生長激素 朝催化劑及餌粉束冶金 脂肪醇 鉛鐵砌合金磁 海蘭縣 刀耳嵰頭 高頻焊包數罐 關斯定四 脱水起来

精煉大器油

海性輻筋粉

中華越騰繁

沙黑

合資或合作經營 合資經營 合資經營 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資或合作經營 合資經營 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 合資、合作經營或補價貿易 合資經營 合資經營或補償貿易 合資經營 合資或合作經營 合資或合作經營 合資經營或來料加工 合資經營或補償貿易 合資經營或補償貿易 **仓资或合作組备** 合資經營 合資、合作經營或補債貿易 合資·合作經譜或補償貿易 食資、合作經營或補償貿易 補償貿易 補償貿易 補償貿易 合資網營或補償貿易 食養經營或補償貿易 會資經營或補價貿易 食資、食作經營或補償貿易 合資經營或補償貿易

Sta

新 東力

項目聯繫單位:鹽城市對外經濟貿易委員會 聯繫人:曾振擎 電話:23336 26885 電傳:367006 JYEDC CN

與有程利 都·異密天要做

〇四五六〇二二二三 郭夏简洲登岳朱简王

华

大

· 對 始 皂

是但

是諸思 軍為易革政

狐的斯不的後內,國狸本稱信和食欲一改

土質為守法言中是治

男是文契律。,恐哲子惠藝約,征人懼學

須小第割

落沒的影電索探

,呀八地因代馬

日五月一十年八八九一

下、七小時的空閒時間,如何利於前後的檢查及開關閘門,故大前後的檢查及開關閘門,故大前後的檢查及開關閘門,故大前後的檢查及開關閘門,故大前後的檢查及開關閘門,故大一位員的工作時間可謂既集中又一位員的工作時間可謂既集中又一位員的工作時間可謂既集中又一位員的工作時間可謂既集中又一位 「帶位」的空檔

用空餘時間去推絕 市外幣買賣活動。 於書本之上。曾有 於書本之上。曾有 於書本之上。曾有 於書本之上。曾有 深諳時間

八自然會和觀衆一同欣賞不負有心人。

約示府大號辯全

下,因明早要一早趁銀行期 存了它,因剛才開出的一張。 又把各人的人情拿來計計。我 些做公價人情的,當然是合他 。有的失婦二人合做四百,有 不久就獨帝。洞房之夜没罪 故事,就是這般的傳了出來。 有趣吧?他媽還問:您麼洞房 役洞房,他們都知71

始不安了。特别是一向有护 的·那些太太們則臉有得色 我不由得也樂起來。 清潔重公德,本是市民應盡 為什麼一定要人家重聞才遵 曾引起與論猛轟,中國人的 都暴露無遺了。良心話,没 數被人揭瘡疤的,所以便應 努力做個有公德心的人,

香港人也真是 實香港人的教育水準都比東 稍為有一點自慚形穢 ·年前,當台灣的柏楊先生部 陋的中國人」後・港大校長 先生也有「陳陋的香港人」

9。可謂頭腦靈活 26

英刊

忌

節 這應答凱 人成 們 因 但 加 外 記 期 的 把 》 等 流 個 改 衛 以 實 錫 礦 為 不 股 某 载 五 人 《 甚 载

但是在私下,他是不過則認他是不過則認他是非常和調可認為意見,任政下學的政策。從相當的問題,任政下學表達是,任政下學表達是,任政下學表達是

造

(超有海外类)

地定出館外,而新娘却得裝衛地定出館外,而新娘內內可能極之高興,亦要裝成滿下在平、漁園時候,迎親的男方家廣人便會跟的美麗的強力。 過個時候,迎親的男方家廣人便會跟所被子許下承諾,表示將贈予新娘子許下承諾,表示將贈予。漁園時候,迎親的男方家廣人便會跟好美麗的養物,她才會下筐走入野方家賽。

的克莱就没格、

京 京 京 京 京 京 郡 郡 郡 郡 郡 郡 郡 郡 郡

同,湯嚴宵,司忌

一小音為 至。

之說行生小

**惊公一**還館 二 7 之 多規切不作意先。

談亞洲 女強 張 散

7 着

立譜場所一圖一人近

家最列分一館助專高

中提關與愛、選快正心供縮公公一學樂在

。代閲見一山文的辦

,和暫活頻

一个,我在他治桑的。 一个我在他治桑的。 一个我在他治桑的。 一个我在他治桑的。 一个我在他治桑的。 一个我在他治桑的。 一个我在他治桑的。 一个我在他治桑的。 一个我有谈道 · 對他並不是 四,打一份高 四,打一份高 一大學會詩稿,與是出乎我意料的事。那天上午他拿着詩稿,其來辦公室,給我帶來驚喜。 一世學看透了,幹什麼又有什麼關係?妻子、兒子都可是看透了,幹什麼又有什麼關係?妻子、兒子都可不能可能不是 一個學會的達之一一個學校的神父校長鬧得不愉好的時,別 一個學校的神父校長鬧得不愉好的時,別 一個學校的神父校長鬧得不愉好的時,別 一個學校的神父校長鬧得不愉好的時,別 一個學校的神父校長鬧得不愉好的時,別 一個學校的神父校長鬧得不愉好的時,別 一個學校的神父校長鬧得不愉好的事。那天上

一希下明 一人死立協止,七施向組 ,對去下會安在十安参成 獨為死國的

作来姓到名登 為必趙 5 單廣 多配的百有告 是,家近出

滑下。 傳巴且 出香油 的,舉舉

新郎需要報行一項儀式。人們商 網《可聞經》、從阿甸起順序用 一種植物的業,組合麵粉及油, 一種植物的業,組合麵粉及油, 一種植物的業,組合麵粉及油, 一種植物的業,組合麵粉及油, 一種植物的業,組合麵粉及油, 一種植物的業,組合麵粉及油, 一種植物的業,組合麵粉及油, 一種植物的業,組合麵粉及油, 一種植物的業,組合麵粉及油, 一些有趣的 一些有趣的 一些有趣的 一些有趣的 一些有趣的 一些有趣的 一些有趣的 一些有趣的 一些有趣的 **湿加鍋人在女家拜** 不坐喜轎坐竹 人在女家拜堂成親 筐

學如婚後第四天,一對新人便得 來到浴池。舉行所謂「水浴」 是希望精此消除身上污垢。洗淨 人生穢獨。清潔新人的身心。 人生穢獨。清潔新人的身心。 水浴」完畢,一雙新人便一起坐 水浴」完畢,一雙新人便一起坐 水浴」完畢,一雙新人便一起坐

南

就道些被太子批解 的建築物進行民意加 的建築物進行民意加 的建築物進行民意加 。解為王儲對道生十六 。解為王儲對道生 時 ,放對者百分之七十六 ,放對者百分之七十六 ,放對者百分之七十六

自己 死 安 排

續意

列一選狂中残探的

實 那※

,每,從

過加。留中中一學

憲學

蔵

鸠

金剛

入 受 歡 迎

起臭,

反景痛種親日在 映之苦多難本床 出下,樣以年,

了來,預席

798日代80日的死由

自成先官

一個獨有的其久壽自在,背、多雙是病命已本

國的有中

家厕 廻嫁

開結小係成學

英王體如此說

學習方式的是那些技術學校,全法國每三次投術學校,全法國每三次投資。 一家與工廠企業結 於中也有過光數直標 於中也有過光數直標 X° T

湖橋入謀生技職之一 湖橋入謀生技職之一 湖外説・眼一順大圏 加水説・眼一順大圏 が終入謀生技職之一

能 鍋 水傑

面的實際知識。 工廠或公司的高級行工廠或公司的高級行工廠或公司的高級行工廠或公司的高級行工廠或公司的高級行工廠或公司的高級行工廠或公司的高級行工廠或公司的高級行

人旗摔角

有名氣的新秀精的歌乐大部校的樂韻社,

嘉唱

軍事政變領袖齊亞處決之後,並主英國伊津大學畢業。 順局勢動盪,人民於是將越續了出來。第三位是巴基斯衛局勢動盪,人民於是將越續了出來。第三位是巴基斯衛局與政權和,適逢緬東,多年來跟隨母親流亡在外,多年來跟隨母親流亡在外,

理英迪拉· 井地夫人、錫蘭理英迪拉· 井地夫人、錫蘭門之處。 一點,與鐵娘子有相 一點,與鐵娘子有相 一點,與鐵娘子有相 一時,與鐵娘子有相 一時,與鐵娘子有相

所不完成。 一,曾的一个他的警告, 一,曾的故事,北京人家。 民初總統袁世凱 。民初總統袁世凱 。民初總統章

流個改衛以賣錫礦為

日五月一十年八八九

腦筋。 時內,出現六 時內,出現六 時內,出現六 六、七小時的空間時間,如何利 附前返回崗位。故形成在十多小 所有。可是,帶位員必須在 一位員的工作時間可謂既集中又 一位員的工作時間可謂既集中又 和一般工作比較,處院帶 帶位 」的空檔 用空餘時間去推到 那外幣買賣活動。 那外幣買賣活動。 那外幣買賣活動。 那有限的光陰來自 於舊本之上。曾有 於舊本之上。曾有

面然,爱戴之人了一个人工。有人在此等空閒時間由一个人工。曾有帶位員為了力爭之限的光陰來自修,結果能在今次與人工。曾有帶位員為了力爭之限的光陰來自修,結果是真為了力爭之

人**介**計四百之中,加上自己名字的 。妈的,瞬局來的,好,明早打個

電話去媽叉他……一晚上,如此的

折腾,不久就鷄啼。洞房之夜没洞

房的故事,就是這般的傳了出來。

男士開始不安了。特別是一向有抽

煙習慣的·那些太太們則臉有得色

之實,為什麼一定要人家重罰才遵

南亚的人高。缺點是不自律,缺乏

公德心偏又不承認,務必出外旅行

出「醜陋的中國人」後,港大校長 / 黄雕松先生也有「醜陋的香港人」

之說,曾引起與論爲轟,中國人的

劣根性都暴露無遺了。良心語,没

有人喜歡被人揭瘡疤的,所以便應

自律,努力做個有公德心的人。

「,才稍為有一點自惭形穢。

愛清潔重公德,本是市民應盡

其實香港人的教育水準都出東

數年前,當台灣的柏楊先生說

**看得我不由得也樂起來。** 

守呢?香港人也真是:

之夜设铜房,他們都知识

有趣吧?他媽邊間: 傷麼洞房

多一生

, 相信 陰

開刻半生浮

可謂頭腦靈活

譜典而

以找一個半四 一分鐘都忙 一分鐘都忙 一分鐘都忙 一分鐘都忙 一

所交,只要有「空质」,以白領階級來說 ,讓自己舒暢。 一定要「以天數計」,是

嗎?酒席散生,凝風到家,先是感

靜,他與他的新娘,合手合脚將到

各进来的准券,现金集合起來,結

以擠到十十

才下飛機踏上旅遊車

導遊就說:不要隨

地吐痰、丢垃圾。不 要在車廂或公衆場合吸煙,去廁所

如廁後要冲水,如不遵守,閣下一

上,角有鮮紅,大字寫潛「嚴禁吸煙

少《答是月薪七百元左右。换言之

, 若偶然犯禁吸煙, 一個月薪金也不足罰款之數。 新加坡確然是一個很乾淨的城

市, 連公共廟所也追上日本水平。 我只是不明白, 他們如何捉拿那些 如卿而不冲水的人, 同事的旅伴有

及「罰款一千元」等標語

我一抬頭,旅遊車司機座位後

問導遊:一個普通職員收入多

被檢控便遭重罰的。

我們做他的公傳表情。

交際應酬 上半我的。

) 肯是上天的恩赐?? 白萬事萬物皆有完

聖誕花、齊的例子

可能與氣

有事物體。 次百有效,這 和牛奶,這 和牛奶,這

回分混喝性

袁

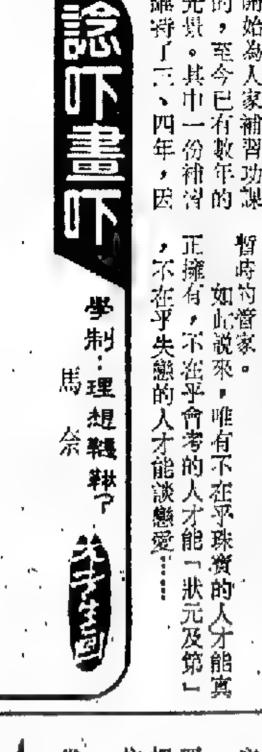
失態的

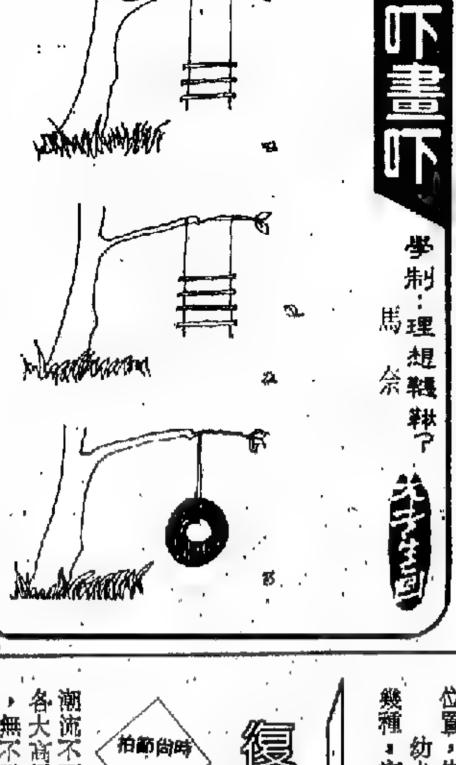
活理が 上,會輕易放棄,在 が総的生活,不少肯 が総的生活,不少肯 不)、酗酒、亂搞男 不)、酗酒、亂搞男 人人留學生

專盛行

專別所舉辦的有三個音樂的 珊瑚唱







的風範,必然是因懷念

古的日家作歌。

下 映 選 是外以講兩

計組士

動・上一

逐中。 礼國 國心。

STORY OF THE PARTY OF THE PARTY

地天餘調

季起談明講為的的之將節舉九愛座配一社留近

一辦龍的及合些會意, 活一明「活這社發內香

學界代

願廢集一, 門料會凝依

一,十二日晚在其一樂在其中普通話, 樂在其中普通話。

識員一役法局通過

小代表舉行和平集 立法局門外,一式 立法局門外,一式



湯頭骨飲宜人

假在一中驗動但 回壓回克孕國而的明是免中息血硬

而得

比利時在今年九月十九日發

代表科學、文學及美術。

行了比利時皇家科學院五十週年 紀念郵票,上面寫着一九三八一 ーナレノノ

科學院分為兩部分,所以這套郵票也分為 兩枚,但採用同一款式——下面圖案是建築外 景,上面圖案是建築裏邊的裝飾。 左澳的郵票紀念皇家暨學科學院五十年,



超合金藍籌興威

在海中的客輪。

在海中的客輪。

在海中的客輪。

在海中的客輪。

在海中的客輪。

在海中的客輪。

在海中的客輪。

八二至八三年,與客人數數增,大角山碼頭採用分層辦理旅客出入一個減緩解別,部份已在經營的渡輪公司、總數達八家)加入經營門。

「八三年,與客人數數增,大角山碼頭採用分層辦理旅客出入一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭(即現一個水久碼頭),以投標方式甄選發展一個水久碼頭(即現一個水久碼頭),以投標方式甄選發展一個水久碼頭(即現一個水久碼頭),以投標方式甄選發展一個水久時的碼頭。

「一個水久碼頭(即現一個水久碼頭),與個外型客船。

「四年一月,當局決定在失沙咀五十四號九龍公來碼頭及毗那與建一個水久碼頭(即現上一個水久碼頭),以投標方式甄選發展,大角山碼頭採用分層辦理旅客出入,就不過過一個水久碼頭。

事你。 也假 知如

潜人的

用啓將即頭碼新 務服運客港中談機爛吳-

相辨。易間一區熟憶似鄉都座來

便採用穿梭小輪服務,運送乘客來往碼頭與停泊,但由於水深不足和該碼頭的規模較少,船公司入服務。當時中港多個港口一共開觸了六條航線)渡輪公司使用大角咀碼頭,以普通大型客輪投一定輪公司使用大角咀碼頭,再有四家へ合共五家至七九年及八一年間,再有四家へ合共五家

,能「位此為的

起酒知要日不處席

少這小有層的 此些,個臉了 房事頂背,一

だい事

機關輔幣,機器便吐出答案,至此,所有術數大師、選算得到的答案,從之於人的身上,確有相對,如不知因何創設這個式,去問,便有人指為天理,却不知因何創設這個式,去問,便有人指為天理,故此更糊塗。

不碰過術數,便不知它是甚麼性質的學問。我不知因何創設這個式,去問,便有人指為天理,故此更糊塗。

不碰過術數,便不知它是甚麼性質的學問。我不是關於,便不知它是甚麼性質的學問。我們不知可能與一個運動的學問,如不是加減,故此更糊塗。

施加爾人的斯倫斯多禮節, 您。同日,新郎的親戚友好亦會 說來次服。問往慶祝。 送來次服。問往慶祝。

據於新郎的頭、賴、膚脾等形位 鄉鄉古雖凶、行藝和德。接當地 鄉鄉古雖凶、行藝和德。接當地 東去拜堂成親。

一瓶又半的一瓶又半的一瓶又半的,由午膳?

工消夜 • 假区晚饭

切

版四十第

了謗該層

港香

便填饱肚子就算了。但是 整和早餐?况且,一般人 整和早餐?况且,一般人 上自顧不暇,總是随随便 也自顧不暇,總是随随便 上,一般人

生的替養,就無人閒心吸引人。至於營養,一人似乎愈是奇怪的東

在食

雙 

,理,時政只看其候府

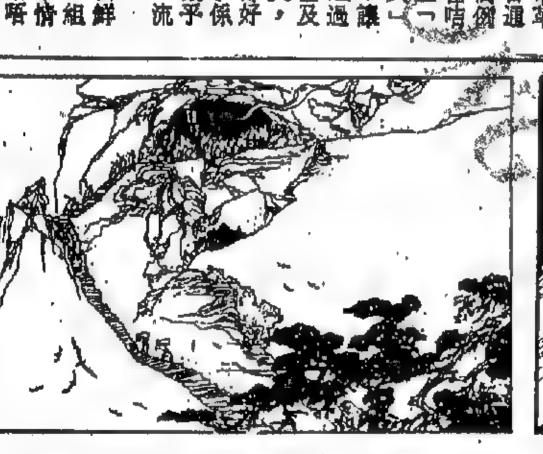
是政基商意是方期面况照實於港的

中是一種高級消費,加 中是一種高級消費,加 中是一種高級消費,加 中是一種高級消費,加 中、一種高級消費,加 中、一種高級消費,加 中、一種高級消費,加 中、一種高級消費,加 中、一種高級消費,加 中、一種高級消費,加 可是否高估了市民的 亦唯有放棄而已 - 服務,但到費用無 加幅

階級是十分受數的在保險公司的 未有損傷行公司呈報。

障保換險 保車汽買

級關這



窟洞的建創早最門籍是這 > 洞陽古聲

• 成塑像带皇個五照是就 • 像佛窟五

七十九四:

**内心門角般連接** 末路前進求故友



• 寫石商雲的名間界世了劃開山

我覺得她聽明,知道了一的年輕女人,驗道她



領德武 施高

也。

五十萬件清皇期早期的滿文檔案,做 電錦縣的少數滿族老人。北京故宫内 無地用滿語交談的只有黑龍江省北端 金教授説,全國有七百萬滿族人 到較高的水平。 了不定期刊物「滿州時代」,他們「漢族歷史研究會」,聯邦德國和一些大學裏也有研究滿學的專家。

AX:5-8381829

金輪賓館

品介紹廣告,高2¼×2″ ·天特價\$80元 類廣告, 大字四個, 字36個, 每天\$12元 電話:5-8343063

黄四端

新廠長

上

任

勵精圖治

金枚度年逾七十八日祖建三代精研滿

二十萬件滑鼻朝阜期的滿文檔案, 當錦縣的少數滿族老人。北京故宮 鄉地用滿語交談的只有黑龍江省北 金教授説,全國有七百萬滿族

學

專家爱必

政協委員、知名的補學專家金啓稿。
新的是選寧省哲學社會科學研究會的副主席、省點,遼寧應該成為世界滿學的研究中心。」講道點,遼寧應該成為世界滿學的研究中心。」講道

究會」,聯邦德國R 有研究滿學的專家

性追格事情了。 一位朋友在身邊來照料。 一位朋友在身邊來照料。 一位朋友在身邊來照料。 一位朋友在身邊來照料。

青葉緑的蔬菜上市量高達五辛了市場。十一月四日追租每——大白菜浩浩荡荡追城棚——大白菜浩浩荡荡追城

元千三萬款公花年

菜價嚴格規定近千商管人 大街小巷菜堆如山買菜人 大街小巷菜堆如山買菜人 下京人冬季餐桌上的「當家菜」。 •中新• 一次落。但時至今日的它却盛名不衰,還是北供冬時白菜,至今已有二十九年,今年恐怕一块冬時白菜,至今已有二十九年,今年恐怕一块冬時白菜,至今已有二十九年,今年恐怕一大多萬一人民幣,因為每五百克菜的收購價是一多萬元人民幣,因為每五百克菜的收購價 人員巡視市場人羅蜿蜒展龍

太自然際上

他對廠裹已拍的兩部拍好得獎的藝術片。

把火。上任半個月已放了三

是,拍電影既要票子宋崇的辦廠方針

杭州連展四月 八體奧秘展響

標致

本生產,沒不本世紀末,將力爭上述產量 與大生產,該公司的發展前景多麼廣闊。 與大生產,該公司的發展前景多麼廣闊。 與大生產,該公司的發展前景多麼廣闊。 與大生產,該公司的發展前景多麼廣闊。 運化計劃遊量的十至二十倍,因此可以預見, 通個觀念,標致公司高層一開始便制定了一 企化計劃並逐步付之實行。 企化計劃並逐步付之實行。 重要部件將由公司自行生產,其餘部分門 重要部件將由公司自行生產,其餘部分門 面採購。

國畫書法碑帖

FAX @7899707 華僑新城。

商務公幹®8967015 商務公幹®8967015

FAX NO : H-416102 電®441001®449257 大道中一九二號早期參票 大道中一九二號早期參票 大道中一九二號早期參票 大道中一九二號中期參票

100CC-125CC電單車 強動機組合 産地,日本 1/6壓縮機 産地,巴西、倉人利、日 本、匈牙利、美國 有意調電®436483 中高的旅舍。

軟型線主①友誼像電有電話 委託 ②德與 ⑨湖心 生利 沙頭角廣州可避户 人量軟百至丁餘呎 (3)7803328 肚角信和 1306日室

徵求現貨

百萬富翁

北角恒利賓館 酒店式食房接待國內外台灣同胞自組旅遊探親團國際館 語服務專人曾理國閩英粵語 檢討[10]708284,[10]8068837 FAX 852 5 8060169

**收購价筷** 等提電網054846889 等AX06795932黃治

電子產品

一时字面及各款跳字鐘,啃 片型旅行開鐘,多用途開鐘 計算機及其他送禮精美電子 配過台等傳、批發洋行轉 日、微鏡符平、數量多少不 向,數型於AM10、30後電 (8)623582內的

心脈性角膜

、 金教授年逾七十、白髮稀疏,但精神奕奕, 金教授年逾七十、白髮稀疏,但精神奕奕, 金教授年逾七十、白髮稀疏,但精神奕奕, 金教授年逾七十、白髮稀疏,人 一九八二年任遼寧民族研究所的所長 一十、白髮稀疏,但精神奕奕, 日本因鄰近中國,研究成果超過歐美。歐美學、伊萊美術學的研究,以蘇法成就較大。其後學、人種等方面的研究,以蘇法成就較大。其後一次,歷史、哲學、文學、藝術以至民俗學、人們,歷史、哲學、文學、藝術以至民俗學、人們,歷是滿學了金教授說從十七世紀到二十世十一世是滿學。 訪滿學

不會影響

记者 盆西措姆 启 温

拔最高寺廟

分類廣

\* 商品介紹廣告, 高 2 4×2" 每天特價 \$80元

•分類廣告: 大字四個: 小字36個,每天第12元 專縫電話:5-8343063 FAX:5-8381829

金輪資館

百德新街酒店設備豪 華蜜房雙人房團體房 雅潔租金相宜合遊客 華僑台灣會親及公幹

**25** 5 89 5 3 9 0 5

31.81-2661 出海州中平大州九城、 中有限公司房產部 中有限公司房產部 中有限公司房產部 大厦7字19室一號東 海上之司房產部 大厦7字19室一號東 大厦3:81-2661 3:81-2661

瑞豐旅館

石英鐘音樂打點總匯

爾嚴好的顯是者。與配合中國的石英繼發展,本擬有專人與國內含 衛生態的立貨,人民幣結算。標數即,發請含顯。洪隆(香港) 電子企業公司 3 837893 3 833230 FAX 3-7184537

街出了80938 全牌物中心交通方便全海景新坡修設備外 全海景新坡修設備外 2---05788鐵牌 此聲明作廠

兹遗失珠江船務於八八年九月日四日所簽 發提單,由香港往雙行,船名 'HING SON' 37 S提單NO. HK/H-1042 等準輸公司 黃金,現特此聲明,上述提單即日起作廠 黃建平侍 及無效 #記行告

長島短住·招待儒胞

過機廠客·歡迎查詢

**5)276262** 

僑樂新

3字樓電5-24 (近連卡佛對面)

優惠折

中创241731 创44.53333 幹创241731 创44.53333

麗珠宿舍 10人 - ⑤766939

白德新街高層海景酒店式床 位、套房、獨立單位。 450尺三人模。500尺四人模 680尺置、六人、1500尺8—

香港銅鑼灣高齿對面,50位 豪華全新金房。每房簡有彩 電電話特別數型訪港旅客。 公幹或團體住宿。 超粵 × 國 、台語。日祖120 元起。周 祖以一有八斤、608951013

「 **死** 告 媾

倒在血泊之中。 (一一〇三)大川一聲,「公孫奇,你好狠!」胸口已被公孫是大出蓬萊魔女意料之外,連孟釗本人也是意想

台赴

意愛

人大碟

莫扎特歌劇咏嘆調

加潜的婚禮》一劇由女中音費斯賓達演

唱第二幕一曲《你是否知道什麼是愛》

要再做那穿花的蝴蝶》,兩首都是歌唱

家的熱門選曲 · DEECA : 421311-

2 ( 郵射唱片 ).

二年至一九七八年間初次發行。 莫扎特的旋律流暢。 典

KIRL TE KANAW

宮

四油

場夜 場點 映

露揭脑大

0-755733 0-4922945

場五天今

1人驅鬼

鬼

片恐午四 介饰夜點

第一次接受許志安,在這個難得的機會亦令到

作館度下,不理解有關工學飛機飛回家工學不理解有關工術之一,不可以與一個人工學

絕對不招

先拍其他人的戲份, 我回家去。

表蹈舞

演

陰差陽錯愛

作,阿英認為是不公平的,也相信有腦的莎蓮此,如果以今天有銳的「亞視」去評過去李兆的「無線」舊人去做,阿笑不知會做出甚麼成,他能撑出此局面,實在不易,如果換了一些劣,只想提醒一句,以「亞視」當年的人力和不想評論李兆熊主持下製作的每一個劇集和節 意見?如果是,阿笑對莎蓮娜的各樣想法?招振强說不必安撫,李兆熊為甚麼要走?「亞視」

葵 利 順 都皇 后皇 0-208708 3-432659

仇情怨恩的女男道黑

手性亞場四 記愛叔 · 點

映獻天今院兩

刀早奥 旦馬場卡斯

卡斯奥

片實社第放大 紀會一以陸 録現部來則 第編 **海大** 第編 **秘**陸 宜不量兒 正阿早

城一第田沙

藝新

華南

K881755

場六天**今** 場夜午開加

塲廣怡康站古太 2城康①
5-8854589 江珠 四周第 獻 天

關花大濱

揭點四加映今

主 湯 作狂火助 賴 演業鎮 品 顯辣爆國建

沿邊排陷。場夜午院兩

UAÓ

炮四偷樂展 早 響情樂展 場

點加六今 場四場天 場點四開 演主業鎮湯 七 夜今。福小場午 四場明場午今

半五加今 映點開天

映獻天今

單曲兩一點

!簡夫妻只

話法情愛家賓喜歌 嫁八十女好 手女向阱設之不上落舰事陷徒法

心子浪迷情

作傑演主士利韋斯布

地層原天層 學區他此 戰陣層大摩72發天成膽

表。 ABC

**錄實會部第以開大** 片紀現社一來放陸

院即 掃

星銀

夜夜春 放大 | 咸美 肆膾 | 片國 大性四差猛早 可愛點館鬼。 大愛場 好英場午 漢雄:夜

0-4161419

昌南

場六天今

國帝

映獻天今 天

朱神四愛瑞馬 古探點農典場 力探場莊性

二仔追滑早 之女裝場

場五天今 作代 洪 88 1表實金年

进营运用强度

點及早•夜明

場點四加運海 士諾爾茲奇。演導大 學殺這

宮麗碧 基五天今 場五天今 能<sub>計</sub>资演大士 選」導 九七五兩12 點點點點點

海 建 和 東 克 章 天亡場四今 涯命 · 點天

百樂

**令**殺追克坦

場六天今

戀城

北方

天命

年者

納巴花河沙「蘭大口角牛 站上開畔田」側花淘道頭 映猷大盛天今 事故色黄。場夜午晚今鳳彩

九九九姦强鐵地。場早鳳彩

拍最早 檔住場 <sup>鳳</sup>翠

輧

3-857118 3-857118

樂民

不兒 | 出海 過中情檢查一他 宜童 | 品泰 | 一被仇火在生的 屋福女王鞆。楊夜午晚今 出色樂民 更貌

不見 出海 過中情槍盘一他 宜童 品泰 「渡仇火在生的 屋福女王霸。場夜午晚今 **仔妹親** · 場點四擊鴻

湯爾夏蘭 主鎮冬文之 遗陷場午今 沿阱 · 夜晚 演業陛沙林

XBGGT48

作力加麥牌斯澳演導大 故黄夜院場四人 風火點今京 事色場午兩點華 害舞場四都

**親** 大 坦克 拍實真真 卢炸 88 獻性 爆 攝地事人 拳輪,場早昌南 神彈早 克樂 功子場

H 天平

五天今 表彰良萬主獎金 作代從梓 · 符龍

場五

塲 五 

Fr. 僧 | 岑 | 鯉 | 鯉 | 傾点 | 紅雉

沿邊阱路場介含兩

AB 0 4512394 6 **耿獻亮A** 大陸 紅 場固 線外工點 映獻院B

映獻帝① 大哥大 星女新动小今 本英場川 色雄· 點 映献院②

54,868 (5院) 52,585 (6院) 月四日止果唐德收入 11,372,952(17天) 7,627,448(44天) 7,347,450(17天) 4,819,204(14天) 3,358,819(8天) 2,848,880(2天) 1,792,002(日天) 1,541,525 ( 2天) 971,072( 3天)

252,132(3天)。

才與「

adadadadadananatata

543,409 (20院) 智

188,911 (18院) 2

831,573 (22院) 2

100,514(4院)

197,085 (15院)

135,688(6院)

78,818(22院)

60,150(5院)

場五天今 遊性變 戲慾態 里女鞭場午今 福干·夜晚

主聯情 | 表影良萬主獎金 演音知 | 作代從梓、得龍

學情

上聯話 | 表態良萬主獎金 演音組 | 作代從棒。得館

敢黄場午場四 事色, 夜, 點

張藝謀鞏

· 俐雙雙

甘國亮自言觸景傷情

德寶龜

圖出屬出

金融製

神會

网女贩鸡逐网题

象很不錯,也得

次出席將爲金馬

再

后

比香港要冷,至於成 來,她說那邊的天氣 給配者拍照。

和會館經費及今年年尾派發,這次演出收入,除應期銷

異地聽聞女友語令其情緒波

仔在機場

樂迷第一次接受許志安,在這個雛得的機會亦令到

道是監合

有舞蹈根底,跳得很好,有作,他的台風很自然,而且時亦配合一些特別安排的動歌曲,而他在演繹這首歌曲午夜呼號》是一首英文改编

亦是大碟的主題曲。 為他創作《傷得徹底》,這 特別是找到日本一位音樂人 有很多朋友為他作曲,而最 有很多朋友為他作曲,而最 第二張個人大碟,大碟裏面

調志愛

### 日五月一十年八八九一

## 經愛談塲機前台赴

假大放當開分時暫

大偉夠嘟嘟讚大

**行火花的交代** 

作人員決定,他自己就當然可有檢討過個人工作態度?

梁朝偉說

若被冷藏

创血农天使

①鬼纏身 ①能爭虎門

①鬼猛脚

声見が

543,409 (20時) 438,911 (13時)

831,573(22胜)

198,514 ( 4 院 )

197,065(15院)

186,688(6院)

78,818(22時)

60,150(5院)

54,868 ( 5 院 ) 52,585 ( 6 院 )

11,372,952(17天)

7,627,448(44天)

7,347,450(17天)》

4,819,204(14天)

3,358,819(9天)。2,848,880(2天)。

1,792,002(9天)。
1,541,525(2天)。
971,072(2天)。

圣十一月四日止来唐德收入

**但能争比鬥** 252,132(3天)。

正好拍戲樂在其中

是無保障,又有人話拍拖太耐感感情的事好難有準則,有人



有個交代,總好過有嘅! 不過咁!但地分手巴傳咗好耐,就是人前?更何况外間啲人同佢了,試問人又點會將自己內心世界是否如他們所說的簡單,就只有他是否如他們所說的簡單,就只有他是不過咁!但她兩個講過暫時分開原因

無線明播不要

鄒世孝道拍攝困難

回頭

一編身爲懲敎員 行試映會。邀各界人 的鍾子綸,亦有份出 署辦任高級懲教主任 士欣賞,而正在懲教 也有捧場

省港紅伶演四天

票款撥入

會員福利

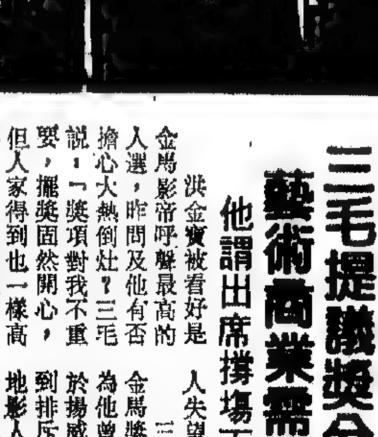
、和慶祝華光誕

之《不要回頭無線』「實况

鍾子



我他何獎他近地年他邀度片,由地類要,聽幾香巴十本受過因席



意

孝不認否樑國顏 片拍會機有興孫

健一事出究之收能之送行望電文七處意,意集在價檢的能檢查二,見如見各十錢,方夠處

他的心

線」,只欠功學而已。 衡量過後,她還是決定續約「無,而「亞視」則力邀她回巢,在

**李原珠** 

安排入住老人院的事出九十萬,但被兒子周寅到屋,他媽咪本有坊衆捐颜國樑在大

作。,所以未來一年會繼續在亞視工,所以未來一年會繼續在亞視工學,所以未來一年會繼續在亞視工

線無約續嫻翠麥

樓買樓賣淸月邱

王敏德自問し成熟 與女角難

見鍾情

的像樣子人印象 一角,由於他要無此 一角,由於他要無此 一角,由於他要無此 一角,由於他要無此 不能參與演出,是晚 不能參與演出,是晚 不能參與演出,是晚







散見相德敏王芳艷梅

所以她在事物到許多實

有

預護有升

職

出 F立立し 上野之後,立品 正視在生活

物色到生力軍 , 於是即刻始,但又力不從心,所以,今至中前青黄不接之際,升上要於中前青黄不接之際,升上要於中華黃寶認為,此批監製在單準中,雖說今趟「降職」,皆因

,舉凡有學術性訪問 芳芳,她的確是「無

四年節日主持及青了,她希望尋求突

少破,

都的追 不必的追 是使說過源 物

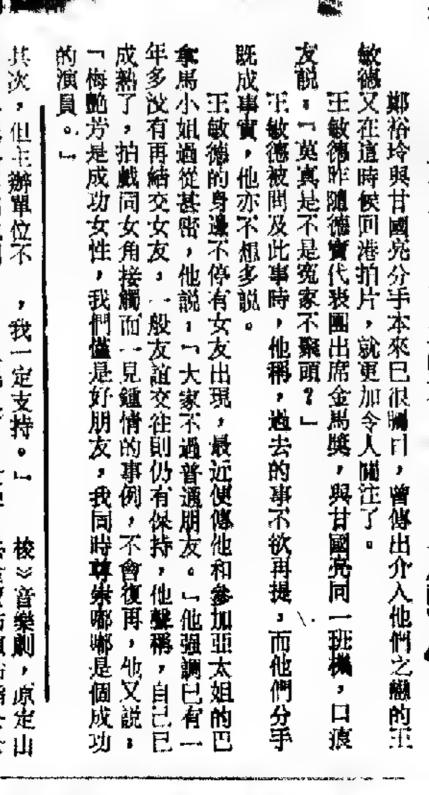
。 呢招比你,好似耀明。 好似耀明。 好似耀明。 我多唔畀工

拍攝當地

腦德蘭澱陳

《觀微察印







唱第二幕一曲《你是否知道

及克勞斯演唱第一幕費加洛

殺命劉秘

经 之 傾 燃 城 傾 個小七

地荫 5-632959

**現** 第 第 **入 入 入 入 人 心** 作的時代學學

香港分行

電話:5-8419611

中環畢打街20號

自助旅遊 天天出發 實館地址:

與業商業中心3樓

BM市西河松山路

電話: 6250 電掛: 6008

松山實館爲香港南亞集團與韶關市飲食服務局合作經營之項

目,直立於韶陽市西河松山之上,整個韶陽市景色量入眼簾 · 環境優美,離火車站僅十餘分鐘車程,爲旅遊公幹理想居 停之所。 本實館特點:

廣東省韶關市」最豪華實館

一由香港及國內經驗豐富酒店管理專業人才聯合管理。 一共有豪華空調客房 150 餘間,獨立浴室、彩電、地毡。 一中餐廳由香港名戲主理,供職各式小菜。

一咖啡室全日供哪正宗西式名菜、小點、附設酒吧。

8-01031 8-290(97 5-428428 3-7430110 便煤中密度医脏剂料

由本年七月一 開始,申辦英國 **够(近四百港元),收費之高令人哪日**。 大可列入世界健力士紀錄册吧。今年英國 簽證責狂增,美其名是瀰補行政成成本支 出增加,而事實上道與英國本島的疲弱經 濟法有關連,也許希望藉此能幫補一下赤 字的圆庫吧!

據有關當局指出,持英國發出的香港 英籍護照(含BNO)或CI者,前往英 國旅遊、留學或探視者「應該」申辦英國 簽證,但申辦英國簽證,手續令人氣餒, 申請人須出持來同機票、請假信(成人學 **通知信),經濟證明、相片一張,須七個** 工作天。令人最難忍受是接受有關官員的 面談或提答若干問題,耗時又無聊,更甚 官員態度有必要改善。

記着儘管閣下已取得簽證,但能否順 利亚過英國開檢,前景未卜「個人認為不 管理由如何,持自己發出的護照,自然還 要申辦簽證,更甚這拒絕持證人入境,真 是荒天下之大器。

其實非律賓關係最易安排 的,但未知是否香港承辦的旅 行社與馬尼拉當地的代理商 大家互相未能溝通,或者任何 一方利潤太深,故此次教會委辦的菲律賓團就有點貨

不對辦了。 據説因總共有五十名團員的關係,全程將採用兩 部旅遊車接送及觀光等,想像中係相當舒服的。誰知 道到達馬尼拉時 • 只有一部五〇座位而又相當殘**舊**的 旅遊車接送,加上手提行李,車廂內相當擠迫,並稱 請忍讓忍讓。

在宿霧觀光時就兩部車了,但且慢數書,因為一 部係四十五座位。而另一部係九座位的客貨車。雖然 没有這樣擠迫。但九座位的冷氣不足。在烈日當空下 \* 聽說相當辛苦 \* 真叫人係怕怕!

假如各觀光點没有其他旅行團的話,當然没有得 比較。誰知道差不多同一時間多個其他旅行社的香港 團先後到達,而全部所用的旅遊車就顧得着者優勝。 因此承辦旅團的成績好與不好就有目共睹了。









的頂塞,建國 年的羅馬帝國

高成就・為日 在十五世紀前 世界都帶來重

**眼中,很不幸** 有不少保存完 遊客超越時間

仍保存完好 幢幢有數百年 繪畫像的藝術

A Street

預

欲岩

供舉行的戶

可以把一方法港府

户 剧 來 他 機

而潜易在

· 所一。

14 1 5

四压日暮

- 漱川男

佛羅倫斯有數不盡的博物館和畫廊,其中最負盛 名的是玉翡翠董廊。它以文藝復興時代的藏章馳名於 世,其中包括了波提且李的名畫及巨匠米盔朗基羅的 作品等。

佛羅倫斯還有兩個標誌。一是由綠、白、粉紅色 大理石精細敷砌成的鹽母無原罪之花大數堂」另一處。 自然是全城最古老也最有名的維奇與橋 (Pont Vec chio.)。維循兩旁滿是面店。甚為古雅。

成尼斯由一百一十八個小島組成。全城没有汽車 ,只有運河和橋樑的網絡。

稱號的聖馬可大寺院,展出十四至十六世紀成尼斯畫

從火車站出來,迎面就是碼頭,從那裏可乘船到 市中心聖馬可廣場,廣場的陽頭有船接駁到全市內的 一系列小島。 聖馬可廣場周圍的建築物分別是有「金色教堂」

有樂隊演奏的露天茶座以及 數不盡的白鴿。

廣場附近的街道都是陳 列滿名黃商品的購物街,成 尼斯著名的手製玻璃自然不 會缺少。有些工場運會招待 遊客免費參觀製作過程,當 然。他們的目的不外是希望 遊客在感與趣之餘會購買一 些紀念品。





金凰送爽,萬里無雲,秋天的日本。 別有一種韻味、此時此刻、懷着 輕鬆心情;參加星長,享受最親切的 款待・至完善的安排・感受又是 勝八一籌。星展日本團,成本最高 **参加人數歷年一直維踞首位**。

秋天遊日本・靜晤東瀛之秋韻・ 参加星晨,體會更深!

設備資金之富士 唸樂園及益智趣味之 電力館等,行程特別豐富

●747珍賀客機直航来回,早機去。 **晚機返,時間充足** 

● 住宿太子酒店及最新Keio Plaza。 豪華舒適

大阪至東京乘坐內陸機・舒適省時 · 特别增效東京七濱啤酒殿 凡於措定出發日期參加日本本州五。

七天團,均可免費參觀果攤,一當採

本州廸士尼七天豪華團 天天出發 名古歷、東京、廸士尼 **\$4,790** 

五天豪奪團 逢星期四、六出發 東北(仙台、松島、錦乳洞):5,990 七天豪華團 逢星期二、五、六、日出發

北海道、廸士尼七天 **\$6,790** 賽華團 達星期五、日出發

## 鹿兒島、本州、迪士尼

●行程全港獨有·成本最高;遊覽 全亞州最高之久留米觀音像,

地下洞窟壁畫,天然實石製成之 日本歷史館及地獄極樂館等 • 多晚夜總會, 住宿一流溫泉 鹿兒島九州七天豪華團 :6,090 大酒店

九、本州八天豪華團 達星期四、五、六出發 (九州往本州乘塔內陸機) 鹿兒島九州八天豪華團:8,590 逢星期二山發

人名,韓國本州迪士尼八天豪華團 s6,990

● 暢遊漢城 · 華克山莊 · Honey Bee Show,景福宫,南山公園 大阪・奈良東大寺・京都清水 寺 - 豐橋 - 富士山五合目 , 白絲・青止瀑布・箱根・

大涌谷・皇居・織塔 ◆住漢城與南酒店及東京太陽城 太子酒店

東京韓國九州九天豪華團 逢星期…出發 :7,590 韓國九州九天豪華團 逢星期--出發 **\$7,190** 韓國、濟州四、五天豪華團

:3,630起 39

並付存機像をP3点別企業

達墨期三山發



本公司專獻爲各工商社團、工廳、公司安排獨立旅行團、章詢專辦:3~7394438 畢素旅遊服務周到、発養代團友購買旅遊平安保險・保険直\$100,000

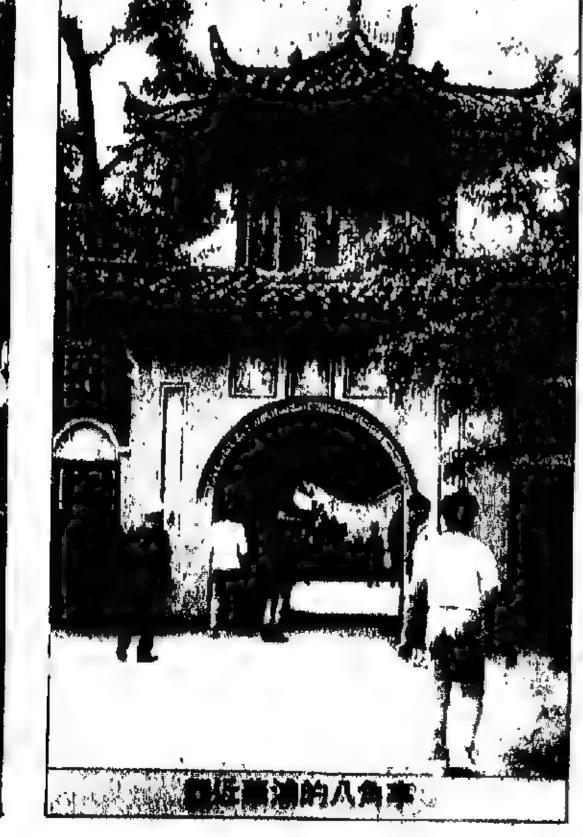
Morning Star

●九龍尖沙唱星光行152章-1532章(由廣樂進口人) ●番港服局太道中国緊急卡佛大廈1701~3室
●業別地園總站南繼中心1701室 ◆九爾彌教護636號級行中心1704 5毫、吐角电流站 ~網體消息逐新的接觸中心 210/- 8率(松板層資質公司標上)5-8907233(BM) m 香油輸業消入占執中企業。周期福祉下DGT室

5-218(6) (944) 0 4165473 (644) 3 320955 (844) 5 8854481 (614) 3 412001 (4線) 339122

●観場開業道08號製幀画場 · (後) 36及 [4] 至 **哪里里面** 

●週門南屬由73-75號時代商業中で1103重 - 編纂明時線電信 3-72503 f3 (6級), 5-243068 (級) 量期日甚公旅報期服常辦公主失專閱修行。中華分行李下年期時半。 驻角分行至下午五時止。劉耀與分行至下午五時半、董與分行軍下午內職權 本古權分行至下午七時正·觀權分行至下午為時正



身在化的海洋

A 18 1

幾與石舖砌的 惟耕館」與「 有格調硫朗 总统了,因為

战來到人觀樓 個自石塔墩。 划艇嬉戲,悠 層高,氣勢雄 · 萬里霎山-而正門兩側縣 人孫賢莉所撰

文多字解)。

也因為此聯對仗工業,情景交融,氣魄宏大。故一直 吸引來大觀團的遊客駐足觀營。

的普查,散發着濃郁的文化氣息。我停立在實前。只 覺海風拂面。憑欄遠眺。——望無際的演池碧波萬頃。 太華山仿似「睡美人」横卧。景色明媚多姿。大觀園 道古典國林的學媒而景亦入眼閣。真不愧為一大觀樓

,使人心臓神怡。

池風光。 她東有不似西湖而勝似西湖之處。

花二角門栗登上大視樓。但見樓裏懸滿著名畫家

直裹遊人衆多。走製了可在小買部小廳品茗。如 有時間的師。可在傳外模樂坐遊艇駛出演池。飽豐漢

大觀團結構嚴謹, 圈內荷備, 小橋, 事相勞雅, 與能與江南國林雄美。加上有漢池的臘量。使我覺得



(\$14,380<sub>ac</sub>)

歐洲冬季族舍團。團友均獲保証

出發日期之歐洲團 · 更可享有 \$

17/2 . 10/3 . 31/3 . 28/4 23/12 . 20/1 . 3/2 .

5/12 \ 23/12 \ 20/1

围黄絕不加價;而參加其他

港元之特惠優待。

10/3 . 28/4

安排妥善、舒適、自推出以來、備受歡迎、報名者樂。現特將五週年紀念後待期

延長,以酬謝各界的支持。凡十一月十五日前,報名參加聖誕、新年期間出發之

●尼泊蘭5天團 ●印度原野駱駝遊15天 ●埃及以色列鑑高19天 聖謝、新年特惠團

MeraTravel 在詢請電: adventure travel specialist

**WET 10-88** 

\$ 4,190m 達里期六

\$10,500 as 24/12

\$13,000 as 24/12

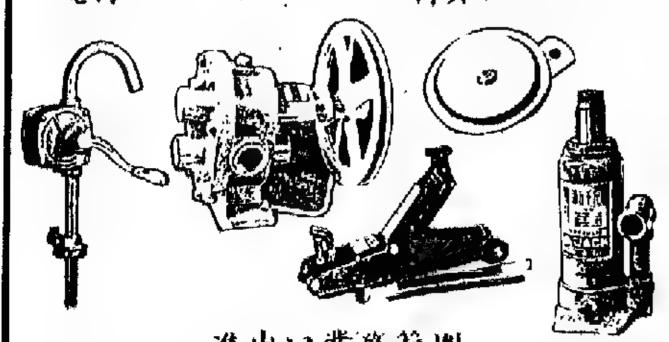
深厚根源在香港

周市情將目

關鍵

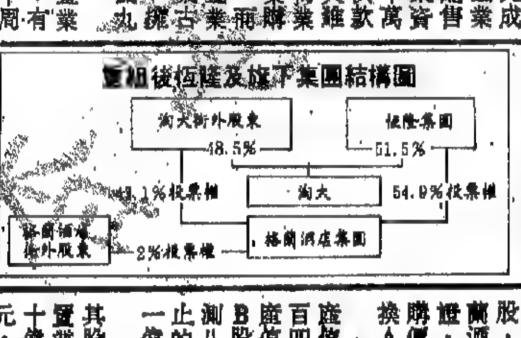


地址:香港新界火炭黃竹洋街5-7號三樓G座 電話:0-6980262 0-6980410 電報掛號: KWHAUTO HONG KONG 電傳:32791KWHAP HX 傳真:0-6954338



進出口業務範圍 泵及齒輪泵,油壓千斤頂。 代理:日本汽車配件用品之進口中國業務。

股市指數大牛皮



對穩定美元更爲有利 昨市加光回升英鎊下跌級元急挫

有 限



專營全毛甲巴甸、斜紋 網絨、禮服呢、冤毛 絲毛呢、法蘭絨、大 衣呢等。

<歡迎前購>

九龍長沙灣道96號地下 電話:3-7782808 3-7782974-6 **電傳:52875 SUNFR HX** 停真:3-7769123

**顾為龐大資金,按兵不動期貨戥艦。可以說,基金買美電是相協調的。因為** 

,。交機 而潜易在

- 率 |

身在花的海洋 鵝卵石舖砌的 世科館」與「 作周格調硫朝

愈發了,因為 既來到人觀樓 個自石语域, 切魁嬉戲,悠 耐尚,氣勢雄 ,萬里雲山--间让門兩側艦 文多不録)、

電話:5-841961

提供更

委會審核要求

丁八

题名世作》大自chin,市一个彩史的,品《理然in 只中系 就会佛石是)成有從心列留的中羅玉中,羅精全。尼運火聖小馬聖中羅玉中,羅精全。尼運火聖小馬聖中羅玉中,羅精全。尼運火聖小馬聖

池風光。

大觀團結構 類館與任南國和 她實有不似西海

實業建議向該公司 製造及市場推廣公司 製造及市場推廣公司 的百分之五十權益。 以對的最高總額合共 人千三百二十萬元。 。 以對的最高總額合共 人千三百二十萬元。

家族成員之羅仲炳鄭明又指出羅

場

港

敢高

家公

司

部分

點

永盛財務有限公司

**啬,**並另致修訂本以取代。此修訂本將於一九八八年十一月八日前裔

**永盛財務有限公司** 

普通決議案 「動議取消於一九八八年七月二十一日寄發予各股東之董事及會

承董事局命

公衆秘書服務計有限公司

計削報告普及戰爭一九八八年三月三十一日止該年度之結算普及通過 接受其修訂之結算書,該份修訂之結算帶已提呈大會,並由大會主席

一九八八年十一月四日 註册辦事處・ 香港 中環風愁道十六號 速東金融中心一六〇一室 、以前發出之一九八八年康之年報因發現有多處錯誤・故男發修訂 太口取代。

,凡有權出席上述通告所召開之大會投票之股票。均有權委任一位

或多位代表出席,並於點名表決時代表投票。所委任之代表毋須 為本公司股東。

· 代表委任表格連同簽署人之授權養或其他授權文件(如有)或由

1000周本公司之註删辦事處,方為有效。

公證人與潛證明之副本献遲須於大會或續會召開時間四十八小時

往各股東。

- 梁巍並背

**簽署以資鑑別。』** 

本口取代。

棉

口創紀録

少數企業的生產活動企業的增長,原材工業的增長明顯低和外面投資企業的是,原材工業的增長,原材於加工工業的增長。但於加工工業的增長。但於加工工業的增長。但

行為。此外,資金和原材的供應仍然偏聚 工業生產帶來不利影 工業生產帶來不利影

產量現佔全國的第一位,去年的出口領達 被表示。今年以來, 發育萬元人民幣,上 發育萬元人民幣,上 發育萬元人民幣,上 發表示。今年以來, 人類廣東的趙 大概合同。

日期,一九八八年十一月四日

均厚重要

一年以上,可見港貨的兩大銷貨樓 一年以上,可見在今後很長時期 一時數共吸購港貨出口總值五成 即吸購百分之三十三,四歐共市 。 此美

於組織的產油國一直 是不能很好地控制每 是不能很好地控制每 是不能很好地控制每 是不能很好地控制每 是不能很好地控制每 是不能很好地控制每 是不能很好地控制每

7.能。不過本港的石油產利油公司會否考慮在短期以,而港府的統計數字順

市場的生産能力及之因,很主要是基

股東協

本報記者聚構成報道》 現設公司——中國及香港區董事長布倫南,昨日接受本報記者訪問時估計, 「本報記者聚構成報道」 現設公司——中國及香港。 「本報記者聚構成報道」 現設公司——中國及香港、十分狹窄。

中

香

區董事長

預

營成

趨昂

貴

云年大增數倍。 云年大增數倍。 云年大增數倍。 云年大增數倍。 云年大增數倍。 云年大增數倍。 云年大增數倍。

為繼衣年,往續、,一 宅物業市場提供新供 市內三十七百個單位 中的三十七百個單位供應 中的三十七百個及五千 中的高級下降至明 中的高級下降至明 中的高級下降至明 中的三十七百個及五千 中的三十七百個及五千 中的三十七百個及五千

Loaf Sulto 舉行股東特別大會,以便者應並酌情通過下列決議案為 升二價。其靜因非蓋使白商。美一會留要勢。表價積示普強議案。 力。收市時,報每安 士四百二十二點三五 美元。 美元。 为元,下跌了零點四 美元。 一个以三千九百二十三 一一十三元開出,申 一一十三元開出,申 一一十三元開出,申 一一十三元開出,申 一一十三元開出,申 一一十三元明出,申 一一十三元明出,申

金價以三千

香港單位信託基金

2576/2579

2585/2500

2585

3500

法國希斯任新主席 為新主席,接替前主席恰需單位信託基金公會昨日 海新主席,接替前主席恰需單位信託基金公會昨日 連出實源投資有限公司副執行董事法關希斯 時主席的證券業檢討委員會商面。公會的執行委員會 雖將此地位並不容易獲准,但相信它對香港 時的發展機會。 夠的發展機會。

2580/2592

2588/2600

2594 | 2590/2600

2580

2588

成文 391 634 1523 40

地政署將於十一月廿 本月廿九日公開拍賣

萬五千七百平方呎。 蘇五千七百平方呎。 蘇面積。 一百平方呎。 一百平方。 一百一百一。

业未有缩减,反而有少的部分遊客,轉移必少。估計因中航加级少。估計因中航加级少。

市中的 

業及線次消額澳減數部

並、少減分

映以下,

日再推出

萬多噸食油,而2加坡、西班牙、B進口地區之一,& 備設國外進 3 出和產生

幕・該會會長宮崎勇 三次會昨日在深圳閉 一三次會昨日在深圳閉

一深圳要了解世界經濟 目前在世界許多國一了解的基礎上,一是 發展狀況。他認為年的發展建立在兩個 讓世界也了解深圳在會上指出。深圳今年的發展變化,一是

H

本經濟合作

TOWN TOWN

全新中英文對照版

每本定價港幣

300元正

會長促深圳

左右

涨三成至八成

秘書長胡丹强

口額高於去年,但數量下跌了許多,談及此由於價格較去年大幅上升,今年絲綢出

務須遏止丝

綢水貨出

是自一月二十六日出口的絲綢製品,須加百一為可以享受「退税」的優待。稍有影響的只有對外簽的出口合同將不受太大的影響。因為可以享受「退税」,但相信絲綢進出口專業公內法的詳細說明,但相信絲綢進出口專業公內。雖然目前絲綢進出口總公司。雖然目前絲綢進出口總公司。雖然目前絲綢進出口總公司。雖然目前絲綢進出口總公司。雖然目前絲綢進出口總公司。

書店同業批發:

海書局有限公司

香港德輔道西345號6樓

百利商業中心1樓9號

現代中國有限公司

·唯一官方最權威電話號簿

和最權威的全國性電話號簿:

· 資料最新、最準確

· 條目清楚、檢索方便

·收入電話號碼最多,範圍最廣

稱、地址、電話號碼和用户電報號碼。

海南省的用户電話號碼亦包括在內。

香港軒尼詩道397號2003室 電話:5-737335

本版電話號簿是由中華人民共和國郵電部

刊載全國30個省、市、自治區一百多個城。

用户的资料截至今年六月底止,新成立的

除北京排在最前外,其他省按英文字母的

順序排列。每個城市又分為五大額,每額的電

話用戶均按其關鍵英文字母次序辨列,讀者只

須查閱卷首的目錄,就會很容易找到所需的單

授權中國電話號簿公司編輯, 並與香港大公報

社合作出版的,在國內外發行,是唯一官方的

市的三萬多個機關、社團和工商企業用户的名

電話:3-667671 3-7211262

擬 國

一半以上。 一十二百多萬美元,佔

物,福建省每年接招 一半以上在香港。 一半以上在香港。 一半以上在香港。 一半以上在香港。

而有大部分使用落後的設備從事生產。有的 率,但全國一千四百六十家食油製造廠中, 理時只有一些工廠採用進口設備改善生產效 ,但整個行業仍處於落後的狀况。 一個整個行業仍處於落後的狀況。 一個學展,但整個行業仍處於落後的狀況。

港

往香港

老響總的成交額,這 一個新階段發展。 一個新階段發展。 一個新階段發展。 一個新階段發展。 一個新階段發展。

軍上海而躍居第一位,對外成交額達四億六千六百多萬美元。次為新時代,糧油,輕工交易團。在全國各省市中,廣東省交易團超過春交捷大會主辦機構統計,到今日為止,成交額最大的交易團仍為紡織品交易團 情交易**圆新商品建八**比例頗大,如機械設 易會新商品佔展品的 廣交會的成交情况 成交金額個學元 橙油食品 

首個大

中外合营企业

《中新社濟南四昌電》一個擁有職工一萬二千人、固定資產近兩億元、直轄六大水萬二千人、固定資產近兩億元、直轄六大水萬二千人、固定資產近兩億元、直轄六大水萬二千人、固定資產近兩億元、直轄六大水產企業集團總公司實行集團式股份制組合和計劃單列並享受獨立的外質權,這在全國還是第一家。 至全國還是第一家。 至全國還是第一家。 一個強化的外向型實體企業。它採取合作,百分資、入股、投資、聯營承包等受獨立的外質權,這個上間或股份。 一個化的外向型實體企業。它採取合作,百分資、人股、投資、聯營承包等多種形式的,即與在企業集團總公司實行集團式股份。 一個化的外向型實體企業。它採取合作,百分資、人股、投資、聯營承包等多種形式的,即以所屬。

廣東省政府授稱

廣東省中醫院主任醫師

一唯九港

一唯九港 模

用位二十供足席全条机設特 \$1,180 席年 席全条机设特

■3~662414 3-688352 下地C號18路甸士柯龍九

灣仔軒尼詩道171號 5/F(近灣仔地維站) 電話 H-751545

閔行開發區條件

宗爲紡織

交易團商

九 其 紀 紀 紀

台聚

要台加速開放市

永盛貝

由於多處錯誤出現於上 **曹**,並另發修訂本以取代。 往各股東

永盛具

本以取代。

為本公司股東。

杏港

一以前發出之一九八八年的 1. 凡有權出席上述通告所召 :双多位代表出席,並於馬 ・仁表委任表格連同簽署人 公證人簽署證明之副本節

期一 ) 于時正於智港德輔道 Loaf Suite 舉行股東特別: 4 案総重量

「動議取消於一九八八

計師報告書及載至一九八八年 接受其修訂之結算書,該份 簽署以資鑑別。」

一九八八年十一月四日《二

事機供信玄四公平四至第

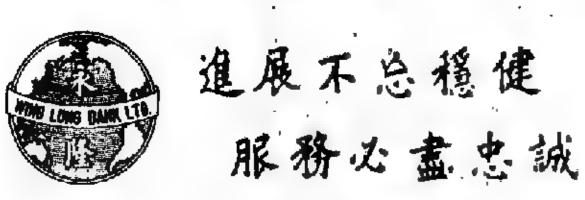
註册辦事處。 中環夏然道十六號 遠東金融中心一六Q一室

**兰贴**□•

用打釘鋁質(打釘鋁質容 比一般嚴淨用打釘法更安 聚鋁質服務 下(近大角咀碼頭) 9九年晚九時,假日照常)

數據同業 38元

## 永隆銀行



版工十二黨

**5-8268333** 

### 融會越法烹飪精華 品嘗頂尖越南美食

◆午膳小菜◆精選套餐◆下午茶座◆知己約聚◆商務酬酢◆最佳去處



### 專人選購道地材料 香濃夠味酸辣宜人

段實麗房・省局要樂・歓迎預訂全年酒席

訂座電話:8-3119303或3-681111内線7170 地 址:九龍尖沙咀中部美麗華福店側金巴利道

LS-600CD 9 立體環迴遙控 鐳射音響組合

(LOREN-SEBO) 美國羅蘭斯寶

5-8268333	2-16赋一组	機代理: 信誠經濟聯合有限公司 香港中環干諾道中137 139號三台大厦8字樓 電話: 5 414076 電掛: STBCRC 電傳: 89826 CANFC HX
本港股票行情+-月四	公司 金額 公司 股 数 公司 政市債 発光 公司 収市債 機名 (5天) 類指数 たま 50,066,711 中限数率 59,214,11) 新城市90,0,56 +12,00 (イ度90 0,079 -12.22 (5天)	東端 公 司 買債 責備 最高 最低 收市 安動 成交股數市盈率 周息
恒生指數 2,584,51+0.02 香港指數 1,702,23+0.25 金額: 639,337,033 成交股份 319 上升股份 130 地度 2204。	大さん 28,720,927   連 税 22,342,300   爪柱89 1.37 +9.60   組織機関的 0.34 -10.53   2603,93 -5.99   13,950,000   爪柱89 1.39 +8.00   中級税 0.035 -10.26   10天 )   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   10۲   107	481 中国印文
總成交股數: 380,569,407 完數: 10,981 下降股份 106	株 第	172 香泉印染 3.075 3.15 3.05 3.05 - 21,000 7.82 8.20 339 度氏計績 9.85 9.90 9.90 9.85 9.85 +0.05 11,000 6.53 4.57
023 東亞 銀行 16.90 17.00 17.10 16.90 16.90 -0.10 66,600 12.67 3.70	125 四海地產 3.20 3.30 .3.20 5.20 - 2,000 1.42 49.06 121 紀德置業 1.42 1.45 1.44 1.43 1.43 -0.01 76.000 6.29 8.16	178 永新企業 1.53 1.54 1.53 1.54 +0.02 267,000 5.70 9.74 234 玫瑰針織 0.55 0.56 0.55 0.54 0.55 +0.01 70,000 8.12 4.85 250 南海纱廠 13.90 14.10 14.10 14.00 14.00 - 5,500 5.37 3.86
011 恒生銀行 27.70 27.80 27.80 27.70 - 203,737 14.89 3.61 005 准豐銀行 6.15 6.20 6.20 6.10 6.15 - 2,967,701 8.65 6.34 183 基準銀行 1.50 1.50 1.47 1.51 - 34,000	124 景耀國際 (暫停資費) 140 全山地産 0,91 0,92 0,92 0,92 - 43,000 10,09	272 協與     8.10 8.20 8.10 8.10 8.10 +0.10 10,000 4.64 6.79       273 恰 的 5.80 6.85 6.80 6.70 6.80 +0.10 15,000 4.42 7.35       275 恰 泰 2.35 2.40 2.40 2.35 2.35 = 50,000 6.87 8.51       099 的聯繫樂     8.45 8.45 8.45 8.40 8.40 - 68,500 5.41 9.52
096 未建設行 26.60 28.40 26.60 27.00 -1,20 146,B17 9.97 4.44	041 服老地產     2.775 2.80 2.80 2.75 2.775 +0.025 894,000 11.14 2.74       010 恆性發展     5.25 5.30 5.30 5.20 5.25 - 2,956,100 7.95 5.71       052 更利文     5.05 5.10 5.10 5.05 5.10 - 44,000 8.64 6.08       012 恆基地產     5.69 5.65 5.65 5.60 5.60 - 3,107,000 8.12 4.29	294 長江製衣 2.375 2.40 2.40 2.375 2.40 +0.05 37,800 5.11 12.92 464 長江國際 0.49 0.51 0.50 0.50 0.50 - 120.688 3.57 8.00 3/5 長江貿易 1.13 1.13 1.13 1.13 27,144 6.65 7.96
021 聯合企業 103 亞州保險 459 中與策略 0.42 0.425 0.42 0.42 0.01 491,600 106 CRUSADER 0.75 0.77 0.77 0.75 0.76 +0.02 1,176,000 13.82 053 道亨集團(除止) 1.08 1.09 1.07 1.08 +0.015 190,000 14.84 5.09	007 置	292 八百半 1.92 1.93 1.96 1.91 1.93 +0.02 818,000 113 迪生創建 6.20 6.25 6.35 6.20 6.20 -0.10 861,000 11.55 2.69 280 景 福 1.57 1.58 1.57 1.57 +0.01 44,000 5.88 4.14
439 ELDERS 129 財務地產 342 FAI保險 214 第一大平特別 4.39 4.39 4.39 40.10 30.101 26.69	159 河聯投資 160 漢國證業 1,05 1,05 1,04 1,04 - 284,000 6,29 5,29 054 含和實業 5,19 3,125 3,15 3,125 +0,025 1,584,000 11,57 6,40	066 連十億 A 15,20 15,40 15,40 15,40 15,40 - 1,000 11,94 4,55 508 其土商業 0,83 0,84 0,84 0,83 0,83 - 420,000 067 立興公司 8,90 9,05 8,90 8,90 - 2,000 7,18 5,06 08C 部 氏(除む) 4,30 4,35 4,40 4,35 4,35 -0,095 25,000 10,69 5,52
145 建度误款 10.40 10.50 10.40 10.40 10.40 -0.10 3,000 9.34 10.10 166 國銀亞洲 0.122 0.123 0.12 0.12 0.122 -0.003 4,230,000 170 工業投資 10.50 10.50 10.50 10.50 10.50 19.600 9.41 1.52 208 估和策略 9.25 9.30 9.35 9.25 9.26 - 1,545,701 9.95 1.62	164 恵泰置美 1,08 1,09 1,10 1,07 1,09 +0,01 142,060 3,67 014 希情與業 1,15 1,16 1,18 1,15 1,15 - 13,900,000 16,62 5,22	. 24
376 萬勝證券 495 百利大 0,70 0,72 0,72 0,71 0,71 +0,01 701,531 1,43 222 関 信 0,85 0,85 0,85 +0,02 540,000 226 萬聚財務 227 大泉國際 0,52 0,53 0,52 0,52 - 184,000 22,13 1,44	181   2   182   182   182   182   184   185	188 格里图資 2,00 2,10 2,10 - 40,000 6,90 8,57 279 東方紅 1,20 1,21 1,23 1,21 1,21 +0.02 768,000 9,36 4,96 代碼 公司 到期日子 景學 與股價 學商 最快 取用 升跌,成立股數
086 新 邁 基 1.92 1.93 1.94 1.91 1.95 +0.03 627,000 7.47 7.77 258 永盛財務 1.85 1.85 1.85 1.85 +0.01 60.000 261 蒸地財務 265 億利投資 2.00 - 2.10 2.10 2.10 4.000	134	. 079 倫敦愛丁堡     31/12/92 2000.00 0 69       285 亞洲證券91 30/06/91 1000.00 3.50 0.26 0.26 0.265 -0.01 22,000 144 奔 達91 31/12/91 1254.00 3.11 0.47 0.47 - 482,000 462 電 訊93 81/03/93 , 459.77 8.70 1.63 1.60 1.60 -0.05 81,484
0.90 0.89 0.89 0.89 -0.01 100.000 27.47 1.69 0.20 陸豐國際 3.725 3.75 3.725 3.75 +0.025 1.594.00 31.68 3.95 3.71 銀貨商際 0.66 0.67 0.66 0.67 +0.01	195 美国男人 (哲學判験) 200 新海國際 201 華 人 0.255 0.263 0.255 0.25 0.255 -0.005 105,960 3.35 2.35	415 图参城市89 31/12/89 2000.00 1.50 0.31 0.31 - 20,000 416 樹帯城市94 31/12/94 2000.00 2.00 0.30 0.30 0.30 -0.01 40,000 423 人酒店92 15/12/92 1000.00 4.50 1.62 1.56 1.61 +0.01 471,594 139 中華娛樂92 31/12/92 4000.00 2.00 0.06 0.06 0.06 0.06 1.50 192,000
360 大東電視 53.00 54.50 53.00 53.00 53.00 53.00 50.00 3,000 002 中華電力 16.50 16.60 16.60 16.40, 46.50 +0.20 615.249 11.37 3.64	202   第 章	048   H   192   33 / 12 / 92   6250.00   0.52   0.185   0.184   0.185   10.005   270.00   468   H   194   31 / 12 / 94   12500.00   0.80   0.093
U26 中華巴士     22.70 22.80 22.90 22.60 22.30 - 8.20 44.200 21.60 3.17       032 香港版通     14.80 14.90 15.10 14.80 14.80 20.30 - 30.000 10.59 8.85       003 中華以氣     16.70 16.80 17.10 16.70 16.80 3.07 1.150 23.79 2.20       006 港投票庫     5.95 7.00 7.00 6.95 5.95 3 - 8.675,881 8.82 7.19	072 新城市	30/12/90 6000.00 0.90 0.081 0.078 0.078 - 1.056.000 34/10/94 6858.00 0.70 0.16 0.16 0.16 -0.001 228.000 31/12/91 5038.78 1.0082 3.10 - 50 30/09/92 6000.00 1.00 1.78 1.75 1.76 +0.03 192,000
008 香港等訊 5.25 3.50 5.25 5.50 +0.05 2.042,681 19.60 0.82 062 九龍巴士 8.30 8.40 8.40 8.40 -0.05 76.956 11.55 4.76 050 油 離 地 5.85 5.85 5.80 5.85 - 154,000 11.45 3.76	D74 保事業国   2.425 2.45 2.50 2.425 2.425 -0.025 447,390 0.82   225   本	418   連   294   30   09   94   2000.00   2.80   0.70   0.68   0.68   - 2.413,228   046   連集
271 · 豆 州 俊 朱 024 百 成 123 嘉 宏 國 傑 3.05 3.075 3.125 3.05 3.05 2.085,245 9.35 5.90	228	445
0.25 其士(香港)       110 中國第方       116 周 生 生       367 莊士機構       0.475 0.48 0.48 0.475 0.475 0.475	251 爪哇企業 3,525 3,375 3,35 3,175 3,35 +0.15 514,000 4,87 3,58 252 單信地產 1,53 1,55 1,53 1,55 1,53 -0.01 26,000 5,65 7,19 574 海份實業 016 新海莱港產(除介) 11.00 11.10 10.90 11.00 +0.10 1,085,394 9,57 4,73 082 瑞安集團 1,17 1,18 1,19 1,17 1,17 -0.01 325,000 13,93 7,69	31   12   91   1000.00   9.00   4.075   3.95   4.00   +0.025   263.768   30   50   50   50   50   50   50   50
363 年 初 画 際 441 實 達 洋 行 497 第一太平佳先 142 第 一 太 平 369 實 權 穩	263 順 賽 發展 412 順 泰 地 產 1.36 1.33 1.33 -0.02 50.000 3.50 3.01 245 星港 地 產 0.50 0.51 0.51 0.51 - 5,208,000 8.36 2.75	30/08/91 2000.00 3.20 .0.55 0.54 0.54 - 85,520 31/12/93 10000.00 0.80 356 36 36 39 31/12/90 2211.92 7.55 8.55 8.49 8.50 +0.10 40.752 31/12/92 2211.92 7.55 9.10 8.90 8.90 -0.10 7,152 463 12 1888 31/12/88 2000.00 3.00 1.43 1.40 +0.01 250,000
369 東 機 碧 24273 2.30 2.30 2.25 2.30 +2.023 1,780,800 264 公 和 解 8.40 8.45 8.40 8.45 -0.05 2 44 000 13.00 4.14 1/5 赤 正 剛 際 015 怡和控股 14.00 14.10 14.10 14.00 14.00 - 586 187 3.32 1.39	247 億利增產 0.475 0.48 0.485 0.475 0.48 - 4.233,000 2.98 2.463 (085 大新公司) 257 斯 安 - 4.80 - 4.80 - 4.000 15.58 3.54 (188 人昌地產 3.825 3.85 3.875 3.825 3.85 +0.025 414.750 5.55 3.81 (189 大生地產 2.725 2.75 2.75 2.70 2.725 - 116,000 \$27.81 (2.5)	** 51.2 (# 1867   15/12/07   2000.00   3.50   1.43   1.41   1.42   40.02   448,000   451 (# 188   31/12/88   2000.00   1.39   0.58   0.55   0.56   870,800   453 (# 190   31/12/90   2000.00   1.39   0.079   0.079   0.08   -0.011   43,200
191 展新開陳 069 科型公司 8.15 8.20 8.20 8.15 8.15 - 132,000 10.75 4.15 194 展 創 異 3.30 3.325 3.325 3.275 3.30 +0.05 218,550 11.07 5.45 478 名 力 0.59 0.60 0.60 0.59 0.59 - 68,000	2.85 2.875 2.875 2.85 2.85 +0.025 284,970 16.47 3.51   0.91 編集操作 0.82 0.83 0.83 0.81 0.82 +0.01 264,000 10.96   266 天 3.90 4.00 3.90 3.90 3.90 3.90 3.90 16.95   14.144 22.29 1.07	365 (\$ 1291
224 建 生       1.06 1.08 1.09 1.07 1.08 +0.04 320,000 12.43 0.37         249 旅 勝 美       2.125 2.175 2.15 2.15 2.15 +0.05 5,270,000 8.78 9.30         253 展 揚 損 損 損       0.88 0.89 0.89 0.85 0.86 +0.03 9,762,000 4.66 5.11         019 太 古 人       18.00 18.10 18.00 17.90 18.00 +0.10 1.596,530 11.74 3.44         087 太 古 B       3.05 3.075 3.075 +0.025 1.082,500 10.03 4.03	269 - 大資用機構先 (質別 4 2 2 0 6 2 0 6 2 3 2 4 0 0 0 2 8 2 1 6 1 3 2 5 7 百 禁 門 1.57 1.59 1.64 1.54 1.59 -0.02 1.256,000 5 1.59 1.64 0.65 0.65 0.65 3.706,100	248 度 1691 31/12/69 6034.48 0.58 0.73 0.72 0.72 -0.02 70,000 262 大 年88 31/12/88 1000.00 7.00 447 永鴻 基92 31/12/92 5000.00 0.20 0.27 天安中國90 30/06/90 1000.00 1.20 446 - 健 1890 31/12/90 2000.00 0.80 0.255 0.24 0.25 +0.009 2,106,000
7.90 7.95 8.00 7.90 7.90 - 8.358,924 13.44 4.36 286 衛 利 行 0.415 0.42 0.425 0.42 0.42 - 2.224,000 290 水安集間(除む) 2.85 2.875 2.875 2.85 2.875 +0.025 107,760 8.80 6.09	509 現安建業(五千) 0.64 0.65 0.67 0.63 0.65 3,706,100 578 兼安建業(一千) 0.64 0.65 0.67 0.62 0.64 601,100 283 律 盗 287 永 發 1.02 1.05 1.04 1.04 - 43,000 5.33 6.15 288 永 鴻 寒 0.196 0.20 0.196 0.196 -0.003 140,000 35.64	346 九 190 31/12/90 1048,95 7.15 2.35 2.325 3.525 35,000 414. 承國董事92 31/12/92 2000,00 1.20 0.42 0.42 0.42 40.005 78,000 379 城市資源92 30/06/92 1000.00 5.00 358 安审企業88 31/12/88 2500.00 1.40 0.50 0.45 0.45 -0.05 160,900 344 安 第91 31/12/91 2000.00 2.30 0.50 0.50 0.50 - 40 000
43	097 情 養 投 資	344 安 率91     31/12/91     2000,00     2.30     0.50     0.50     - 40,000       421 正氏工業90     31/12/90     1126.37     1.82       377 萬 辦92     31/12/92     1000.00     1.18       424 王 姚94     31/12/94     2000.00     2.10       426 師 // 192     31/12/92     1250.00     2.40     0.275     0.265     - 510,000
105 順願副祭 341 大 審 集 706 國泰城市 1.52 1.56 1.56 1.56 1.56 -0.04 5,000 10.75 0.68	296 梅興建築. 484 編新發展後先 488 編新發展 596 中解股權  0.034 0.035 0.042 0.033 0.035 -0.004 59,214,110	30/06/91   3125.00   1.28   0.048   0.048   0.048   0.048   0.003   37,500   350 金山實業89   01/12/91   1004.02   2,49   427     女92   31/12/92   1000.00   2.65   0.244   0.24   0.245   -0.005   12.333   434   株人置集95   07/10/95   7432   43   1.48   0.126   0.12   0.12   -0.008   166,500
039 高州華西店 0.40 6.50 6.60 6.45 6.45 106,000 10.06 7.75 051 单位 第 0.90 8.95 9.00 8.95 8.95 -0.10 27,000 10.65 7.45 045 大 酒 店 5.95 5.60 5.60 5.55 5.55 5.55 5.55 5.7 2.16	102 實力數 7 0,265 0,29 0,295 0.29 0,29 - 690,000 104 冠章商業 0,91 0,92 0,92 0,91 0,91 -0,01 860,000 5,42 10,99	410 , 世與發展89 31/12/89 10000.00 0,30 0.179 0.173 0.173 - 3,320,000 428 簡
422 文華東方 4.25 4.275 4.275 4.275 -0.025 1,652,135 10.72 3.27 071 美雕華 6.30 6.35 6.40 6.35 6.35 +0.05 50,000 26.22 2.51 ()64 新世界酒店 7.00 7.10 7.10 7.10 7.10 -0.05 6,000 15,27 4.37 273 自美酒店 7.075 2.125 2.125 2.075 2.10 -0.025 2,416,280 7.09 4.92	115 息飾石油 0.355 0.365 0.36 0.355 0.355 -0.005 56,000 14.08 378 城市資源 1.73 1.16 1.13 1.13 1.13 - 130,000 031 陳力投資 0.76 0.76 0.76 0.76 +0.01 18,000 295 萬期實業 3.00 3.05 3.025 3.025 3.025 +0.025 12,000 24.59 1.65 033 依利安達 0.79 0.80 0.80 0.79 0.79 -0.01 710,150 4.25 10.13	435 惠 集93     31/12/93     2000,00     1 80.     0.235     0.235     0.235     50,000       432 利 與90     31/12/90     1000,00     2.75     0.52     0.51     0.52     +0.01     120,000       429 惠 原92     31/12/92     1000,00     1.20     0.165     0.16     0.164     +0.003     2.543,240       430 哲 原92     31/12/92     1000,00     9.50     0.66     0.65     0.66     201,200
755 紅 東 本 155 華 基 東 594 期間華版個	0.33 依利安達 0.79 0.80 0.60 0.79 0.79 -0.01 710,150 4.25 10.13 0.34 登集高 0.465 0.47 0.475 0.465 0.47 - 6,315,000 2.88 6.38 0.465 0.47 0.465 0.47 +0.01 107,000 4.26 0.38 0.38 0.38 0.465 0.47 0.46 0.47 +0.01 107,000 4.26 0.38 0.38 0.38 0.465 0.47 0.46 0.47 +0.01 107,000 4.26 0.38 0.38 0.38 0.465 0.47 0.46 0.47 +0.01 107,000 7.28 0.38 0.38 0.38 0.38 0.465 0.47 0.46 0.47 +0.01 107,000 7.88 0.38 0.38 0.38 0.38 0.38 0.38 0.465 0.47 0.46 0.47 +0.01 107,000 7.88 0.38 0.38 0.38 0.38 0.38 0.38 0.38 0	443 品質企果     31/12/93     6418,60     1.29     0.15     0.149     0.15     1,341,000       436 其 ±93     31/12/93     2400.00     2.75     0.194     0.194     0.194     -0.004     185,000       433 高 日92     31/12/92     1600.00     0.50     0.285     0.28     0.28     +0.01     402,000       437 依利安康92     31/12/92     1600.00     1.38     0.235     0.25     0.234     +0.004     708,100       450 新城市90     31/12/90     1000.00     7.40     0.56     0.52     0.56     +0.06     54.500
293 國來航空 8,75 8.80 8,85 8.75 8.80 -0.05 1,282,000 11,64 3.18 338 中華造船優先 1.25 1.29 1.29 1.28 1.29 10.01 26,000 12.29 6.20 11/1 易邦航業	114 興利科技 0.146 0.147 0.146 0.145 0.146 +0.001 1.510.000 12.07 044 海碘工程 13.50 13.40 13.50 13.50 15.40 - 552.000 14.21 3.58 146 香港地館 9.10 9.15 9.15 9.15 - 12.000 21.79 1.64	452 新城市92 454 爪 健89 456 爪 健08 460 聯合地庫90 31/12/90 2003.00 3.00 1.32 1.28 1.30 +0.03 847.280
21/海南独展 4,925 5,05 5,00 5,00 5,00 -0.05 12,000 9,65 8,40 112 東方海外 7,10 7,20 7,15 6,95 7,15 +0.15 102,800 458,35 2,10 242 信御企業 5.05 3,075 3,10 3,075 3,075 +0,025 210,000 7,93 8,78	179	482 聯合地議93 31/12/90 2000.00 3.00 1.05 1.02 1.03 +0.02 254,440 479 聯合海外90 31/12/90 2000.00 1.50 0.24 0.252 0.232 +0.001 9.268,000 470 聯合海外93 31/12/93 2000.00 /1.50 0.36 0.345 0.35 +0.005 1.430,000 359 州 河90 31/12/90 2000.00 1.18 388 川 河92 31/12/92 2000.00 1.63
(以) 新光射集 6,20 - 6,30 - 1,400 (以) 海稻油煮 0.97 0.98 0.98 0.95 0.98 +0.01 2,201,459	411 由 順(除以) 9.75 9.85 9.85 9.80 9.80 40.05 26,000 20.72 2.55 366 降氏實験 3,425 3.45 3.425 3.425 - 454,000 8.86 3.74 213 樂聲電子 0.86 0.87 0.87 0.84 0.87 +0.01 284,800 6.04 9.20 438 太平協和 0.96 1.00 0.98 0.98 0.97 - 100,000 17.26 2.66	461 世紀城市92 31/12/92 2000.00 1.50 0.54 0.53 0.53 +0.01 71,200 465 ELDERS 90 31/12/90 2000.00 28.86 0.96 0.94 0.96 - 30,000 5/5 衛 格努 31/03/95 2000.00 8 30 474 興利和神養9 31/12/01 10000.00 0 20 0.068 0.068 0.07 - 200,000
1.39   1.41   1.35   1.40   +0.02   1.194,220   6.83   4.29     1.09 赤海電観	0.58 0.60 0.61 0.59 0.59 -0.01 100,000 0.76 實格協治 0.078 0.08 0.079 0.078 0.078 +0.001 3,660,000 243 品質企業 0.74 0.75 0.76 0.74 0.75 - 2,081,333 4.82 13,33 229 利民實業 0.90 0.91 0.93 0.90 0.91 -0.01 1,080,000 3.25 8.79	463 世 269
14/新相 1.35 1.37 1.35 1.36 4.534,000 9.86 1.47 204 期間企業	236 生力啤酒       8.10 8.20 8.30 8.20 8.20 -0.07 28.000 17.60 4.76         065 基立集團       1.80 1.82 1.89 1.81 1.81 -0.10 754.000         448 養養電腦       0.72 0.74 0.75 0.73 0.73 -0.01 2.638.000 5.62 2.74 1.05 4.05 -72.000 6.75 6.67	380 美丽華94 31/12/98 1000.00 7.00 382 美麗華90 31/12/98 1000.00 7.00 490 朝姆斯92 31/12/98 5684.21 0.95 10.126 0.122 0.123 +0.001 1.785,000 492 謝谢蘇94 31/12/94 5681.82 1.32 0.094 0.09 0.091 -0.001 1.415.000
7/3 聯合海外 0.94 0.95 0.96 0.93 0.95 +0.01 1,010,000 5.85 3.16 050 聯合地度 3.175 3.245 5.225 5.15 3.20 +0.675 2,749,200 9.99 0.85 101 周人置業 (智學資金)	485 升	473 中 第91 31/03/91 10000 09 D 38 0,079 0,08 -0,001 7,885,200 493 中 3191 17/06/91 2500.00 0.80 0,23 -0,006 2,000 496 単 31/03/91 10000.00 0.80 0,152 0,148 0,148 - 6,712,848 30/09/88 10000 50 0 60
20日 并建图第(标识) 2,075 2,10 2,10 2,10 2,10 10,005 7,601,000 5,37 3,33 20日 建松田縣 1,59 1,60 1,60 1,59 1,60 +0,02 614,000 15,84 2,19 180 金井田 1,85 1,84 1,86 1,82 1,84 +0,01 140,800	4 3 華盛園際 099 王氏工業 1.53 1.54 1.54 1.53 1.53 - 220,000 5.70 7.56 298 連生金屬 0.249 0.25 0.25 0.247 0.25 - 435,000	169 編魚1 90 31/07/90 1000 00 2.60 494 編魚1 30/06/91 1000.00 2.00 502 単 能到 30/06/91 1000 00 3 06 31/12/90 2000 00 1.00
001 長上青葉 7,25 7,30 7,35 7,25 7,30 - 2,206,000 9,48 3,01 112 葉粹羅蘭 560 中華鎮藤 1.95 1.06 1.07 1.04 1.05 -0.01 1,636,600 2,66 127 華人羅葉 0.75 0.74 0.74 0.73 0.75 - 3,060,671 0.94 210 編 華 0.455 0.46 0.465 0.465 - 120,000 26,90 4.07	499 編生電子 0.94 0.95 0.95 0.92 0.95 +0.02 1.484.000	508 编译部分独独 504 升 間 91 31/08/91 6000.00 1.50 505 性基接近91 31/08/91 1000.00 2 65 0.315 0.31 0.315 +0.01 1,050,000
11 12 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14		210 ** f91 - 880

星

18" C-1850CK

18" 18S11-A2

S//ARP(夏蘭)株式養柱 北京事務所 東京市泰長製師北京製造画機6機6088株 機勘 (1) \$137706特6988

SHAHP(電前)株式會社、上海事務所 上海市長安幸路100駐開館大屋500號 電話:(21)-203390

■集成电路电子调谐器

■62功能太阳能无线遥控

穩股價挫

日季的日需求量在抽買高馬工行工工作用,估計自今年第四季度的作用,估計自今年第四季度四是油價降至目前的水平已經四是油價降至目前的水平已經四是油價降至目前的水平已經個大幅度下跌的情况並不太可同是,盡管供過於求的局面相

ŧ

音频,视频端子,

图像达到专业监视器之完美效果。

日本制造中港双线路

■120/90/60/30分钟定时器

日本制造国际线路

馬克。 份的盈餘額九十三億 但明顯超過八月

套現億五千萬餘

奔達沽售渣打股

C-5407CK 21"双扬声器

■28功能无线遥控

■低反光高对比度显像管

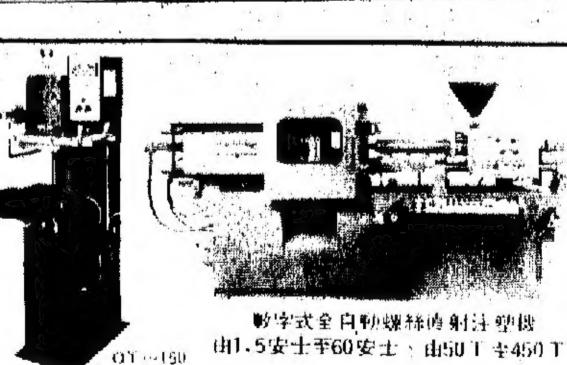
西德

盈餘高

億貿盈逾百億馬克

月就業

能宜一



新安達機器廠有限公司 九龍官塘偉業街139號地下2號 電話:3-419928 傳真:3-417461

深圳達誠機械廠 深圳市水貝工業區貝麗北路13號 電話:230029 電掛:1024

總代理: 佳記行

電話:③960267

**3939029** 

地址:香港九龍大角咀

通州街71號地下

承接一切發泡膠包 裝,發泡膠魚箱魚 盒。發泡膠平板尺

寸齊備。質靚價錢 公道。可代鄒任何 尺寸,遠近送到。

九期唐人和七曲》2388

© 0 \* 76707923 ° 0 ~ 766072

美学 (佐藤) 0~ 4741020 -

金城鋁富 首創加固羅絲入荀

①本版採用澳洲特厚鋁料。 2②製作鉛質全部機械化兼加園服鵝。

【图本版》张张铭窗不食诚小勞工而採用打釘鋁質(打釘鋁質容 易裂脱渗水)。 【①本版製作鋁資採用加固羅絲入首比一般嚴淨用打釘法更安】

**【⑤本版特說香港訂單,圖內提貨安聚鋁窗服務** 陳列室:大角咀博文街24號B地下(近大角咀碼頭) 精查詢: 3 7892610 8 7898535 (朝九至晚九時,但日熙常) 包椰架,拆鐵圈 52元 對貨海吸 38元

CLESS.

四方利率變動

407 冠 相 輔 270 事海报黄

039 富麗華酒店 163 華 胤 馨 422 文華東方 594 當關華股權

1170 萬雜航業 217 海南發展 332 東方海外 237 安全 倉 242 信排企業

095 華光航業 506 海稻凍倉 036 遠東集團 U09 音谱電視 343 苯酚酶桐 018 東方爾集 233 星島集團 147 新 和 204 新聞企業

373 聯合海外 Ubd 聯合抽產 101 淘大讚業 022 夏 細 安 數 世紀報用 80 香港與業 001 長道強栗

20年 倉建 国際(除点 112 至解實驗 560 中華報職 12/ 華人職業

1, 83

0,73

SHARP運

廣東五華協由的連絡公司。福東古太祖公司。福東省北國人發驅總公司。澳門據林實展離行 惟門於稅由因,原以由於稅利品供權公司。海南縣工、結為企業有關公職、就自工業醫學職務公期 植作中心:廣州市文章公司(付待) 静廣州維修中心 廣州市北京路271號 電腦:330208 北京市交革公司等級 學習 酵毒品特种酵母酮 北次斯的門外大樹林富庸樹粉號 電腦: 33-7535

■低反光高对比度显像管 ■音频、视频端子。 **圖屏幕资料显示** ■120/90/60/30分钟定时器 ■节目停播时,屏幕出现柔和蓝色,噪音自动消失,随即自动熄机。

天津市五全全電公司条款。1975年,跨京宣傳社的核理部 天津市和平路259號 電腦:70 14401317 中電上海分公司 显著率用電器維修站 上海州福海特165號 電話:533666

21"双扬声器 21S11-A2

貨庫航斑輪 11月7日抵湘 11月8~10日收貨 11月12日開行

11月 22 日抵港 11月23-25日收貨 11月27日開行 本公司接洽是荷》

其有限公司 NTERPRISES LTD. 员利商業大厦2402字 127 RISHA HX

B 株式 會 社

TURE" VOY.33 航:十一月十二日

亚庇、山打模、牛湖 装箱貨)

6貨倉 電話: 8-402911 0-4507800

引 香港統一中心88樓 5-8615571

## 今日明日出入口船隻

	te o a		Strate (C. 14				~				
		今	H	X	D	船	隻		F 4. 1120. 2	_,	
	料	1		9. 45	_			u. u. u.			
明春		CHI	INTO L	午二時)	24.4	中港口	117	伯地區	2	6	
知音	71.11 V	Three	74 ( E	一一时				A12	大	樂	
海他	ZHI Y	TAKE	4/1	母)	旗	5	. 7	<b>h</b> 蕨地	粹	運	
	ORA, I	JKA	)NOE	下午四時	护)新加	加坡		A	太	345	
東海	MULI	'HA	$\mathbf{KLU}$	ላ <b>N</b> G/ጉ	Cat -Li	此人既問	<b>拉</b>	В	台	和	
思士那探	X MYATE	CSK 3	ran(	10(十年	一七曲个	馬厄拉		現代橋		基	
海皇珊瑚	NEP.	COR	ALC.	4九時	) 美丽			<b>可際橋</b>			
班天河	MING	GAT	AXX	1124.1	165.3	*-	_		雅	值	
屏機	77.00	LUN	L3( ) 4	モル田	一品	天田	55	國際權	雑	推	
红旗一八	VHON	OI 1	ARC F	生	巴	न 1		B18	緯	利	
爆率	ALS I	THE	CATH	ON(L	E €	E.		'A37		同	
蘇麒	SUQI		- Inde	OIA(T				A 22	45	聯	
海洋快輸	OCEA	NIA	三型と	DESCR	南道		112	B.	推	夏	
立都		* *****		RESS(	下华九	時)周尼	37	B .	伦	和	
嘉湊灣	MADE	NO	APON	TIUM			· ·	B	昌	宏	
	CARG	O B	AY(中	午)	金山	1		西區	港	験	
建恒勇士		HIV.	ALR!	(下午	一時)台	*	-	西區	保	威	
馬士基渥	倫MAEF	ESK (	DAKI	AND(	上午九	游)		had hav		puq	
						太平洋	· , w	代榜	W. 1	, there	
金星	VENU	SC F	午十二曲	1	디카			KAND DE	局士	盡	

HAYAKAWA MARU(上午九時)南非 SL.FREEDOM(上午二時)新加坡 海陸橋 海 陸 傑克遜總統PRES。JACKSON(中午) 美國 KING HWA(中午) 油麻地 SD.GALLIA(下午七時) 地中沙 國際橋 實 隆 LANKA ATHULA(上午八時)台灣 B 15 BENAVON(上午六時) 現代橋 邊 行 WU LIAN QUAN(上午一時)青島 五並泉 B19 華 夏 SEA PRINCESS(上午八時)上海 海厦 太 古 WILLIS WAVE(中午) 吉列島 國 光 CEMKING(上午五時) B 38 HAI LONG(上午五時) 油麻地 永

油麻地 永 浴

國際榜 港 恒

立都.

MARINE EXPRESS(上午近時)台中 DRAGNET(上午八時) A43 港 奥 WISUN 西區 聯 航 D 阿斯力量 ALS STRENGTH(下午) 南非 A15 H W 東方專家 ORT, EXPERT(上午) 高雄日本 國際橋 港 郵 福興二號 FOO HSING 2(上午)

海島鐵石 NEP,DIAMOND(上午) 高雄

CALIFORNIA SATURN(下午)西北太平洋現代橋 日 寧 利達馬士基LEDA MAERSK(中午) 西南太平洋紐約 現代橋 馬士基 力加馬士基LICA MAERSK(上午六時)新加坡 馬上基探戈MAERSK TANGO(下午四時)馬尼拉 MAH IV(下午) ... A 20 受谷 西北太平洋 NEP.CORAL(下午) 利來基利文NL、CLEMENT(上午) 紅海地中裡 VENUS(下午) SEA PRINCESS(下午六時)贵埔 海厦 AOJIANG(上华八時) MING GALAXY(下午) 國際精 SL.FREEDOM(半夜) PING AN CHENG(上午) A19 招商局 MARINE GRAND(上午三時)高維 西區 永 A48 潮 SHU YU QUAN(下午) 青岛 NORASIA PEARL(上午六時)基隆 DRAGNET(下午) A43 港 П SITTWAY(上午六時) 新 VILLE DE MERCURE(上午一時)地中海 THUBAN CONTINENT(午夜) ORT.CHIEF(上午十時) HAIVCNG OSAKA MARU DONAM NO. 8 RATIH(上午一時) 國際橋 港 ELBE MARU(上午六時) 美國 海陸橋 利 洲 馬士基東京MAERSK TOKYO(下午三時)新加坡 現代橋 馬士港 EVER GAINING(下午七時)台灣 NL,DELFT(下午七時) 欧洲 國際橋 實 隆 MILD OCEAN(下午三時) 上海 東海六號 TUNG HAI8(上午) 世界之獨 WORLD LION(午夜) 太平洋貨櫃PACIFIC CONTAINER 澳洲 GOWA(下午八時) 渣率思德拉斯NL、MADRAS(上午六時)合灣 奥美士先鋒OMEX PIONEER(上午九時)地中海 中華瑞祥 R.R.RATNA(下午二時) 台灣 揭子江一號YANGZI JIANG 1 (上午八時)武漢 UNI MASTER(上午七時) 台灣 利達 THUBAN

A12 大

昌 宏

CARGO BAY(下午)

LANKA ATHULA

MACKINAC BRIDGE(晨早)西南太

RUO LUNG(下午) B18 餘 利 HAYAKAWA MARU(下午)基隆 現代橋 日 郵 SEA DRAGON(下午) 太 ORT.CHIEF(下午) 國際橋 港 傑克灣總統PRES。JACKSON(下午) 阿拉伯灣 國際橋 總 BENAVON(上午) 現代橋 邊 行 RATIH(下午) 新加坡印尼 風際禍 쒐 郵 新華八號 XIN HUA 8(下午) = 建恒勇士 K.H.CHIVALRY(上午) 西區保 KING HWA(下午) 油麻地 永 ELBE MARU(下午) 海陸橋 利 洲 馬士基型倫MAERSK OAKLAND(上午) 西北太平洋紐約 現代橋 馬士基 MULPHA KLUANG B. 恰和 植華漢城 NL.SEOUL(下午) A36. 渣 華 海洋快輸 OCEANIA EXPRESS(下午)開島 怡 和 ·奥美士先锋OMEX PIONEER(下午) 釜山 現代橋 日 郵 SD.GALLIA(上午) 國際橋 賽 隆 SHRADIN(下午) A21 恰 VILLE DE MERCURE(下午)台灣 A UNI MASTER(下午) A·利達 停泊商 公 司 HUI HUA B21 珠 江 YU HUA B 5 招商局 山宫七號 SUN KUNG 7 A16 實 鄉 LUO CHUAN 西區 招商局 CHONG AN 獨發碼頭 華 運 新華十號 XIN HUA 10 B27 三 東 KOTA WARUNA A41 太 平 B1 五 洋

BETARA JIN HU QUAN JARDINE JEBSEN 5-8539696 JOINT MARPTIME 5-485144 KAWASAKI 5 -8615511 承承 KEN WA 5-414877 KONG HING 5-443145 KRISTIAN JEBSENS 5-434777 LI CHU 5-411851 LIDA 5-8258211

LP SHIPPING

A31 華 夏

電腦

5-218482

本港金融外幣行情表 九九金行情 本地倫敦金行情 下下 **州市 420.3/420.8** 所市 3923 420.5/421.0 最高 3926 最高 420.5/421.0, 420.7/421.2 表化 420.2/420.7 最低 3922 419.7/420.2 **城市 420.3/420.8 秋市 3923** 3923 420.2/420.7 息情 -7.00 升件 -10.00 升件 -1.20 場內交收職 1,800間 同業拆息行情 隔夜 7.25一月 8.00 本地倫敦銀 6.43 熊樹金幣 買入 3410 賣业 3440 鴻運金 買入 3376 賣出 3384 純金級量 智人 3376 量出 3384 皇家金幣 智人 3376 量出 3384 白金札 竹人 4625 青出 4650 皇 宵 竹入 4790 青出 4820 唐 · 梅 TA 3383 青山 3391 白金松熊 TA 4630 青山 4655 贸易场额情 長城銀債 620-626 华黄金(春雨) 4.150.00(平) 华白金(集两): 5,600.00. (平 (實生銀行供稿 439.00 | 4.4375 加拿大无 640, 50 7.0625 909.80 法國法庫 美電 毎百 一貫入 781.05 貴出 781.15 隔夜拆息 8. 3125% 港灣指數 100,7(-) 438. 70 唯士法部 523.00 得萬 634.00 644.00 648.00 **澳門幣 外幣對人民幣滙價表**(材料來源:中國國家外觀管門總局) 新加坡元 一首 302.89 304.40 集地制先令 一百 . 209. 92 61:37 瑞士法郎 一百 249.38 664.74 瑞典克朗 - - 60.20 一百 661,43

世							5 1		. 4.	t a f
## A		4, 4					Membe		2.0	
## A		<b>上</b>		坐	入	口舟	<b>占其</b>	評	#	
無要		10.	1 m	11.	4 70 6	-				
		*	盤	名		間來》	巷口 :	月月	一公	司
対理					and to to other laws spring to		100			
萬安       MOUNT ENTERPRISE 夏谷       11月7 港 與         海峡貨櫃 STRAIT CONTAINER       台灣       11月7 福 來         高利伯美利MANOLOEVERETT       金山       11月7 福 來         館江       JINJIANG       上海       11月7 金 鄉         托福斯姆 PROF TOVSTYKH       軟洲       11月7 雅       金         市北口       GUBEIKOU       上海       11月7 雅       本         市北口       GUBEIKOU       上海       11月7 雅       本         神皇五相       NEP. GARNET       美國       11月7 雅       本         世魯斯       KAP. VALERY TRUSH新加坡       11月7 雅       本       本         山茶       SHANCHA       海口       11月7 雅       本       本         山茶       SHANCHA       海口       11月7 雅       最       面       月7 組       面       面       月7 組       面       面       月7 組       面       面       面       月7 組       面       面       面       面       月7 組       面						HIV			7	持
海峡货槽 STRAIT CONTAINER 台灣 11月7 保 成 高利恰美利MANOLOEVERETT 金山 11月7 福 荣 统江 JINJIANG 上海 11月7 華 衛 11月7 華 11月7 東 11月8 日	4.									
高利恰美利MANOLOEVERETT 会山 11月7 福 來 611 JINJIANG 上海 11月7 章 教 11月7 章 章 11月8	-					1	•			典
### ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ##		2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2				-	4			1 1
托福斯鄉 PROF TOVSTYKH       軟洲       11月7 華 森         古北口       GUBEIKOU       上海       11月7 華 森         海皇石橋       NEP. GARNET       美國       11月7 華 森         社會斯 KAP. VALERY TRUSH新加坡       11月7 華 森         國利二號       KUO LIE 2       高雄       11月7 華 森         山茶       SHANCHA       海口       延月7 照商局         東方明珠       PEARLORIENT       日本       11月7 島 東         海皇水晶       NEP. CRYSTAL       東洲       11月7 島 東         東京武士       ORT. KNIGHT       東洲       11月7 總 第         東京工       ORT. KNIGHT       東洲       11月7 東         東京工 <td< td=""><td>,</td><td></td><td></td><td>- (</td><td>ERRIT</td><td>3</td><td></td><td></td><td>2. 1</td><td>来</td></td<>	,			- (	ERRIT	3			2. 1	来
古北口       GUBEIKOU       上海       11月7 唐         海島石橋       NEP, GARNET       美國       11月7 帶         社会所       KAP, VALERY TRUSH新加坡       11月7 兼         國利二號       KUO LIE 2       高雄       11月7 未         山茶       SHANCHA       海口       超月7 照商局         東方明珠       PEARLORIENT       日本       11月7 益         市皇水晶       NEP, CRYSTAL       取別       11月7 益         東京武士       ORT, KNIGHT       東洲       11月7 總       銀         東京武士       ORT, KNIGHT       東洲       11月7 總       銀         立雄       UNI, MASTER       台灣       11月7 總       銀         立雄       UNI, MASTER       台灣       11月7 未       銀         臺來       TAI LAI       高雄       11月7 永       報         東非士閣       OSTIFRIESLAND       南非       11月7 未       新         東京計畫       OSTIFRIESLAND       南非       11月7 未       新         海宮       MARINE CONTAINER       台灣       11月7 未       新         第番       CHIN CHUN       台灣       11月7 大       東         第五       NORDSUND       台灣       11月7 日       東         新灣       XIN FENG       大       11月7 海	*				לישורים	400			P .can	A STATE OF
海岛石榴       NEP. GARNET       美國       11月7 带 级         社會斯       KAP. VALERY TRUSH新典數       11月7 未 裕         國利二號       KUO LIE 2       高雄       11月7 未 裕         山茶       SHANCHA       海口       近月7 招商局         東方明珠       PEARLORIENT       日本       11月7 招商局         東京社       ORT. KNIGHT       東洲       11月7 港         東京社       UNI. MASTER       台灣       11月7 港         京雄       UNI. MASTER       台灣       11月7 港         東京       TAI LAI       高雄       11月7 未 裕         東京       TAI LAI       高雄       11月7 未 裕         東京       MARINE CONTAINER       台灣       11月7 未 榮         郷港       CHIN CHUN       台灣       11月7 未 榮         銀港       NORDSUND       台灣       11月7 井 鄉         銀港       NORDSUND       台灣       11月7 相商局         東京       KIN FENG       大連       11月7 湘 灣         新世       KIN FENG       大連       11月7 湘 灣         東京       KIN FENG					LEDIA				#	Pro-
世魯斯 KAP. VALERY TRUSH新加坡 11月7 華 林 國利二號 KUO LIE 2 高雄 11月7 永 裕 山茶 SHANCHA 海口 超月7 招商局 東方明森 PEARLORIENT 日本 11月7 起 高 海皇水晶 NEP. CRYSTAL 東洲 11月7 徳 紫 紫 東方武士 ORT. KNIGHT 美洲 11月7 徳 紫 坂 UNI. MASTER 台灣 11月7 利 達 泰來 TAI LAI 高雄 11月7 永 裕 東非士献 OSTURIESLAND 南非 11月7 天 樺 新加州 ZIM CALIFORNIA 美國 11月7 元 茶 裕 新春 CHIN CHUN 台灣 11月7 元 祭 祭 CHIN CHUN 台灣 11月7 元 祭 祭 CHIN CHUN 台灣 11月7 元 祭 祭 CHIN CHUN 台灣 11月7 元 第 至 NORDSUND 台灣 11月7 初 面局 實屋 BONA STAR 印尼 11月7 初 面局 實屋 BONA STAR 印尼 11月7 初 重 和 平東南 HP DONGNAM 釜山 11月 第 美					ET	1 1		100	典	The state of
回利二號 KUO LIE 2 高雄 11月7 永 裕山茶 SHANCHA 海口 紅月7 招商局 京方明珠 PEARLORIENT 日本 12月7 总 高 海皇水晶 NEP、CRYSTAL、 取洲 14月7 港 第 東方武士 ORT、KNIGHT 澳洲 11月7 港 第 近地 UNI、MASTER 台灣 11月7 利 連 泰來 TAI LAI 高雄 11月7 永 裕 東非士蘭 OSTFRIESLAND 南非 11月7 天 样 新加州 ZIM CALIFORNIA 英國 11月7 末 裕 新春 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 鄉春 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 第 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 第 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 第 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 和 NORDSUND 台灣 11月7 日 郭 至 XIN FENG 宋 11月7 湘 章 XIN FENG 宋 11月7 湘 章 和 平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 青 美		社魯斯	KAP.	VALE	RY TRUE				*	林
山茶 SHANCHA 海口 紅月7 招商局 京方明珠 PEARLORIENT 日本 江戸7 益 高 海皇水晶 NEP, CRYSTAL, 歐洲 紅月花 建 東方武士 ORT, KNIGHT 澳洲 11月7 德 统 京城 UNI, MASTER 台灣 11月7 德 统 立雄 UNI, MASTER 台灣 11月7 和 建 泰來 TAI LAI 高雄 11月7 永 裕 奏非士郎 OSTERIESLAND 南非 11月7 天 样 新加州 ZIM CALLFORNIA 美國 11月7 新 藥 新春 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 鄉春 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 鄉春 CHIN CHUN 台灣 11月7 日 郭 至江 LING JIANG 寧波 紅月7 日 郭 至江 LING JIANG 寧波 紅月7 招商局 東星 BONA STAR 印尼 11月7 湘商局 東星 BONA STAR 印尼 11月 海 遭 和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月 海 遭 淮	×	國利二號			- 0.		(P. C	1. 12	- ele	125
東方明珠 PEARLORIENT 日本 11万7 总 高 海皇水晶 NEP、CRYSTAL 歌洲 11月7 總 繁東方武士 ORT、KNIGHT 澳洲 11月7 總 統	*	山茶		C Y ()	7.07	2 . 2014.		4.7	<b>学</b> 证书	
海皇水晶 NEP, CRYSTAL, 取洲 独身 整 東方武士 ORT, KNIGHT 與洲 11月7 總 號 獨所福建統PRES, ROOSEVELT 美國 11月7 總 號 立雄 UNI, MASTER 台灣 11月7 總 號 泰來 TAI LAI 高雄 11月7 永 裕 吳菲士猷 OSTFRIESLAND 南非 11月7 天 祥 新加州 ZIM CALIFORNIA 鼓圖 11月7 新 票 海窩 MARINE CONTAINER 台灣 11月7 未 裕 鄉春 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 樂迅 NORDSUND 台灣 11月7 日 郵 氫江 LING JIANG 寧波 11月7 日 郵 氫江 LING JIANG 寧波 11月7 相商局 實星 BONA STAR 印尼 11月7 相商局 實星 BONA STAR 印尼 11月7 相商局 實星 BONA STAR 印尼 11月7 福 豐 和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 春 美 裕 沙學光景 DELAWARE GLORY 日本 11月8 前 爺 北 沙里 5PECO GIANT 沙巴 11月8 前 沧		東方明珠	PEAJ	RLORIE	NT	The state of the state of	20	TATE T	STATE OF	*
東方武士 ORT, KNIGHT 與流 11月7 他 聚 聚斯福建統PRES, ROOSEVELT 美國 11月7 他 统 立雄 UNI, MASTER 台灣 11月7 和 達泰來 TAI LAI 高雄 11月7 永 裕 奥菲士蘭 OSTFRIESLAND 南非 11月7 天 样 新加州 ZIM CALIFORNIA			. 7		The second secon	The second second		LAT.	*	
無所福建統PRES、ROOSEVELT 美國 11月7 徳 統 立雄 UNI、MASTER 台灣 11月7 利 達 泰來 TAI LAI 高雄 11月7 永 裕 奥非士郎 OSTERIESLAND 南非 11月7 天 祥 新加州 ZIM CALIFORNIA								1月7		15
立雄 UNI、MASTER 台灣 11月7 利達 泰來 TAI LAI 高雄 11月7 永 裕 奧菲士猷 OSTERIESLAND 南非 11月7 天 樺 新加州 ZIM CALIFORNIA 范嗣 11月7 末 裕 新春 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 樂迅 NORDSUND 台灣 11月7 日 郭 至江 LING JIANG 寧波 23月7 日 郭 至江 LING JIANG 寧波 11月7 相商局 新豐 XIN FENG 大遼 11月7 相商局 東風 BONA STAR 印尼 11月7 湘 豐 和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 帯 獎 海恩 HAI IN 基礎 11月8 州 瑜 浩準光榮 DELAWARE GLORY 日本 11月8 川 瑜						The second second		11月7	德	挑
東来 TAI LAI 高雄 11月7 永 裕  東非士蘭 OSTFRIESLAND 南非 11月7 永 裕  新加州 ZIM CALIFORNIA 美國 12月7 新 異  海常 MARINE CONTAINER 台灣 11月7 永 裕  錦希 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮  熊迅 NORDSUND 台灣 12月7 日 郭  監江 LING JIANG 寧波 13月7 日 郭  監江 LING JIANG 寧波 11月7 招商局  東盟 BONA STAR 印尼 11月7 招商局  東盟 BONA STAR 印尼 11月7 湘商局  東盟 BONA STAR 印尼 11月7 湘 豊  和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 帯 英  海恩 HAI IN 基隆 11月8 米 裕  海恩 HAI IN 基隆 11月8 川 瑜  北近年 SPECO GIANT 沙巴 11月8 間 光					R	台灣	1		利	
新加州 ZIM CALIFORNIA 范围 11月7 新 異 MARINE CONTAINER 台灣 11月7 永 裕 鄉春 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 樂迅 NORDSUND 台灣 17月7 日 郭 亞江 LING JIANG 寧次 14月7 招商局新豐 XIN FENG 大連 11月7 招商局 東風 BONA STAR 印尼 17月7 海 豐和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 海 美 海恩 HAI IN 基礎 11月8 市 海 光					4 N	高雄	for a	7 7	-	7. 7
海常 MARINE CONTAINER 台灣 11月7 永 裕 鄉春 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 樂迅 NORDSUND 台灣 17月7 日 郭 暨江 LING JIANG 寧波 2月2 招商局新豐 XIN FENG 大連 11月7 招商局 東星 BONA STAR 印尼 11月7 海 豐和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 海 榮 海恩 HAI IN 基隆 11月8 市 岭 港半美 DELAWARE GLORY 日本 11月8 前 岭 光色 SPECO GIANT 沙巴 11月8 同 光		5				南非		1116 6 11.	天	榉
##記 CHIN CHUN 台灣 11月7 大 榮 無記 NORDSUND 台灣 11月7 大 榮 11月7 日 郭 監江 LING JIANG 寧波 11月7 日 郭 監 XIN FENG 大連 11月7 相商局 東里 BONA STAR 印尼 11月7 海 重 和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 海 榮 海恩 HAI IN 基隆 11月8 水 裕 徳華光榮 DELAWARE GLORY 日本 11月8 川 韓 125年 SPECO GIANT 沙巴 11月8 岡 光							Adaly of the		1	果
樂迅 NORDSUND 台灣 11月7 日 郭 短江 LING JIANG 寧波 13月7 招商局 新豐 XIN FENG 大遼 11月7 招商局 東風 BONA STAR 印尼 11月7 招商局 和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 港 英 海恩 HAI IN 基隆 11月8 滑 東 海恩 HAI IN 基隆 11月8 州 翰 古必鉅 SPECO GIANT 沙巴 11月8 间 光				* *	TAINER		1			
短江 LING JIANG 字次 独角で 招商局 新豊 XIN FENG 大連 11月7 招商局 實屋 BONA STAR 印尼 11月7 海 豊 和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 海 美 海恩 HAI IN 基隆 11月8 木 裕 沙産光景 DELAWARE GLORY 日本 11月8 川 始 士必矩 SPECO GIANT 沙巴 11月8 間 光		. , , ,			w .		Mary Mary	11月7	. 11	
新豐 XIN FENG 大遠 11月7 相商局 實星 BONA STAR 印尼 17月7 海 豐 和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 港 英 海恩 HAI IN 基隆 11月8 水 裕 德華光美 DELAWARE GLORY 日本 11月8 川 岭 土必鉅 SPECO GIANT 沙巴 11月8 開 光					4		1.	11799		1
東里 BONA STAR 印尼 11月7 海 豊 和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 港 英 海恩 HAI IN 基隆 11月8 米 裕 徳華光美 DELAWARE GLORY 日本 11月8 川 峰 士必鉅 SPECO GIANT 沙巴 11月8 間 光				-			Market		4.00	
和平東南 HP DONGNAM 釜山 11月8 港 吳 海恩 HAI IN 基礎 11月8 米 裕 港華光美 DELAWARE GLORY 日本 11月8 川 耸 士必鉅 SPECO GIANT 沙巴 11月8 開 光		-	4.4	4		Co. Co.	17 K.	1	विभाग ।	AT .
海恩 HAI IN 基礎 13月8 永 裕 德華光榮 DELAWARE GLORY 日本 11月8 川 崎 士必鉅 SPECO GIANT 沙巴 11月8 間 光		2.4		F 10.	A	2 2	7 4	And the State of t	14	
徳華光榮 DELAWARE GLORY 日本 11月8 州 論 士必矩 SPECO GIANT 沙巴 11月8 開 光								1	No. of Lot	
士必矩 SPECO GIANT 沙巴 11月8 開 光			1 114	4	GLORY	7.1		- 46	A star	桥
Alle Pro					1.0	le No	,	2.00	311 ·	Mon .
是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个			HAIW	ANG	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	高级	40 mg " . "	11月8	*	12

Bei feng 大連 11月8 金 輪 環克麥斯上海RICKMERS SHANGHAI歐洲 11月8 幾 成 ZIM GUAM 11月8 新 興 陶南六號 DONAM NO.6 11月8 港 奥 WOEN SDRECHT 11月 8 馬士基 WAN CHUN 11月8 大 榮 AMERICAN SENATOR 台灣 11月8 恰和 NEP BERYL PAC PRINCESS EVER GIANT 新加坡 EVER VITAD 台灣 如 11月8 GOLDEN GATE BRIDGE美國 11月8 川 MING LONGEVITY 11月 许 奉 SHIN CHEM 11月8 大 柴 MARLAND 11月8 維 利 OSAKA BAY 11月8 太 古 KUO WEI 11月8 韓 利 ADAM, MICKIEWICZ, WH 11月9 灭 祥 TRADE RIVER 11月9 華 夏 HSING HWA 11月9 永 裕 HAI YOU 11月9 永 裕 PACIFIC EAGLE 11月9 國 光 MOUNT HEALTHY 11月9 海 柏 CRYSTAL ROSE 11月9 益 高 TIAN XING 天津 11月0 輝 隆 釜山歌翔 BUSAN GLORY 釜山基隆 11月9 東宇 AYSEN 馬尼拉 11月9 港 但 THAI JADE 台灣。 11月9 港 郵 ZIM KAO HSIUNG 新高雄 11月9 新興 NATIONAL DIGNITY 11月9 海 豐 萊雅辛科 KAP, LYASHENKO SL. ENDURANCE 11月9 海 国 CR POINTE NOIRE 基隆、 31月9 沙 晴 SEA PEARL 11月9 太平 MING PROMOTION HING SON 11月9 珠 江 JIA YUN 11月9 華運 TRADE RELISH 11月10 輝 鷹 KWANG TA2 11月10 永 裕 ,始何离弃亚NORASIA AL MANSODRAH台灣 BUNGA TERATAI

RATU KONSORTTUM(下午)基隆

過聚二號 長頌 金希拉 大震士。 TRIBELS 安葬 ANNA L A LABY DONA 先锋 發展者 克拉迪卡 KRASICA VEGA FUCHUN

RAINBOW 11月10 港 異 UNI MODEST 11月10 利 達 NEP AMBER 11月10 港 恒 RAYA HAPPINESS 11月10 新 奥 EMERALD I 11月10 美 統 EVER LYRIC 11月10 利達 GOLD HILLA 11月10 新 奥 MING HOPE 11月10 華 海 11月10 陸 洋 11月10 川 崎 11月10 日 鄭 TRIDENT EMERALD 11月10 華 夏 是准 EVER GENTLE 11月10 利 進 CLIPPER ACE 11月10 日 郵 福崎丸 FURUZAKI MARU TE 11月10 山下 HYUNDAI PIONEER OR 11月10 火 古 山麓丸 YAMATAKA MARU 11月10 大工 阿士馬士基AXEL MAERSK 11月10 馬士基 .超魚凱旋 ALLIGATOR TRIUMPH新加坡 州大 01私北 HANGANG GLORY 11月10 東 字 SL. DEVELOPER 格蘭總統 PRES. GRANT 1月10 總 研 HIKAWAII 11月10 日 郵 11月10 達 行 ASIAN PROGRESS 檀香山 11月10 日 郵 KEUMGANG GLORY 11月10 東 字 11月10 港 異 高里施士 MERCURY ACE 归本 11月10 美 郭 MULPHA KLUANG 证明如《恰 和 繼魚屬做 ALLIGATOR PRIDE 44月10 大 阪 東方迅航 SCANDVICH ORIENT 基隆 11月10 東 隆 馬士基額林MAERSK PINTO **一种别人,馬士基** 馬士基探义MAERSK TANGO 馬尼拉 11月11 周士基 RATU KONSORTIUM PROUD EAGLE KIEN HWA 2 HAEWOO FRONTIER OSAKA BAY 11月11 太 古 OASIS ALTAIR 天祥 成利康士達VILLE DE VESTA

一百 371.27 373.14 澳洲元 一百 306.50 308.03 425.30 427.43 分配馬克 一百 87.96 88.41 TRANSWORLD BRIDGE高雄 環球槽 11月11 川 崎 GOLDEN FALCON 11月11 益 高 TEQUILIA SUNSHINE 天津 11月11 解 騰 ZHEN ZHU QUAN 珍珠桌 11月11 举 夏 MARIT MAERSK 11月11 周士基 MILD TRAN 31月11 輝 腾 胸南七號 · DONAM NO. 7 . 11月11 港 興 布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE 11月11 川 崎 高力勒 KORRIGAN 11月11 實 隆 希爾威他 SD HELVETIA 11月11 實 隘 AGNOSTINHONETO 11月11 举 林 EVER GUEST 11月11 利 達 TIAN YUE 11月11 煤 腾 柯米卡布 AL MIRQAB 11月11 恰和 光荣货柜 GLORY CONTAINER 11月18 保 威 新馬尼拉二號ZIM MANILA I 11月12 新 美. 航行者 SL. VOYAGER 新加坡 11月12 海 陸 HAI XING 11月12 招商局 社会門總統PRES。 TRUMAN 11月12 總統 海利 OCEAN BLITE 11月12 大 阪 日本同盟 JAPAN ALLIANCE 11月12 大工 级洲 NGAN CHAU • 11月12 香 島 阿美利加丸AMERICA MARU 11月12 大 阪 KAGA 11月12 日 郵 NORASIA PRINCESS 睹公主 11月12 歷 信 SD. EDO 地中海 11月12 實 隆 波羅的制海TRIDENT BALTIC 11月12 金 輪 BINCHENG 11月12 遠 運 KUO HSTUNG 11月12 韓 和 新布里斯班ZIM BRISBANE 11月12 新 英 亞諾馬士基ARNOLD MAERSK 西北太平洋 11月12 周士基 SIBERIA MARU 11月12 日 郵 KARAKORUM 11月12 太 榮 ANANGEL LEADER 11月12 捷 成 PLEIADES 11月12 大 杉 新布里斯班ZIM BRISBANE 11月12 新 THUBAN VILLE DE NEPTUNE 地中港 11月13 億 東方大使 ORT, AMBASSADOR 11月13 港 NAMGANO GLORY 11月18 東 FAIR BRIDGE 11月14 新 世巴那山 MOUNT. SABANA 11月14 天 料



天麻菌鳥洗髮露

是一種優質,高度

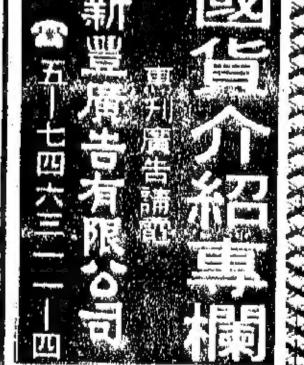
消炎止痛

血脂及膽固醇・女仕們內服化粧品 減肥、收膜、除病强體,益素延年





中國雙料固齒靈



88.65.66.66.66.66.66.66.66.65.88

滅甲由蟻虱神筆

蟲通過接觸到,即可絕對殺滅。



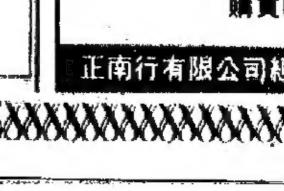
歡迎轉日 離源科研發展有限公司

京衛4號 : 香港銅鑼灣郵政信箱 131240 FAX NO 852-5-8071774 ★北: "71728 ENGEN HX" ★林: "ENGLENS" HONG KONG





經銷處: 瑞安公司 電話: 5-860415





\*名貴中藥製成\*提防劣貨影射\* 購買時請認明成都中醫學院製藥廠出品









專業報稅 按月理帳



11月7 难 夏

11月7 招商局 11月7 華 隣

11月7 招商局

11月7 招商局

11月7 華 間

11月8 招商局

11月8 招商局

11月8 招前局

11月8 三 利

11月0 招商局

11月 9. 招商局

11月.0 招商局

11月9 選 間 11月9 華 閩

11月 9 華 夏 11月10 華 運

11月10. 幸 運 11月10 太 平

11月10 招商局

11月11 金 輪 11月11 新 興

11月11 華 閩 11月11 華 間

11月11 輝 騰

11月11 举 選

11月11 華 運

11月12 郊 選

11月12 華 運

11月12 金 輪

11月13 金 輪

11月13 選 選

11月14 華 閩

11月7 大 荣 11月7 保 威

11月7 永 裕 11月8 太 平

11月8 永 裕

11月8 線 利

11月9 永 裕

11月 9 大 榮 11月 9 大 榮

11月10 昌 宏

.11月11 永 裕

11月12 保 威

11月12 昌 宏

11月12 馬士基 11月12 大 彰

11月8 港 奥

11月9

11月9 大

11月9 港

11月11 陸 洋

11月12 大 榮

11月12 港

=

11月10 太

11月11 陆

11月9 港

ELBE MARU

NEP GARNET

EVER GLANT

ZIM CALIFORNIA

11月7 利 洲

11月8 港 恒 11月8 利 達

西北太平洋

美國加拿大

洛杉磯紐約

紐約

	1					AL 67
	L	St		口船	期預	
11 1			歌	洲線		
A _ 5 4	州	<b>4</b> 1		開科雅口	月月	公 旬
		PROF, TO		歐洲	11月.7	
		KAP VAL			11月7	
· भूक्ष्म		TANG HE			7月月月 1月月8	
長生		EVER VI		新山東	· 11H8	
W.ife		MING PR			11月9	
部 阴。	_	ZIM GUAI	M	地力海	11月9	
<b>伊里</b>		ILNI ,		地中海	11月 9	
		AL, MIRQ.		地/海海。 歐洲	11月10	
. 1611PS	たなどと	PROUD F.		地山海	11月11	
	的种用	NCRASIA			11月11	
Part Bar	1:494	AGOSTINI	EO NETO			
		VILLE DE		神中温	11月11	
		TRANSWO			) 11月14 11月11	川崎
21.74	W)i	SD, HELV	V ·	地中海 欽洲	。- 11月11	1 1125
<b>東北沙</b>	《十字	KRASICA		地中海	11月11	15.0
民省	4.1	EVER GU	EST	地中海	11月11	利達
po Ma	is '	OASIS AL	TAIR	地中海		天 祥
V. 1/X 2	13	COWWW DU	LI.	<b>原</b> 在18月	T	大 古
		ANDERS N				思士基 與 強
		JAPAN SE			11月13	
與布米	派	NAD OBUI	KHOVA	歐洲	11月13	
烯倫	16-	RUHLAND		<b>欧洲</b>	11月14	東亞
		HERSING	•	歐洲		英 夏
		CONCORD			11月15	
在海洋 非河		SUMIYOSE CHUNHE	***	<b>地甲海</b> 英國 <b>歐洲</b>	11月18	招商局
明和				歌洲	11月16	湖海海
球滩		LINDE		推广海	- 11月16	海柏
加强。	, vi	KAGA	4.19	地中海 歐洲 歐洲	11月17	日郵
		NEP RUBY		歐洲	11月17	港恒
		NL DELFT		版文字 Advata No	11月18	實 隆
- スル(本)( 空 よろ(発発	11	SD GALLL EVER GAE		地中海  欧洲	11月18	資 隆 利 達
投資		EVER LYN		地中海	11月18	
		NORASIA T	PEARL	IST SON	11月19	
威利力	(用	VILLE DE	MERCUR	E 地中海	31月20	衛 特
	(福	NEP CRYS	TAL	数次设置	11月20	
		axel mai Ocean st		政大部 Adult to be Mark	11月20	周士基 .
		TOLAGA B		地中海"	11月22 11月22	
秋河		QIU HE		英國歐洲	11月23	
no ye		and the same		中東線		
科烈斯	机扣	- 17		IH 思德拉科倫	dy 11 B #	華 林
		MANOLOE				
長生		EVER VIT		and to other to Profe	11月8	
實成		SITTWAY		仰光	11月8	新 與
明進		MING PRO			11月9	
1.		UNI MODE SD.HELVE		阿拉伯灣紅海	11月10 11月11	1 - 1 -
		PRES.GRA				· 實、隆 . 統
金条拉	Z in	GOLD HIL	LA	阿拉伯灣 科倫坡印度	11月11	新與
		AL MIRQA	6	、門取伯灣	11月12	
		TRIDENT	ada as as as as as as		11月13	金輪
性符件 授昇		PRES.TRU EVER ORI		阿拉伯灣		總統
思证。		IBN MAJIN		阿拉伯灣	11月14	
		CONCORD	1.8	紅海	11月15 11月16	竹 和 大 阪
***		YS PROSP	ERITY	阿拉伯灣		大工
勇城		KOTA BEF		紅海	11月17	
太原		TAI YUEN	W. A.		奇 11月16	東 海
。巴亞州 加利亞		Contibat Sd.gallia	Activities and the second seco	紅海	11月18	日、鄭
期利促		MARIBOR	•	紅海 馬維拉斯·拉	11月18 拉奇11月18	
長頌	414	EVER LYR	ac	源红 源和 Marain M	11月18	
移動總	15E	PRES TYL	FR	阿拉伯灣	11月18	

29 S B

11月18 億 統

PASIR

推港

5

**国**荷

谷

椰加達 洒 水 新加坡 GUDANG 抵 港 提貸日期

4/11 26/10 23/10 12/11

4/11 7/11 12/11 14/11

定期特快货柜服務

13/11 15/11 19/11

27/11 29/11

特快直航台灣·韓國及日本一北海道

裁貨 薩潛 高雄 基隆 差山 宜蘭 日立 横濱 名古屋 神戸 差山

6/11 8/11 9/11 11/11 --- -- 15/11 16/11 18/11 21/11

20/11 22/11 23/11 25/11 --- --- 29/11 30/11 2/12 ---

25/10 27/10 31/10

• 茂聯貨運有限公司(亞洲貨運大厦)

11/11 13/11 14/11 15/11 18/11 21/11 25/11 ---

V-32N B

V-24NB

V-29 S B

☆CY/TRS·茂聯貨運有限公司(長沙灣)

CY/CFS。大柴東菜資金有限公司

"还是香港干品,通中2000年行,使中心33783312室

定期班輪川航香港、福建

北峯山(貨糧)毎旬一航次

石 (原山、下来) 逢農曆初六、二十

(大堂)貨物 3 可特制安排毒品接定

五行物於科質其他語為日眾《許認申訴

開航日期

逢星期--

逢星期三

逢星期五

達一、十一、廿一

進四、十四、廿四 達六、十六、廿六 連八、十八、廿八

造十、二十、三十

建五、十五、廿五

航次

V-07N B

V-02N B

13/11 15/11 19/11 — 16/11 17/11 22/11 23/11

ASEA DRAGON 06 S B

路 名 航次

入口船期来

點名/港口

HAI GUANG

SEA PEARL

ASEA DRAGON

船名

**編州** 閩海120 閩海112

厦門育志4號

東州 閩海224

閩海105

閩海109

厦水運25

閩海225

港门

特快直航新港

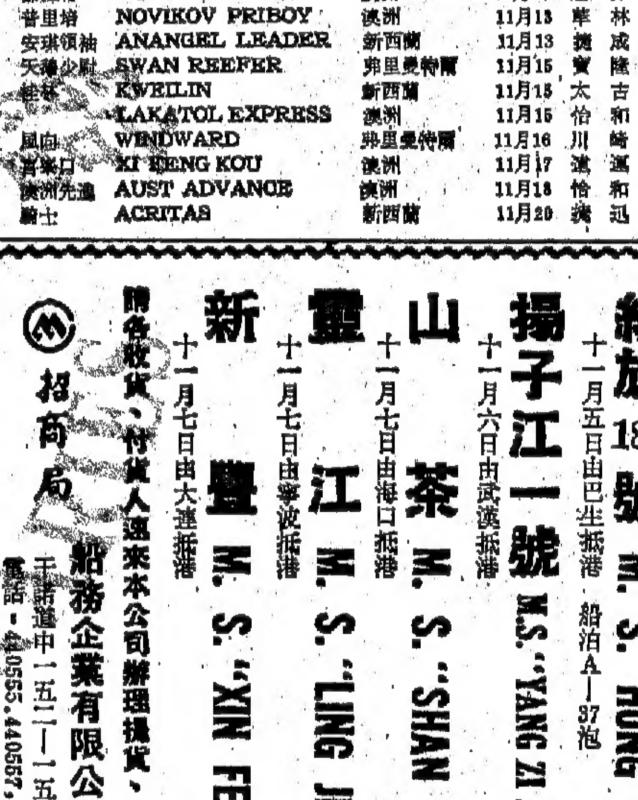
SEA PEARL 25 N B

HAI GAUNG 02N B

_		ORT CROWN	古大港加爾名	
		统PRES,KENNEDY AL SALMA	阿拉伯灣 古大港加爾名	
1	山瑪	MARINE JOY		音11月21 <b>版</b> 位 22 <b>MARI THA</b>
	显積家	LANKA AJITHA		11月22 東 里
		非洲		
	馬奥多富			11月8 欣 省
	製角	CR. POINTE NOIRE	. 西非	11月10 沙,站
	金希拉	GOLD HILLA	西非	11月11 新 身
_	複利 Matriana da	OCEAN ELITE MOUNT SABANA	東非	11月18 大阪
	か出郷山 なぬ But	MANDERS MAERSK	<b>達班</b>	11月14 天 裕
-		CECILIE MAERSK	野非 東非	11月14 馬士基 11月15 馬士基
_	於此	SONG SHAN	大井 "	11月16 难 怕
	準商	VIRGO	謝非 -	11月16 恰 宥
þ	可斯努力	ALS ENDEAVOUR	南非	11月16 照 關
3	南華累富	NL LEUVE	東非	.11月17 流 華
_		KCTA BERANI	東非	11月17 太平
		NANTAL PRINCESS	南非	11月17 欣 洋
	<b>数加速河</b>	RIVER NGADA	" 既非	11月18 太 古
	to 151	KARIN S	東非	11月19 流 業
1	知民	EASTMAN	東非	11月20 日 郵
		東南雪	日線	
-			新加坡曼谷	11月7 港 與
		R.R.RATNA	髮谷	11月7 港 郵
t	世界之獅	WORLD LION	馬尼拉	11月7 海 陸
_		HUI HUA	· 曼谷·	11月7 珠 江
*	工 经 外 新 引	₹KAP,VALERY TRUSH UNI MASTER		11月7 準 林 11月7 利 遼
-		WISING	· 受谷 印尼	11月7 聯 航
•		XIN HUA 1 0	植城	11月7 三 寶
		MANOLOEVERETT	<b>多</b> 行加过皮	11月8 福 來
٠.		PEARL ORIENT	新加坡巴生	11月8 流 高
_		NEP BERYL	新加坡	11月8 港 恒
		THAI JADE	新加坡印尼	11月9 港 郵
_	<b>图</b>	MARLAND	新加坡曼谷	11月9 繚 利
				生11月0 東 字
	战利威		<b>汶萊亞庇山打</b>	
	<b>於雅士</b>		受谷 *Chulthur's	11月10 日 郵
1	文現 主語	CRYSTAL ROSE VEGA	新加坡巴生。	11月10 益 高
	比必能	SPECD GLANT	<b>受谷</b> 汶萊亞庇 <b>詩巫</b>	
_	多	WISING	印尼	11月10 脚 航
-		AYSEN	馬尼拉	11月10 港 恒
-	崎丸	FUKUZAKI MARU	1.	11月11 山 下
3	使废者	AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE	A-1	A many and the same transfer
Ä	例	MARINE KINGDOM	. 经谷	11月11 永 裕
		MULPHA KLUANG .	馬尼拉	.11月11 恰 和
		SUN KUNG 8	印尼	11月12 黄 海
		SIBERIA MARU		11月12 日 郵
		SUNDY VENTURE		11月12 新 興
		GOLDEN FALCON		11月12 川 崎
		KUO HSIUNG		11月12 益 高
		MAERSK TANGO		11月12 緯 利 11月12 馬士基
1	1 1	MARINE SHINE		11月13 永 裕
				11月13 珠 江
		WORLD TIGER	N	11月14 海 陸
Į	被	GLOBE EMERALD	新加坡巴生	11 H 14 10 T
٠.		SHUHE	受谷 ,	11月14 招商局 14月14 港 郵 211月15 馬士基
		NORDHEIDE	<b>受谷</b>	14月44 郑
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7.4/8/4	The state of the s
1	花剛	2200		7月15 太平
Ξ.	加力 納沙地	The state of the s		11月15 港 奥
	皇碧玉	NEP JASPER	41	11月15 亚利來 11月16 港 恒
-			馬尼拉	11月16 招前時
i	利雅士	TOTAL TOTAL PROPERTY.	曼谷	11月16 招商局 11月17 日 郵
4	雜.	SEA DRAGON	新加坡庇能	11月17 太 平
	利易士基	CECILIE MAERSK ST	恢巴生庇帕印瓦	211月17 馬士基
Ì	*	HAI YING	巴生新加坡	11月17 東 字
N	1	SHANG CHENG	曼谷新加坡植物	<b>太11月17</b> 招商局
		BODIAK BONG I	受谷	11月18 振盛行
		HeriS.♥	新加坡巴生	11月18 此下
		AND ERIDHANI	新加坡巴生	11月18 中央
Ð	壁火机	SL, EXPRESS	新那拨	11月18 海 陸

ij in			
+	中國	內地	
森麒	SUQI	張家港南通	
上海	SHANGHAI	上海	
	EMINHAI 225	厦門	
秋河	QIUHE	上海	
<b>举盈</b>	HUA YING COMINHAI 120	親家港 福州	
順江	SHUN JIANG	大連	
山茶	SHANCHA	神口	
平鄉城	PING XIANG CHENG	<b>背島</b>	
橙洋	ORANGE OCEAN	沙河	
浙黟	ZHELI SHANG CHENG	學沒	
的城 路江	LIN JIANG	上海	
育志三朝		厦門	
北华山	BEI FENG SHAN	初州	
題泉	LI QUAN	背岛	
<b>天</b> 與	TIAN XING	天津	
泉州一號澳門冒險		泉州	
郭城	E.CHENG	背島	
北線	BEI FENG	上海大連	
	RAYA HAPPINESS	海口	
	开MIN HAI 1 0 5 王MIN HAI 2 2 5	福州 福州	
通聯	MILD UNION	上海	
AME OF	JIA YUN	<b>E</b> PT	
易津	TRADE RELISH	天津	
天曜	TIAN YUE	天津	
陽光	TEQUILIA SUNSHINE SHU HE		
<b>冰河</b>	SHU ZUI SHAN	新港	
植城 '	BIN CHENG	上海新港	
間海一〇	九MINHAI109	初州	
	台灣	省線	
錦江	CHIN CHUN	台灣	
and the second	STRAIT CONTAINER		
東海六號		高雄	
高華 國利二號	GOWA KUO LIE 2	台灣 高雄	
國佛	KUO WEI	台灣	
海王	HAI WANG	高雄	
海王绿玉		<b>高雄基隆</b>	
信券	SHIN CHUN	台灣	
萬春 文都	WAN CHUN RATU KONSORTIUM	台灣	
海珍珠	SEA PEARL	台灣	
光大二號		高雄	
大寶士	TRIBELS	基隆	
	GLORY CONTAINER	合灣	
	THUBAN	台灣	
馬士基棚 比亞士	MMAERSK PINTO PLEIADES	高雄	
bflag J'		南朝鮮線	-
绵春	CHIN CHUN	日本	•
高華	GOWA	日本釜山	
企業	MOUNT ENTERPRISE	1 釜山	1
波場馬	BALTIMAR SATURI	the second second	
實版	SITTWAY	THE REPORT OF THE PARTY OF THE	,
萬春	WAN CHUN	日本美山	
W 14 1-10	DONAM NO. 6		
	MERCURY ACE	4日本	,
	SEA PEARL	日本釜山	*
康山	the state of the s	<b>秦</b> 山	r,
<b>斯翠 2 號</b>		日本	-
*	KEUMGANG GLORY RAYA HAPPINESS	1 1	
利樂	RAINBOW	釜山	
大賣士	TRIBELS	日本釜山	
華和號	HAEWOO FRONTIER	釜山	

	新加州 ZIM CALIFORNIA	各杉磯紐約	11月8	新	興	
	MINIM GOLDEN GATE	BRIDGE斑氷光平型	118.0	HI	105	
4	大平洋属 PACIFIC EAGLE		11 8 0	1.00	N/C	
	日公王 PAC PRINCESS	7 西南太平洋	11月9	儬	特	
	阿士馬士基AXEL MAERSK	西南太平洋	PANT FIG	馬	一其	
	長鴉 EVER GENTLE	- 単西西阜	11月10	70	*	
	能耐 SL.ENDURANCE	西南太平洋			陸	
	山腦丸 YAMATAKA MAI					
	先锋 HYUNDAI PION I		11 814	<b>*</b>	-	
	格蘭總統 PRES.GRANT	<b>经营业中央</b>				,
	DAN HIRAWA	美國東加拿大	11711	314 1	_	
	ANA mide ATT ICATOR TOTAL	洛杉磯	, 11,411	Ħ	<b>3</b> 43	
	MANDE ALLIGATOR TRI	がまって 四部文字字の	HWJ11/J11	大	败	
	力加馬士基LICA MAERSK		11月11	馬	批為	
	海岛战珀 NEP AMBER					
	前進 ASIAN PROGRES		11月11	日	鄉	
	航行者 SL VOYAGER		<b>相約11月12</b>	港	一陸	
	布魯克林橋BROOKLYN BRII	XGE 西北太平洋	. 11月12	111		
	· 社魯門總統PRES.TRUMAN	而业大汉送《	76011 B 19	6dh	415	
	銀洲 NGAN CHAU 阿美利加丸AMERICA MARU	西岸太平洋	11月13	香	わ	
+	阿美利加丸AMERICA MARU	西北太平洋	11月13	大	155	
	日本问题 JAPAN ALLIANC	正 西北太平洋	11月13	*	Т	
	商業 MICRONESIAN COMM	ERCE 塞班島梅奉	1 11 🖺 19	女	遊	
	亞諾馬士基ARNOLD MAERS	K 西北太平洋紀	<b>松</b> 11 月 12	馬士		
	長賢 EVER GENTRY	111111111111111111111111111111111111111	41 8 74	新	1	
•	高雕元英 KOREAN WONIS					
. '	桑街 NATIONAL DIGN	MAT	11/416	利		•
	明洋 MING OCEAN	And the state of t	11/114	썦		
		洛杉磯紐約				
	新釜山 ZIM BUSAN	洛杉磯紐的	11,5 14	新		
-	東方飛騰 ORT.FREEDOM				-	
	雪梨橋 HARBOUR BRIDG	<b>DE</b> 西南太平洋約	1的11月16	Ш	崎	•
	長階 EVER GLORY	<b>美國西岸</b>	. 11月17	利	達	
	長階 EVER GLORY 愛國者 SL.PATRIOT 納蘭地亞 LALANDIA	西北太平洋和	1的11月17	海	陸	
	納蘭地亞 LALANDIA	西北太平洋	11/1/17	太	古	
	星加坡勝利SINGAPORE SEN	ATOR美國	11月17	柏	70	
	偷鄉馬士基LUNA MARRSK	西南太平洋紐				
	順河 SHUN HE					
1	麵魚蘸做 ALLIGATOR PRII		KIII 目 IR	大		
	東方事業家ORT.EXECUTIVE	超 海 大 亚 洋 好	6511 E 10	3#	TEIL.	
	. 数据也 HAKONE MARIT	21 FB 八十 FF ML	TEATTA TO	115	SET I	
4	箱根丸 HAKONE MARU MARIT MAERSK	(日本) <b>(日本)</b>		FI :	<b>3</b>	
1	MALANA DOED TITED	以用人工产加	97 L/11/4	局门	(4)	
	泰勒總統 PRES.TYLER				1.	1
	经免资立 ALLIGATOR INDE	PERMINING SERVICE SERV	11/319	大	W.	
	中南身	<b>追洲線</b>	-			
	長数 EVER GIANT	direct the second	11月 8	<b>31</b>	達	
	長難 EVER GIANT 多棘夫人 LADY DONA 安蘇 ANNAL 沙巴拿山 MOUNT SABANA	WE COLOR	41 211	日	本	
	did ANNAT	Amateur opt	- A1/311	(A)		
	SALE SELECTION SALE AND AND	加勒比海	11/7/11	깨	624	
	ELECTRIC CONTRACTOR				祥	•
	長野 EVER GENTRY	加勒比海	11,514			
ı	* 徳華光榮 DELWARE GLOR		11月16	Ш		
ı	渣華聖胡安NL SAN JUAN	加勒比海	11月18	-		
	卡連斯 KARINS		11月19			
,	阿爾奇米迪ARCHIMEDIS	加勒比海	11月19	渣	華	
	資嘉比拉 BOOGABILLA	巴拿馬	11月20	百保	利	•
. 1	長合 EVER GATHER	加勒比海	11月21	利。	盡	
1	聖路易士 SAN LUIS	南美	11月24	太	古	
8	364 3011 _ 4	क्ट सार बाब बंध	. 7	0.0	× !	
١		所西關線		Ž.	•	
,	太平洋貨積PACIFIC CONTAIN	UER 強制	11月7	香	B.	
Ī	中華俠士 ORT, KNIGHT	澳洲 '	11月7	港	<b>5</b> 15	
"	古北口 GU BEI KOU	澳洲	11月日			
i,	莱雅辛科 KAP LYASHENKO			華	林	
Č.	新高雄 ZIM KAOHSIUNG		11月16		興	
13	明和 MING HOPE		11月11	•	海	
1	野拉蒂 BUNGA TERATAL	澳洲	4 4		रकःः ≹रा	
1						
	普里培 NOVIKOV PRIBOY	澳洲	11月13	1.	林中	
	安琪領袖 ANANGEL LEADE	the state of the s	1 4 1			
	天建少尉 SWAN REEFER	<b>非里曼特爾</b>	11月15		隆士	
1	THE PARTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH	West 1712 Tell	11 13 11 11	14		



PONC 公司啓

### 聯航船務限司 JOINT MARITIME CO., LTD 香港一印尼定期航線 直放。椰加達、三實鹽、泗水

燕棒

貨

貨

22/11 24/11

6/12 8/12 20/12 23/12

20/11 22/11

14/11

16/11

新港

6/12

3-7250322

0-4806133

0-4970425

晶晶

辦 3865778

△ ③7204052

貨恶

M.V.WISING V.8807 11月7日開行 M. V. WISUN V.8806 11月10日開行 TAKSUN V.8806 11月18日到港 11月23日開行 **鰕海和二號 A.Y.NEW HERO NO.2 Y8806** 11月22日到港 11月27日開行

散裝貨及全貨櫃服務 貨櫃站:大榮貨倉、青衣島聯合船場內 △址☆香港干諾道西21--22號 海景商業大厦四樓 5-485 44

BRIGHT LINE

M. S. "AMUR NO.2"



美

洲

DONAM NO. 7

FU CHUN

東方大使 ORT.AMBASSADOR

音

十天直達刁拜 十三月三日落貨 京橋

杜 爾 灣 M.S."TOR BAY" 新線洲 M. S. "NEW OASIS"

灣日本郵船(香港)有限公司 海雷中心一座卅一樓 電話:5-8645100



JIN JIAM SHIPPING CORPORATION LITE

11月23-25日收貨

11月27日開行

11月7日抵滯 11月8-10日收貨 M.V. JIN JIANG 11月12日開行 11月 22 日抵港

(定期客貨班輪) M.V." JIN JIANG"

RICHOWN SHIPPING & ENTERPRISES LTD. 代理部: 古.朴丁.諾.市西丁 6萬代利商業大阪2402至 Wint 5 414108 WW 72927 RISHA HX 收货站;油旅地卸貨區華記臺

### **BLOOMING LINES**

BUSAN KEELUNG IK ZHUHAI 香港直放釜山 釜山/基隆-香港-轉口

VESSEL VOY LCL FCL ETAHK ETD PLEIADES 1817 ---12/11 12/11 PLEIADES 8818 11/11 11/11 12/11 12/11 PLEIADES 8819 23/11 23/11

General Agent: 大彩航溫有限公司

BLOOMING LINES LTD 5-489398 (6 lines) Freight Agent: WESTERN SHIPPING AGENCIES Tel: 5-8685639

## 川崎近海汽船株式會社

]]] 快 新 輪 M/V "SUNNY VENTURE" VOY.33 到港:十一月十日 啓航:十一月十二日

(兼收20呎集装箱貨)

直航;古替、納閩、汶萊、亚庇、山打模、牛湖

收貨站:油塘灣東源街入號利高貨倉 覽話:8-402911 標貨站:大欖地段414 電話:0-4507800 轉代理:川崎(香港)有限公司 香港統一中心38樓 接触部:5-8611588 文件部:5-8615571



船 MING CH ZHI YIN( SEA DRA MULPHA 馬士共探戈MAERSK 海皇珊瑚 NEP.COP MING GA 紅旗一八八HONGQI ALS DEL SUQI (TA RATU KO 立都 CARGO E 建恒勇士 K.H.CHI 馬士基退倫MARRSK

VENUS() SL.FREE 傑克遜總統PRES.JAC 金華 KING HW 加利亞 SD, GALL LANKA A BENAVOI 五進泉 WULIAN SEA PRIN WILLIS W ÇEMKING HAI LONG MARINE I DRAGNET

阿斯力量 ALS STRE 東方專家 ORT, EXPI 福興二號 FOO HSING 海島鐵石 NEP.DIAM

WISUN



LUFENG MARIA OI BALTIMA MOUNT E STRAIT CO 离利恰美利MANOLOE JINJIANG

托福斯娣 PROF TOV GUBEIKOU 海皇石榴 NEP. GARI KAP, VALI KUO LIE 2 SHANCHA PEARLORI NEP. CRYS 東方武士 ORT, KNIG 解斯福地统PRES, ROO UNI. MAST 泰來 TAI LAI

OSTFRIESL 奥非士的 新加州 ZIM CALIFY MARINE CO CHIN CHUN 樂迅 NORDSUND LING JIANG XIN FENG BONA STAF HP DONGNA HAI IN

DELAWARE SPECO GIAN HAI WANG MILD UNION

SAXXXXXXXX 大麻 首 去頭皮 止頭 防斑秃助生物

天麻首鳥洗髮? 是一種優質・高 濃縮,具有獨特 效的中藥洗髮翻

滅甲 無毒 中國科學院重

將藥筆在甲E 蟲通過接觸到



**郑花:香港到绿港**。





商品介

分類廣告

商品介紹廣告,高21×

• 分類廣告, 大字四個,

∥專綫電話:5-8343063

小字36個,每天\$12元

每天特價 \$80元

Kung Pao

lennessy Road, Hong Kong 有(港香)銀 で大: 印督

了公限有務印利有港看

氏飛京北自門

技 後工

無暫少稀煙人區震

地址:上海街614號

電話: 3-941814 .3-926492



一斤,特價優待 來貨、歡迎訂貨出口

九龍旺角太平道1-1A號地下

各單位自備批文及外應 ★深圳聯絡電話:238607★ 全新豐田左軚全線車系,麵包車,吉普車,農夫車



日產、五十鈴豪華麵包車、農夫車、翻新豐田麵包車農夫車及各款特種車輛

全新左軟豐田、日產、五十鈴全線車系,現貨供應即日送交國





各單位自備批文及外滙

香港軒尼詩道 5-754356 188號二樓 0-752388 頭六座位農夫車,皇冠高級轎車,26座高頂旅遊巴士,DYNA三噸平板貨車,9座、10座吉 。三菱豪華型吉普車。五十鈴新款12座麵包車。日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二

噸自卸車、貨車、油缸車。全新及翻新裝載機、推土機、挖坑機、吊機、劃車、發電機。 • 沫池設備 熟水系統 健身器材

地址:九龍旺角上海街588號萬成大厦 9 字樓

圖文傳真:3-970420 電傳:32807 LWLTD HX

電話: 3-953783 3-965087 3-969370

陳列室:土瓜灣譚公道||5號地下 電話:3-7135191

代客拆車回鄉

柏益車行 ☎0-4169137

日本翻新轎車

卡蓮娜●姬仙達●大皇冠

全新日本直接進口

水下燈具

現貨豐田左軚汽車









西德左軚平治豪華轎車 現貨供應轉口國內

全新左軟日產藍鳥公爵 藍鳥2.0SGL桂冠2.4SGL電窗,風油駄空調

全新左軚豐田2.8皇冠

F型豪華八座12座LB麵包車

翻新: 500 SEL, 500 SE, 380 SEL, 280 SE, 250 **各類農夫車,的士頭,** 

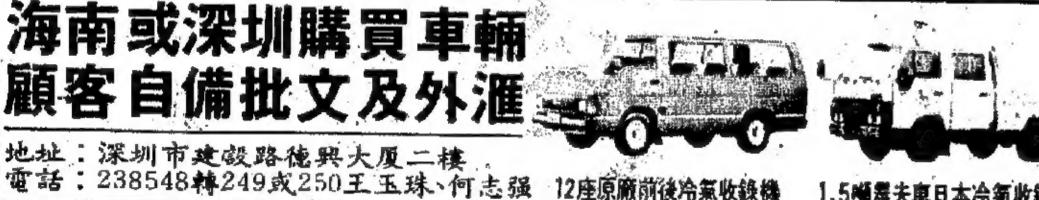
全新: 560 SEL, 500 SEL, 500 SE, 300 SEL, 300 SE

右軚全新小轎車 翻新5至8噸貨車 翻新大實力CW52泥車

12座 E 24麵包車 實運貿易有限公司 🖙 3-323351 渡船角交昌樓40號二樓 傳真: 3-7800647 中運汽車貿易有限公司 20-4885511 石崗橫台山羅屋村

※直接進口·常備現貨·實力雄厚·批發價錢·全港最平 地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室( 地鐵佐敦站 電話:3-7706822(7線) 圖文傳真:3-7717189

海南或深圳購買車輛 顧客自備批文及外滙当的 地址:深圳市建設路德與大厦二樓











海口市和平局路11號二樓201-215室 圖文傳真: 25467 聯絡人:李青、林存純

# 大艦業汽車公司大

公爵 V6 型3.0特級豪華



營業部:土瓜鴻木廠街10號A地下 3-7600665

華推車行 四3-629817 3-635292 3-648666 九龍土瓜州浙江街44號地下 國文保貞: 3-630839

**断號能批** ◎金旺發化

05天花口 1

• 豐田皇冠姬先達 F 型 8 座 三菱豪華吉甫七座的士頭 12座麵包豐田6座農夫車

特價優惠計劃 回鄉,有直接進口批文者,均享受全 港特惠價格,全部文錦渡即日交貨。

日產八座52ZWRLC22B 左軚現貨88年款 三菱豪華吉普L047GWNJL 平治 560 S E L

日本翻新皇冠2.8轎車

九龍城延文禮士道14號地下 電話:3-387119 3-386082 圖文傳真:3-381515

智勤隱汽車修配廠 黄果直中第五第八十四 實中第225788。

左右太平治,豐田得勝豪華8座12-30座汽油/柴油,大皇冠、姬仙達 全車大翻新、噴油、烟漆、途中坡車槍修、臺事、年審 藍鳥、的士頭、雙排座農夫、吉普、冷凍、自卸、平板、密門5-24噸貨車。、保養、拖車服務,經營零配件、維修各類進口車 翻新汽車 歡迎全國各地購買

地址:香港被輔道西331號地下 電話 ■ ⑥478345 ⑤489673 ⑥463404 歌迎大量批發。轉口海南省等地特價優待。

華達電業公司

本公司有本田摩托車CG125 和各種電視機, 绿影機,

電冰箱等等。全部日本原裝有大量現貨。歡迎參觀選購

錄像盤帶零件 電話 ■ ③959189或③959229 157820 FUCHE EX 地址。香港旺角中心一期1603室

化原212畫會單

沈陽三菱農大旱

沈陽、大澤麗天里

現貨338 恒進工程有限公司

經銷國產紙張 各國洋紙 最大圖產店紙經銷商,雙灰店總經銷商 偉大有限公司允能元洲街130號電話:3-7205285-8

港學貨運

常備各噸位貨車經文錦渡進 出口貨物運輸軟迎來料加工 廠商預約 登打上街同珍商 業大厦2804室 電話・®7706463 圖文傳真・®7727175

1/2 水德 電學 ◎務燦

强/雪底 汽車空調機總代理及批發 常備現貨供應專人國內指導安裝歡迎中國貿易查詢 適豐貿易公司

地域省易公司也是五世代的

正大集團機構 香港皇后大道東3一5號 凱德商業大厦。5字樓8万 電話: 5284050 5284058 5784065 ■文庫賞15-8651473

內地提貨 兇關稅 名牌輔車、貨源是、交貨准 名牌摩托車、上海可上牌場 各類名牌客車·貨車 西德基堪納小輔車 北京、天津、決陽鸚包率 本田技術CG 深列 上海XF --- 125

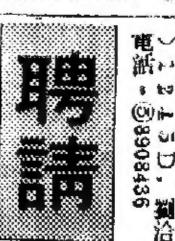
上海幸福2500 和A



白女會計具經驗能獨立處理全點提目為音 ②物料計算:男女均可IF。B程度 自職權QC。男女均可略識製鞋優先 ❷囊邏員 □上落寅及直務供午飯日薪\$120 有意來唯3--413330治

[[出入口行聯選黃麗男娃年] 五十以下體總動會無不良 || 嗜好經驗不拘有寫者確電| || ③489267 || 本小姐冷

五金外務聯絡員 港質機構簡男性任國內負責市場貿易具有 五金交電機械在腹或外經進出口經驗及對 機構運出有認識為住(新優獎金港幣付) 胖腹壁電話相片到香港九龍上海街 5 4 0 一百 4 3 就一樓人事部沿



上海7604小城市、安风地

澳州保障 5 地域車

大洋人整層利輔率

北京美國切職基古華華 灣南粗裝雅馬哈125 東風。削放五場貨車 零部件、汽車零部件轉口、歡迎問詢 电〉角現 断一轉貨 錄